

**Zeitschrift:** Bulletin des Schweizerischen Elektrotechnischen Vereins  
**Herausgeber:** Schweizerischer Elektrotechnischer Verein ; Verband Schweizerischer Elektrizitätswerke  
**Band:** 54 (1963)  
**Heft:** [1]: Jahresheft 1963

**Register:** Veröffentlichungen = Publications

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 08.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# V. Teil — V<sup>e</sup> Partie

## Veröffentlichungen — Publications

Die nachstehend aufgeführten Drucksachen sind durch die Verwaltungsstelle des SEV, Seefeldstrasse 301, Zürich 8, gegen Nachnahme zu beziehen.

Für Mitglieder des SEV gelten die in Klammern gesetzten reduzierten Preise.

Les imprimés énumérés ci-dessous sont en vente au Bureau d'administration de l'ASE, Seefeldstrasse 301, Zurich 8, contre remboursement.

Les prix réduits indiqués entre parenthèses ne sont valables que pour les membres de l'ASE.

### 1. Vorschriften, Regeln, Leitsätze 1. Prescriptions, Règles, Recommandations

<b>Publikationswerk des SEV<sup>1)</sup></b> bestehend aus Band A, B, 1000, 2000, 3000, 4000, 8000/9000	538.— (358.90)	<b>Recueil de Publications de l'ASE<sup>1)</sup></b> contenant les tomes A, B, 1000, 2000, 3000, 4000, 8000/9000.
<b>Band A allein</b> enthaltend die Vorschriften für Hausinstallationsmaterial	71.80 (48.10)	<b>Tome A seul,</b> contenant les prescriptions pour matériel d'installations intérieures.
<b>Band B, 2teilig: B I...II, B III...V</b> enthaltend die allgem. Regeln und solche für Grossmaterial, Schutzmassnahmen und Anschlussobjekte . . .	205.70 (132.60)	<b>Tome B, 2 parties: B I...II, B III...V</b> contenant les règles générales, ainsi que celles pour le gros-matériel, les mesures de protection et les appareils consommateurs d'énergie.
<b>Band 1000... allein,</b> enthaltend die Hausinstallationsvorschriften, das Sicherheitszeichen-Reglement und die Sicherheitsvorschriften	126.50 (83.50)	<b>Tome 1000... seul,</b> contenant les prescriptions sur les installations électriques intérieures, le Règlement concernant le signe distinctif de sécurité et les prescriptions de sécurité.
<b>Band 2000... allein,</b> enthaltend die neuen Qualitätsregeln . . . . .	9.50 (7.50)	<b>Tome 2000... seul,</b> contenant les Règles de qualité.
<b>Band 3000... allein,</b> enthaltend die neuen Regeln, sowie Regeln und Leitsätze	52.— (35.50)	<b>Tome 3000... seul,</b> contenant les Règles, ainsi que Règles et Recommandations.
<b>Band 4000... allein,</b> enthaltend die Leitsätze . . . . .	38.50 (26.20)	<b>Tome 4000... seul,</b> contenant les Recommandations.
<b>Band 8000/9000... allein,</b> enthaltend die Buchstabensymbole und Nomenklaturen, graphische Symbole . . . . .	34.— (25.50)	<b>Tome 8000/9000... seul,</b> contenant les Symboles littéraux et nomenclatures, Symboles graphiques.

#### Bemerkungen:

Die bisherige Bandeinteilung der Sammlung von Vorschriften, Regeln und Leitsätzen mit den Kennbuchstaben A und B, muss aufgegeben werden. Die neu herausgegebenen Einbände sind sukzessive mit vierstelligen Zahlen bezeichnet, deren erste die Bände charakterisieren und die ausserdem mit der ersten Stelle der Kennnummern der darin aufzubewahrenden Publikationen übereinstimmt. Die Bände erhalten folgende Kennzeichen und Zweckbestimmungen:

Format		
Band 1000... Sicherheitsvorschriften . . . . .	A 5	
2000... Qualitätsregeln . . . . .	A 5	
3000... Regeln, sowie Regeln und Leitsätze . . . . .	A 5	
4000... Leitsätze . . . . .	A 5	
{ 8000... Buchstabensymbole und Nomen- katuren . . . . . } . . . . .	A 4	
9000... Graphische Symbole . . . . .		

	Fr.	
<b>SNV-Normen der Elektrotechnik, Sammlung<sup>1)</sup></b>	85.—	<b>Normes SNV pour l'électrotechnique, collection<sup>1)</sup></b>
Einzelblätter 1seitig . . . . .	—.75	Feuilles séparées, 1 page.
2seitig . . . . .	1.05	2 pages.
3seitig . . . . .	1.35	3 pages.
5seitig . . . . .	2.25	5 pages.

Bei der Bestellung einer Publikation ist hinter der Publikationsnummer ein die Sprache kennzeichnender Buchstabe beizufügen (s. 1. Nummernverzeichnis). Dabei bedeuten d: deutsch, f: französisch und, soweit vorhanden, e: englisch, i: italienisch, sp: spanisch.

Die Nachträge, Änderungen und Ergänzungen zu den verschiedenen Publikationen sind nur im Nummernverzeichnis vollständig enthalten.

Ein Abonnement auf das Publikationswerk des SEV sichert dem Abonnenten die laufende Zustellung aller neu aufgestellten oder neu bearbeiteten Publikationen des SEV, einschl. Änderungen und Ergänzungen.

#### Remarques:

La classification actuelle du recueil de Prescriptions, Règles et Recommandations dont les tomes portent les lettres A et B, sera abandonnée. Les couvertures nouvellement émises portent un numéro composé de quatre chiffres dont le premier caractérise le volume et correspond avec le premier chiffre du numéro des publications qu'il devra contenir. Les volumes porteront les numéros et désignations suivants:

Volume 1000...	Prescriptions de sécurité . . . . .	A 5
2000...	Règles de qualité . . . . .	A 5
3000...	Règles, ainsi que Règles et Recommandations . . . . .	A 5
4000...	Recommandations . . . . .	A 5
{ 8000... 9000... }	Symboles littéraux et nomenclatures Symboles graphiques . . . . .	A 4

#### Normes SNV pour l'électrotechnique, collection<sup>1)</sup>

Feuilles séparées, 1 page.  
2 pages.  
3 pages.  
5 pages.

Lors de la commande d'une publication, il y a lieu d'ajouter après le numéro de publication la lettre qui distingue une langue de l'autre (v. 1<sup>re</sup> Liste numérique). Les lettres suivantes signifient donc f: français, d: allemand, e: anglais, i: italien, sp: espagnol.

Les additifs, modifications et compléments aux différentes publications ont été insérés entièrement que dans la liste numérique.

L'abonnement au Recueil des Publications de l'ASE assure à l'abonné l'obtention de toutes les publications de l'ASE nouvellement élaborées ou remaniées, y compris les modifications et compléments éventuels, au fur et à mesure de leur parution.

<sup>1)</sup> Die angegebenen Preise gelten für den Stand 1. Januar 1963; beim Erscheinen weiterer Publikationen erhöhen sie sich entsprechend.

<sup>1)</sup> Les prix indiqués sont valables pour l'état au 1<sup>er</sup> janvier 1963; ils augmentent en conséquence à la parution de chaque nouvelle publication.

## a) Nummernverzeichnis — Liste numérique

(nach Publikationsnummern geordnet — classé selon les numéros de publication)

Publ. Nr. Publ. n°	Auflage Edition	Sprache Langue	Titel Titre	Standort Place	Preise — Prix	
					Nichtmitglieder Non-Membres	Mitglieder Membres
104	1927	d, f	Graphische Symbole für Starkstromanlagen / Symboles graphiques pour installations à courant fort <sup>3)</sup> . . . . .	B I 1	2.50	2.—
0106	1934	d	Vorschriften <sup>1)</sup> für elektrische Kinderkochherde . . . . .	B IV 5	2.—	1.50
106	1934	f	Prescriptions <sup>1)</sup> et recommandations pour l'essai et l'appréciation de fourneaux-potagers électriques pour enfants . . . . .	B IV 5	—.50	—.30
112	1939	d, f, e	Graphische Symbole für Schwachstromanlagen / Signes graphiques pour installations à courant faible / Graphical Symbols for Weak-current Systems <sup>3)</sup> . . . . .	B I 1	6.—	4.—
0113	1959	d	Leitsätze für Blitzschutzanlagen . . . . .	B III 4	11.50	7.50
0113	1959	f	Recommandations pour les installations de protection contre la foudre . . . . .	B III 4	11.50	7.50
115	1935	d	Verfügung des eidg. Post- und Eisenbahndepartementes für den Schutz der Radioempfangsanlagen gegen radioelektrische Störungen . . . . .	B III 6	vergriffen	
115	1935	f	Ordonnance du Département fédéral des postes et des chemins de fer sur la protection des installations radioréceptrices contre les perturbations radioélectriques . . . . .	B III 6		
117	1935	d	Radioschutzzeichen-Reglement . . . . .	B IV 3	4.50	2.50
117	1935	f	Règlement pour l'octroi du signe distinctif «antiparasite» . . . . .	B IV 3	4.50	2.50
0119	1947	d	Vorschriften <sup>2)</sup> für Niederspannungsschalter . . . . .	A 7	6.80	4.20
0119	1955	d	Änderungen und Ergänzungen . . . . .	A 7	—	—
0119	1947	f	Prescriptions <sup>2)</sup> pour les interrupteurs à basse tension . . . . .	A 7	6.80	4.20
0119	1955	f	Modifications et compléments . . . . .	A 7	—	—
120	1954	d	Vorschriften <sup>2)</sup> für Steckkontakte . . . . .	A 8	5.50	3.50
120	1954	f	Prescriptions <sup>2)</sup> pour prises de courant . . . . .	A 8	5.50	3.50
0124	1960	d	Regeln für Isolieröl (Mineralöl) . . . . .	B II 4	5.50	3.50
0124	1960	f	Règles pour huiles isolantes (huiles minérales) . . . . .	B II 4	5.50	3.50
0126	1936	d	Vorschriften <sup>1)</sup> und Regeln für elektrische Kochplatten und Kochherde . . . . .	B IV 6	4.—	2.50
0126	1936	f	Prescriptions <sup>1)</sup> et règles auxquelles doivent satisfaire les plaques de cuisson à chauffage électrique et les cuisinières électriques de ménage . . . . .	B IV 6	2.50	1.50
0127	1936	d	Vorschriften <sup>1)</sup> für elektrische Heizkissen . . . . .	B IV 7	3.—	1.80
127	1936	f	Prescriptions <sup>1)</sup> pour les coussins chauffants électriques . . . . .	B IV 7	2.—	1.—
128	1936	d	Vorschriften <sup>1)</sup> und Regeln für Bügeleisenständer . . . . .	B IV 8	1.50	—.80
128	1936	f	Prescriptions <sup>1)</sup> et règles pour les supports de fers à repasser . . . . .	B IV 8	1.50	—.80
129	1950	d	Vorschriften des SEV für Schalter mit Spannungsrückgangsauslösung oder elektrischer Ferauslösung und Schütze (Ergänzende Bestimmungen zu den Schaltermöglichkeiten des SEV) . . . . .	A 7	in Revision	
129	1950	f	Prescriptions de l'ASE pour interrupteurs à déclenchement par régression de la tension ou à déclenchement à distance par commande électrique et pour contacteurs (Dispositions complémentaires aux prescriptions de l'ASE pour interrupteurs) . . . . .	A 7		
0133	1937	d	Vorschriften <sup>1)</sup> und Regeln für Durchlauferhitzer . . . . .	B IV 9	2.50	1.50
133	1937	f	Prescriptions <sup>1)</sup> et règles pour les chauffe-eau instantanés . . . . .	B IV 9	1.50	—.80
134	1937	d	Vorschriften <sup>1)</sup> und Regeln für direkt beheizte Kocher . . . . .	B IV 10	1.50	—.80
134	1937	f	Prescriptions <sup>1)</sup> et règles pour les bouilloires électriques . . . . .	B IV 10	1.50	—.80
136	1937	d	Vorschriften <sup>1)</sup> und Regeln für elektrische Haushaltungskühlschränke . . . . .	B IV 11	3.—	1.80
136	1937	f	Prescriptions <sup>1)</sup> et règles pour les armoires frigorifiques de ménage . . . . .	B IV 11	3.50	2.—
138	1938	d	Anforderungen an Motorschutzschalter . . . . .	B III 8	4.50	2.50
0138	1955	d	Änderungen und Ergänzungen . . . . .	B III 8	—	—
138	1938	f	Conditions techniques auxquelles doivent satisfaire les interrupteurs de protection pour moteurs . . . . .	B III 8	5.—	3.—
0138	1955	f	Modifications et compléments . . . . .	B III 8	—	—
139	1938	d	Vorschriften <sup>1)</sup> und Regeln für elektrische Staubsauger . . . . .	B IV 12	—.50	—.30
139	1938	f	Prescriptions <sup>1)</sup> et règles pour aspirateurs électriques de poussière . . . . .	B IV 12	—.50	—.30
0140	1938	d	Vorschriften <sup>1)</sup> und Regeln für elektrische Bügeleisen und Bügeleisenheizkörper . . . . .	B IV 13	3.—	1.80

<sup>1)</sup> Diese «Vorschriften» enthalten die Qualitätsbestimmungen. Die entsprechenden Sicherheitsvorschriften sind noch nicht erhältlich. Ces «Prescriptions» contiennent les dispositions de qualité. Les Prescriptions de sécurité correspondantes ne sont pas encore disponibles.

<sup>2)</sup> Diese «Vorschriften» enthalten die Qualitätsbestimmungen. Die den Publ. Nr. 0119 und 120 entsprechenden Sicherheitsbestimmungen sind in Publ. Nr. 1005 bzw. 1011 enthalten.

Ces «Prescriptions» contiennent les dispositions de qualité. Les dispositions de sécurité correspondantes aux Publ. n°s 0119 et 120 sont contenues dans les Publ. n°s 1005 resp. 1011.

<sup>3)</sup> Die Publ. Nr. 104 und 112 werden laufend durch neue Symbolisten, welche in der Sammlung graphischer Symbole, Publ. Nr. 9000, enthalten sind, ersetzt und ergänzt.

Les Publ. n°s 104 et 112 seront remplacées et complétées au fur et à mesure par de nouvelles listes de symboles qui sont contenues dans le Recueil de symboles graphiques, Publ. n° 9000.

Publ. Nr. n°	Auflage Edition	Sprache Langue	Titel Titre	Standort Place	Preise — Prix	
					Nichtmitglieder Non-Membres	Mitglieder Membres
140	1938	f	Prescriptions <sup>1)</sup> et règles pour les fers à repasser électriques et les corps de chauffe pour fers à repasser . . . . .	B IV 13	3.—	1.80
<b>141</b>	1938	d	Vorschriften <sup>1)</sup> und Regeln für Apparate für Haarbehandlung und Massage . . . . .	B IV 14	3.—	1.80
141	1938	f	Prescriptions <sup>1)</sup> et règles pour les appareils électriques pour le traitement des cheveux et pour les massages . . . . .	B IV 14	—.80	—.50
<b>143</b>	—	d	Vorschriften <sup>1)</sup> für Berührungsschutzschalter (BS) mit unverzögerter Auslösung . . . . .	B III 9	vergriffen	
143	—	f	Prescriptions <sup>1)</sup> pour les disjoncteurs de protection contre les contacts accidentels à déclenchement instantané . . . . .	B III 9	épuisé	
<b>144</b>	1951	d	Schweizerische Allgemeine Leitsätze für elektrische Beleuchtung . . . . .	B V 1	6.—	4.—
144	1951	f	Recommandations générales pour l'éclairage électrique en Suisse . . . . .	B V 1	2.50	2.—
<b>145</b>	1952	d	Vorschriften <sup>1)</sup> und Regeln für elektrische Heisswasserspeicher . . . . .	B IV 15	2.—	1.—
0145	1955	d	Änderungen und Ergänzungen . . . . .	B IV 15	—	—
0145	1952	f	Prescriptions <sup>1)</sup> et règles pour chauffe-eau électriques à accumulation . . . . .	B IV 15	2.—	1.—
0145	1955	f	Modifications et compléments . . . . .	B IV 15	—	—
<b>0146</b>	1939	d	Leitsätze für das Arbeiten an Niederspannungsverteilanlagen unter Spannung . . . . .	B III 10	3.20	1.80
146	1939	f	Recommandations pour les travaux sous tension dans les installations de distribution à basse tension . . . . .	B III 10	3.20	1.80
<b>0147</b>	1940	d	Normalien <sup>2)</sup> zur Prüfung und Bewertung von isolierten Leitern für Hausinstalltionen (Leiternormalien des SEV) . . . . .	A 6	8.—	5.40
147/1	1949	d	Änderungen und Ergänzungen . . . . .	A 6	2.—	1.—
147	1940	f	Normes <sup>2)</sup> pour conducteurs isolés destinés aux installations intérieures (Normes de l'ASE pour conducteurs isolés) . . . . .	A 6	6.—	4.—
147/1	1949	f	Modifications et compléments . . . . .	A 6	3.—	1.80
<b>148</b>	—	d	Anforderungen an Leiter für Kleinspannungsanlagen . . . . .	A 6	vergriffen <sup>4)</sup>	
148	—	f	Conditions techniques auxquelles doivent satisfaire les conducteurs destinés aux installations à tension réduite . . . . .	A 6	épuisé <sup>4)</sup>	
<b>0149</b>	1947	d	Vorschriften <sup>2)</sup> für Kleintransformatoren . . . . .	A 12	10.—	6.50
149/1	1949	d	Änderungen und Ergänzungen . . . . .	A 12	—	—
0149/2	1950	d	Modifications et compléments . . . . .	A 12	—	—
0149	1955	d	Prescriptions <sup>2)</sup> pour transformateurs de faible puissance . . . . .	A 12	10.—	6.50
149/1	1949	f	Modifications et compléments . . . . .	A 12	—	—
149/2	1950	f	Modifications et compléments . . . . .	A 12	—	—
0149	1955	f	Modifications et compléments . . . . .	A 12	—	—
<b>150</b>	1948	d	Regeln für gewöhnliche elektrische Glühlampen . . . . .	B IV 1	2.50	2.—
150	1948	f	Règles pour lampes électriques ordinaires à incandescence . . . . .	B IV 1	2.50	2.—
<b>151</b>	1948	d	Regeln für besondere elektrische Glühlampen (zur Strassenbeleuchtung) . .	B IV 1	2.50	2.—
151	1948	f	Règles pour lampes électriques spéciales à incandescence (pour l'éclairage public) . . . . .	B IV 1	2.50	2.—
<b>153</b>	1948	d	Vorschriften <sup>2)</sup> für Schraub- und Stecksicherungen mit geschlossenen Schmelzeinsätzen (Sicherungsvorschriften des SEV) . . . . .	A 9	3.—	2.50
153	1948	f	Prescriptions <sup>2)</sup> pour les coupe-circuit à vis et à broches à fusible enfermé .	A 9	3.—	2.50
<b>154</b>	1940	d	Normalien <sup>2)</sup> zur Prüfung und Bewertung von Apparatesteckkontakte (Apparatesteckkontaktnormalien des SEV) . . . . .	A 14	6.—	4.—
154/1	1947	d	Änderungen und Ergänzungen . . . . .	A 14	—	—
0154	1955	d	Änderungen und Ergänzungen . . . . .	A 14	—	—
154	1940	f	Normes <sup>2)</sup> pour prises de courant d'appareils . . . . .	A 14	4.—	3.—
154/1	1947	f	Modifications et compléments . . . . .	A 14	—	—
0154	1955	f	Modifications et compléments . . . . .	A 14	—	—
<b>0155</b>	1940	d	Regeln für die Prüfung von Porzellanisolatoren, bestimmt zur Verwendung an Hochspannungsfreileitungen . . . . .	B II 6	3.—	2.—
155	1940	f	Règles pour les isolateurs en porcelaine destinés aux lignes aériennes à haute tension . . . . .	B II 6	3.50	2.—

<sup>1)</sup> Diese «Vorschriften» enthalten die Qualitätsbestimmungen. Die entsprechenden Sicherheitsvorschriften sind noch nicht erhältlich.

Ces «Prescriptions» contiennent les dispositions de qualité. Les Prescriptions de sécurité correspondantes ne sont pas encore disponibles.

<sup>2)</sup> Diese «Vorschriften» enthalten die Qualitätsbestimmungen. Die den Publ. Nr. 0147, 0149, 153 und 154 entsprechenden Sicherheitsbestimmungen sind in den Publ. Nr. 1006, 1007, 1003, 1010 bzw. 1012 enthalten.

Ces «Prescriptions» contiennent les dispositions de qualité. Les dispositions de sécurité correspondantes aux Publ. n° 0147, 0149, 153 et 154 sont contenues dans les Publ. n° 1006, 1007, 1003, 1010 resp. 1012.

<sup>4)</sup> Werden durch die Qualitätsregeln, Publ. Nr. 2004, 2006 und 2007, ersetzt. Die entsprechenden Sicherheitsbestimmungen sind in den Publ. Nr. 1004, 1006 und 1007 enthalten.

Seront remplacées par les Règles de qualité, Publ. n° 2004, 2006 et 2007. Les dispositions de sécurité, correspondantes sont contenues dans les Publ. n° 1004, 1006 et 1007.

Publ. Nr. nº	Auflage Edition	Sprache Langue	Titel Titre	Standort Place	Preise — Prix	
					Nichtmitglieder Non-Membres	Mitglieder Membres
159	1957	d	Genormte Werte der Spannungen, Frequenzen und Ströme für elektrische Netze und elektrisches Material . . . . .	B I 5	3.—	2.—
0159	1957	f	Valeurs normales des tensions, fréquences et courants de réseaux et de matériels électriques . . . . .	B I 5	3.—	2.—
0162	1941	d	Leitsätze zur Vermeidung von Schäden beim Auftauen von Wasserleitungen an Gebäuden . . . . .	B III 11	2.50	1.50
162	1941	f	Recommandations pour le dégel électrique des conduites d'eau dans les bâtiments et les précautions à prendre pour éviter des dégâts . . . . .	B III 11	2.50	1.50
164	1953	d	Leitsätze für Hochspannungskabel . . . . .	B II 7	3.—	2.—
164	1953	f	Recommandations pour câbles à haute tension . . . . .	B II 7	3.—	2.—
0166	1950	d	Vorschriften <sup>2)</sup> für Verbindungsdosen . . . . .	A 10	4.50	3.—
0166	1955	d	Änderungen und Ergänzungen . . . . .	A 10	—	—
0166	1950	f	Prescriptions <sup>2)</sup> pour boîtes de jonction . . . . .	A 10	4.50	3.—
0166	1955	f	Modifications et compléments . . . . .	A 10	—	—
167	1950	d	Vorschriften <sup>2)</sup> für Lampenfassungen . . . . .	A 11	6.50	4.—
167	1950	f	Prescriptions <sup>2)</sup> pour douilles de lampes . . . . .	A 11	6.50	4.—
168	1941	d	Schweizerische Leitsätze für die Beleuchtung von Fernverkehrstrassen. Sonderleitsätze zu den schweizerischen Allgemeinen Leitsätzen für elektrische Beleuchtung . . . . .	B V 2	in Revision	
168	1941	f	Recommandations suisses pour l'éclairage des routes à grand trafic. Recommandations particulières se rattachant aux Recommandations générales pour l'éclairage électrique en Suisse . . . . .	B V 2	en révision	
169	1942	d	Übereinkunft betr. die Zusammenarbeit der Stark- und Schwachstrom-Interessenten bei der Bekämpfung der Radio-Empfangsstörungen zwischen den Vorständen des SEV und VSE einerseits und der Generaldirektion der PTT anderseits . . . . .	B III 6	1.—	—.50
169	1942	f	Convention concernant la collaboration mutuelle des intéressés des installations à fort et à faible courant dans la lutte contre les perturbations des réceptions radiophoniques entre les Comités de l'ASE et de l'UCS, d'une part, et de la Direction générale des PTT, d'autre part . . . . .	B III 6	3.—	2.—
0169	1942	i	Convenzione . . . . .	B III 6	3.—	2.—
170	—	d	Vorschriften für Kondensatoren, mit Ausschluss der grossen Kondensatoren zur Verbesserung des Leistungsfaktors . . . . .	A 15	vergriffen <sup>4)</sup>	
170	—	f	Prescriptions pour condensateurs à l'exclusion des condensateurs de grande puissance destinés à l'amélioration du facteur de puissance . . . . .	A 15	épuisé <sup>4)</sup>	
171	1942	d	Verfügung des eidgenössischen Post- und Eisenbahndepartementes betreffend die Begrenzung der Störfähigkeit elektrischer Apparate kleiner Leistung, zum Schutze des Radioempfanges gegen Störungen durch Schwach- und Starkstromanlagen . . . . .	B III 6	—.50	—.30
171	1942	f	Ordonnance du Département fédéral des postes et des chemins de fer concernant la limitation des effets perturbateurs des appareils de faible puissance pour protéger la radio-réception contre les perturbations causées par les installations à faible et à fort courant . . . . .	B III 6	—.50	—.30
172	1943	d	Vorschriften über die Sicherheit von Apparaten für Elektroschall, Elektrobild, Nachrichten- und Fernmeldetechnik (Vorschriften für Apparate der Fernmeldetechnik, VAF) . . . . .	A 16	1.50	1.—
172	1943	f	Prescriptions concernant la sécurité et la protection des appareils électriques de transmission et de reproduction du son et de l'image et des appareils de télécommunication et de télécommande (Prescriptions pour appareils de télécommunication, VAF) . . . . .	A 16	1.50	1.—
172	1943	e	Swiss Safety Rules for Electrical Appliances for the Transmission and Reproduction of Sound and Images, and for Telecommunication and Tele-control Appliances (VAF) Rules for Telecommunication Appliances . . . . .	A 16	4.—	3.—
0173	1944	d	Regeln für Spannungsprüfungen . . . . .	B I 2	7.—	4.50
0173	1957	d	Änderungen . . . . .	B I 2	1.50	—.90
0173	1944	f	Règles pour les essais diélectriques . . . . .	B I 2	6.80	4.20
0173	1957	f	Modifications . . . . .	B I 2	1.50	—.90
0174	1958	d	Leitsätze für Al-Regelleitungen . . . . .	B I 4	7.—	4.70
0174	1958	f	Recommandations pour lignes aériennes ordinaires en aluminium . . . . .	B I 4	7.—	4.70

<sup>2)</sup> Diese «Vorschriften» enthalten die Qualitätsbestimmungen. Die den Publ. Nr. 0166 und 0167 entsprechenden Sicherheitsbestimmungen sind in den Publ. Nr. 1002 bzw. 1009 enthalten.

Ces «Prescriptions» contiennent les dispositions de qualité. Les dispositions de sécurité correspondantes aux Publ. n°s 0166 et 0167 sont contenues dans les Publ. n° 1002 respectivement 1009.

<sup>4)</sup> Werden durch die Qualitätsregeln Publ. Nr. 2016 und 2017 ersetzt. Die entsprechenden Sicherheitsbestimmungen sind in Publ. Nr. 1016 und 1017 enthalten.

Seront remplacées par les Règles de qualité Publ. n° 2016 et 2017. Les dispositions de sécurité correspondantes sont contenues dans les Publ. n°s 1016 et 1017.

Publ. Nr. nº	Auflage Edition	Sprache Langue	Titel Titre	Standort Place	Preise — Prix	
					Nichtmitglieder Non-Membres	Mitglieder Membres
176	1923	d	Leitsätze betreffend Schutzmassnahmen zur Verminderung der Korrosion an Rohren und Kabeln durch Erdströme elektrischer Bahnen	B III 5	in Revision	
176	1923	f	Règles pour assurer la protection des conduites métalliques et des câbles souterrains contre les effets de corrosion des courants vagabonds des chemins de fer électriques . . . . .	B III 5	en révision	
177	1946	d	Vorschriften für nichtkeramische Isolierpreßstoffe . . . . .	B I 6	3.50	2.50
0177	1955	d	Änderungen und Ergänzungen . . . . .	B I 6	—	—
177	1946	f	Prescriptions pour matières isolantes moulées non céramiques . . . . .	B I 6	—.80	—.50
0177	1955	f	Modifications et compléments . . . . .	B I 6	—	—
0178	1957	d	Regeln für Wasserturbinen . . . . .	B II 8	18.—	12.—
0178	1957	f	Règles pour les turbines hydrauliques . . . . .	B II 8	12.50	10.—
178	1947	e	Swiss Rules for Hydraulic Turbines . . . . .	B II 8	8.—	6.—
178	1947	sp	Reglas para las turbinas hidráulicas . . . . .	B II 8	8.—	6.—
181	1948	d	Vorschriften <sup>2)</sup> für Leitungsschutzschalter . . . . .	A 13	3.—	2.—
181/1	1950	d	Änderungen und Ergänzungen . . . . .	A 13	—	—
0181	1955	d	Änderungen und Ergänzungen . . . . .	A 13	—	—
181	1948	f	Prescriptions <sup>2)</sup> pour disjoncteurs de protection des lignes . . . . .	A 13	3.—	2.—
181/1	1950	f	Modifications et compléments . . . . .	A 13	—	—
0181	1955	f	Modifications et compléments . . . . .	A 13	—	—
0182	1956	d	Vorschriften <sup>1)</sup> für Niederspannungs-Hochleistungssicherungen . . . . .	A 17	3.—	2.—
0182	1956	f	Prescriptions <sup>1)</sup> pour coupe-circuit basse tension à haut pouvoir de coupure . . . . .	A 17	3.—	2.—
0183	1957	d	Regeln und Leitsätze für die Koordination der Isolationsfestigkeit in Wechselstrom-Hochspannungsanlagen . . . . .	B I 7	7.50	5.—
0183	1957	f	Règles et recommandations pour la coordination des isolements des installations à courant alternatif à haute tension . . . . .	B I 7	7.50	5.—
0184	1950	d	Vorschriften <sup>2)</sup> für Leiter mit thermoplastischer Kunststoffisolation auf Polyvinylchlorid-Basis . . . . .	A 6	8.—	5.—
184/1	1951	d	Änderungen und Ergänzungen . . . . .	A 6	—	—
0184	1956	d	Änderungen und Ergänzungen . . . . .	A 6	—	—
184	1950	f	Prescriptions <sup>2)</sup> pour les conducteurs à isolation thermoplastique à base de chlorure de polyvinyle . . . . .	A 6	7.50	5.—
184/1	1951	f	Modifications et compléments . . . . .	A 6	—	—
0184	1956	f	Modifications et compléments . . . . .	A 6	—	—
185	1950	d	Leitsätze für die Anwendung von grossen Wechselstromkondensatoren für die Verbesserung des Leistungsfaktors von Niederspannungsanlagen . . . . .	B II 13	2.50	1.50
185/1	1952	d	Ergänzung . . . . .	B II 13	2.—	1.—
185	1950	f	Recommandations pour l'emploi de condensateurs de grande puissance destinés à améliorer le facteur de puissance d'installations à basse tension . . . . .	B II 13	2.50	1.50
185/1	1952	f	Complément . . . . .	B II 13	2.—	1.—
0186	1959	d	Regeln für Wechselstrom-Hochspannungsschalter . . . . .	B II 14	6.50	4.20
0186	1959	f	Règles pour les interrupteurs pour courant alternatif à haute tension . . . . .	B II 14	6.50	4.20
187	1949	d	Regeln für grosse Wechselstrom-Kondensatoren . . . . .	B II 2	3.—	2.—
187/1	1952	d	Ergänzungen . . . . .	B II 2	—	—
187	1949	f	Règles pour les condensateurs de grande puissance à courant alternatif . . . . .	B II 2	3.—	2.—
187/1	1952	f	Compléments . . . . .	B II 2	—	—
0189	1956	d	Regeln für Transformatoren . . . . .	B II 15	7.50	5.—
0189	1956	f	Règles pour les transformateurs . . . . .	B II 15	7.50	5.—
190	1950	d	Regeln für Gleichstrom-Lichtbogen-Schweiss-Generatoren und -Umformer . . . . .	B II 11	2.—	1.—
190	1950	f	Règles pour les génératrices et groupes convertisseurs de soudage à l'arc en courant continu . . . . .	B II 11	2.—	1.—
191	1950	d	Regeln für Lichtbogen-Schweisstransformatoren . . . . .	B II 12	2.—	1.—
191	1950	f	Règles pour les transformateurs de soudage à l'arc . . . . .	B II 12	2.—	1.—

<sup>1)</sup> Diese «Vorschriften» enthalten die Qualitätsbestimmungen. Die entsprechenden Sicherheitsvorschriften sind noch nicht erhältlich.  
Ces «Prescriptions» contiennent les dispositions de qualité. Les Prescriptions de sécurité correspondantes ne sont pas encore disponibles.

<sup>2)</sup> Diese «Vorschriften» enthalten die Qualitätsbestimmungen. Die den Publ. Nr. 181 und 184 entsprechenden Sicherheitsbestimmungen sind in Publ. Nr. 1008 bzw. 1004 enthalten.  
Ces «Prescriptions» contiennent les dispositions de qualité. Les dispositions de sécurité correspondantes aux Publ. n°s 181 et 184 sont contenues dans les Publ. n°s 1008 resp. 1004.

Publ. Nr. Publ. nº	Auflage Edition	Sprache Langue	Titel Titre	Standort Place	Preise — Prix	
					Nichtmitglieder Non-Membres	Mitglieder Membres
0192	1959	d, f	Regeln und Leitsätze für Buchstabensymbole und Zeichen, 4. Auflage / Règles et recommandations pour les symboles littéraux et signes, 4 <sup>e</sup> édition	—	9.50	7.50
0192	1960	d, f	Ergänzung zur 4. Auflage. Liste 8g: Besondere Liste von Buchstabensymbolen für die Regelungstechnik / Complément apporté à la 4 <sup>e</sup> édition. Liste 8g: Liste des symboles littéraux à utiliser pour l'étude de réglages automatiques . . . . .	—	—	—
0192	1961	d, f	Änderungen und Ergänzungen / Modifications et compléments . . . . .	—	—	—
194	1949	d	Regeln für Hochspannungs-Wechselstrom-Durchführungen . . . . .	B II 9	2.50	1.50
194	1949	f	Règles pour les isolateurs de traversée pour courant alternatif à haute tension . . . . .	B II 9	2.50	1.50
195	1949	d	Regeln für Hochspannungsstützer . . . . .	B II 10	2.50	1.50
195	1949	f	Règles pour les isolateurs-supports pour haute tension . . . . .	B II 10	2.50	1.50
197	1951	d	Leitsätze über Drahtschweissungen in Leitungsseilen aus Aluminium und Aluminiumlegierungen Ad. . . . .	B I 8	1.50	—.80
197	1951	f	Recommandations pour la soudure de brins de câbles électriques en aluminium Ad . . . . .	B I 8	1.50	—.80
198	1952	d	Leitsätze für die zulässige Dauerstrombelastung von Leitungsseilen . . . . .	B I 10	2.—	1.—
0198	1960	d	Änderungen . . . . .	B I 10	1.50	—.90
198	1952	f	Recommandations relatives à l'intensité de courant admissible en permanence dans les conducteurs aériens . . . . .	B I 10	2.—	1.—
0198	1960	f	Modifications . . . . .	B I 10	1.50	—.90
0199	1954	d	Leitsätze für Leistungsfaktor und Tönfrequenz-Impedanz bei Entladungslampen . . . . .	B III 7	2.—	1.—
0199	1954	f	Recommandations relatives au facteur de puissance et à l'impédance à fréquence musicale des lampes à décharge lumineuse . . . . .	B III 7	2.—	1.—
0201	1960	d	Regeln für Leitungsseile . . . . .	B I 9	6.—	4.—
0201	1960	f	Règles d'établissement des câbles pour lignes électriques aériennes . . . . .	B I 9	6.—	4.—
202	1953	d	Leitsätze für Prüfungen und Lieferbedingungen für Magnetbleche . . . . .	B I 11	3.—	2.—
202	1953	f	Recommandations pour les essais et spécifications pour la fourniture des tôles magnétiques . . . . .	B I 11	3.—	2.—
0203	1954	d	Regeln und Leitsätze für Hochfrequenzverbindungen auf Hochspannungsleitungen . . . . .	B I 12	3.—	2.—
0203	1954	f	Règles et recommandations pour les liaisons en haute fréquence le long de lignes de transport d'énergie électrique à haute tension . . . . .	B I 12	3.—	2.—
0205	1956	d	Leitsätze für die Drehzahlregelung von Wasserturbinen-Generator-Gruppen. . . . .	B II 16	4.—	3.—
0205	1956	f	Recommandations au sujet du réglage de vitesse des groupes turbine-hydraulique-alternateur . . . . .	B II 16	4.—	3.—
0205	1959	d	Änderungen und Ergänzungen . . . . .	—	2.50	1.50
0205	1959	f	Modifications et compléments . . . . .	—	2.50	1.50
0208	1960	d, f	Leitsätze «Nomenklatur der Regelungstechnik» / Recommandations pour une Terminologie en matière de réglage . . . . .	—	11.—	7.—
0208	1956	e	Recommended Terminology for Automatic Control . . . . .	—	3.—	2.—
0211	1957	d	Regeln für Widerstandschweissmaschinen . . . . .	B II 17	3.50	2.50
0211	1957	f	Règles pour les machines à souder par résistance . . . . .	B II 17	3.50	2.50
0213	1958	d	Regeln für Gleichstrom-Papierkondensatoren . . . . .	B I 13	2.—	1.40
0213	1958	f	Règles pour les condensateurs au papier pour courant continu . . . . .	B I 13	2.—	1.40
0214	1958	d	Regeln für Wechselstrom-Hochspannungssicherungen . . . . .	B III 12	4.50	2.80
0214	1958	f	Règles pour coupe-circuit par courant alternatif à haute tension . . . . .	B III 12	4.50	2.80
0216	1959	d	Leitsätze für thermoplastisierte Hochspannungskabel und -leiter . . . . .	B I 14	4.50	2.50
0216	1959	f	Recommandations pour les câbles et conducteurs à haute tension à isolation thermoplastique . . . . .	B I 14	4.50	2.50
0218	1958	d	Leitsätze für Eisfeldbeleuchtung . . . . .	B V 3	3.50	2.20
0218	1958	f	Recommandations pour l'éclairage des patinoires . . . . .	B V 3	3.50	2.20
0219	1959	d	Leitsätze für die Beleuchtung von Turn-, Spiel- und Sportplätzen . . . . .	B V 4	5.—	3.—
0219	1959	f	Recommandations pour l'éclairage des places de gymnastique, de jeux et de sports . . . . .	B V 4	5.—	3.—

**Sicherheitsvorschriften — Prescriptions de sécurité**  
Standort 1000...Place dans le receuil

Publ. Nr. nº	Auflage Edition	Sprache Langue	Titel Titres	Preise — Prix	
				Nichtmitglieder Non-Membres	Mitglieder Membres
<b>1000</b>	1961	d	Hausinstallationsvorschriften des SEV (HV), inkl. Anhang <sup>2)</sup> . . . . .	16.—	12.—
1000	1961	f	Prescriptions de l'ASE sur les installations électriques intérieures (PIE), Appendice <sup>2)</sup> inclus . . . . .	16.—	12.—
1000	1961	i	Prescrizioni sugli impianti elettrici interni dell'Associazione Svizzera degli Elettrotecnici . . . . .	16.—	12.—
<b>1001</b>	1961	d	Reglement für die Prüfung der elektrischen Installationsmaterialien und Apparate sowie für die Erteilung des Sicherheitszeichens (Sicherheitszeichen-Reglement) . . . . .	6.—	3.50
1001	1961	f	Règlement concernant les épreuves du matériel d'installation et des appareils électriques, ainsi que l'octroi du signet distinctif de sécurité (Règlement concernant le signe distinctif de sécurité) . . . . .	6.—	3.50
1001	1961	i	Regolamento concernente la prova del materiale d'installazione e degli apparecchi elettrici, e per la concessione del contrassegno di sicurezza (Regolamento sul contrassegno di sicurezza) . . . . .	6.—	3.50
<b>1002</b>	1959	d	Sicherheitsvorschriften für Leiterverbindungsmaßterial . . . . .	4.50	2.50
1002	1959	f	Prescriptions de sécurité pour le matériel de connexion pour conducteurs .	4.50	2.50
<b>1003</b>	1959	d	Sicherheitsvorschriften für Kleintransformatoren . . . . .	5.50	3.50
1003	1959	f	Prescriptions de sécurité pour les transformateurs à faible puissance . . .	5.50	3.50
<b>1004</b>	1959	d	Sicherheitsvorschriften für Leiter mit thermoplastischer Kunststoffisolation .	7.50	5.—
1004	1959	f	Prescriptions de sécurité pour les conducteurs à isolation thermoplastique .	7.50	5.—
<b>1005</b>	1959	d	Sicherheitsvorschriften für Haushaltschalter . . . . .	7.—	4.50
1005	1959	f	Prescriptions de sécurité pour les interrupteurs pour usages domestiques .	7.—	4.50
<b>1006</b>	1959	d	Sicherheitsvorschriften für Leiter mit Gummisolatior . . . . .	7.—	4.50
1006	1959	f	Prescriptions de sécurité pour les conducteurs isolés au caoutchouc . . . .	7.—	4.50
<b>1007</b>	1959	d	Sicherheitsvorschriften für Papierbleimantelkabel . . . . .	4.50	2.50
1007	1959	f	Prescriptions de sécurité pour les câbles sous plomb, isolés au papier . . .	4.50	2.50
<b>1008</b>	1959	d	Sicherheitsvorschriften für Leitungsschutzschalter . . . . .	5.—	3.—
1008	1959	f	Prescriptions de sécurité pour les disjoncteurs de protection de lignes . . .	5.—	3.—
<b>1009</b>	1959	d	Sicherheitsvorschriften für Lampenfassungen . . . . .	5.—	3.—
1009	1959	f	Prescriptions de sécurité pour les douilles de lampes . . . . .	5.—	3.—
<b>1010</b>	1959	d	Sicherheitsvorschriften für Schraub- und Stecksicherungen mit geschlossenen Schmelzeinsätzen . . . . .	5.50	3.50
1010	1959	f	Prescriptions de sécurité pour les coupe-circuit à vis et à broches à fusible enfermé . . . . .	5.50	3.50
<b>1011</b>	1959	d	Sicherheitsvorschriften für Netzsteckkontakte . . . . .	12.—	8.—
1011	1959	f	Prescriptions de sécurité pour les prises de courant . . . . .	12.—	8.—
<b>1012</b>	1959	d	Sicherheitsvorschriften für Apparatesteckkontakte . . . . .	6.—	4.—
1012	1959	f	Prescriptions de sécurité pour les connecteurs . . . . .	6.—	4.—
<b>1013</b>	1959	d	Sicherheitsvorschriften für Installationsrohre . . . . .	5.50	3.50
1013	1959	f	Prescriptions de sécurité pour les tubes d'installation . . . . .	5.50	3.50
<b>1014</b>	1959	d	Sicherheitsvorschriften für Vorschaltgeräte und zugehörende Bestandteile zu Entladungslampen . . . . .	5.—	3.—
1014	1959	f	Prescriptions de sécurité pour les appareils auxiliaires de lampes à décharge et leurs parties constitutives . . . . .	5.—	3.—
<b>1015</b>	1959	d	Sicherheitsvorschriften für explosionssichere elektrische Installationsmaßterialien und Apparate . . . . .	9.—	6.—
1015	1959	f	Prescriptions de sécurité pour le matériel d'installation et appareils électriques anti déflagrants . . . . .	9.—	6.—
<b>1016</b>	1959	d	Sicherheitsvorschriften für Gleichspannungskondensatoren und für Wechselspannungskondensatoren bis 314 Var . . . . .	6.—	4.—
1016	1959	f	Prescriptions de sécurité pour les condensateurs à tension continue et les condensateurs à tension alternative jusqu'à 314 Var . . . . .	6.—	4.—
<b>1017</b>	1959	d	Sicherheitsvorschriften für Metallpapier-Kondensatoren für Gleichspannung und für Wechselspannung bis 314 Var . . . . .	5.50	3.50
1017	1959	f	Prescriptions de sécurité pour les condensateurs au papier métallisé à tension continue et à tension alternative jusqu'à 314 Var . . . . .	5.50	3.50

<sup>2)</sup> Bei Einzelbezug des Anhanges beträgt dessen Preis Fr. 1.50 (1.—)  
Lorsque l'appendice est acheté séparément, son prix s'élève à fr. 1.50 (1.—)

**Qualitätsregeln — Règles de qualité**  
Standort 2000...Place dans le recueil

Publ. Nr. Publ. n°	Auflage Edition	Sprache Langue	Titel Titres	Preise — Prix	
				Nichtmitglieder Non-Membres	Mitglieder Membres
2013	1960	d	Sicherheitsvorschriften und Regeln (Qualitätsregeln) für Installationsrohre	5.50	3.50
2013	1960	f	Prescriptions de sécurité et règles (Règles de qualité) pour les tubes d'installation . . . . .	5.50	3.50

**Regeln sowie Regeln und Leitsätze — Règles, ainsi que Règles et Recommandations**  
Standort 3000... Place dans le recueil

3004	1960	d	Regeln für Überspannungsableiter . . . . .	7.—	4.50
3004	1960	f	Règles pour les parafoudres . . . . .	7.—	4.50
3005	1961	d	Regeln für kleine Glimmerkondensatoren . . . . .	2.—	1.50
3005	1961	f	Règles pour les petits condensateurs au mica . . . . .	2.—	1.50
3007	1961	d	Regeln für anzeigen elektrische Messgeräte und deren Zubehör . . . . .	11.50	7.50
3007	1961	f	Règles pour les appareils de mesure électrique indicateurs et leurs accessoires . . . . .	11.50	7.50
3009	1962	d	Regeln für elektrische Maschinen . . . . .	18.—	12.—
3009	1962	f	Règles pour les machines tournantes . . . . .	18.—	12.—
3012	1962	d	Regeln für Lichtbogen-Schweissgleichrichter . . . . .	4.—	2.50
3012	1962	f	Règles pour les redresseurs de soudage à l'arc . . . . .	4.—	2.50
3013	1963	d	Regeln für Aluminiumdrähte und Sammelschienen . . . . .	4.—	2.50
3013	1963	f	Règles pour fils en aluminium et pour barres de connexion . . . . .	4.—	2.50
3014	1962	d	Regeln für Quecksilberdampf-Umformer . . . . .	—.75	—.50
3014	1962	f	Règles pour les convertisseurs à vapeur de mercure . . . . .	—.75	—.50
3015	1962	d	Regeln für Mehrkristall-Halbleiter-Gleichrichtersäulen und -anlagen bzw. -geräte . . . . .	—.75	—.50
3015	1962	f	Règles pour les cellules, éléments redresseurs et groupes redresseurs à semi-conducteurs polycristallins . . . . .	—.75	—.50

**Leitsätze — Recommendations**  
Standort 4000....Place dans le recueil

4001	1960	d	Erdung elektrischer Anlagen ans Wasserleitungsnetz . . . . .	3.—	1.80
4001	1960	f	Mise à la terre d'installations électriques par l'intermédiaire de conduites de distribution d'eau . . . . .	3.—	1.80
4001	1960	i	Messa a terra d'impianti elettrici ai tubi di distribuzioni dell'acqua . . . . .	3.—	1.80
4002	1961	d	Leitsätze für die Koordination, Bemessung und Prüfung der Isolation von Hochspannungsfreileitungen . . . . .	8.—	5.50
4002	1961	f	Recommandations pour la coordination, le dimensionnement et l'essai de l'isolation de lignes aériennes à haute tension . . . . .	8.—	5.50
4003	1960	d	Leitsätze für öffentliche Beleuchtung 1. Teil: Straßen und Plätze . . . . .	10.50	7.—
4003	1960	f	Recommandations pour l'éclairage public Première partie: rues, routes et places . . . . .	10.50	7.—
4004	1960	d	Leitsätze für die Beleuchtung von Fussball- und polysportiven Stadien . . . . .	3.50	2.20
4004	1960	f	Recommandations pour l'éclairage des terrains de football et des stades à usages multiples . . . . .	3.50	2.20
4005	1960	d	Leitsätze für die Beleuchtung von Turn- und Spielhallen . . . . .	3.50	2.20
4005	1960	f	Recommandations pour l'éclairage des halles de gymnastique et de jeu . . . . .	3.50	2.20
4007	1962	d	Leitsätze für die Anwendung von Tonfrequenzsperren für Kondensatoren in Verteilnetzen mit Netzkommandoanlagen (Leitsätze für Kondensatorsperren) . . . . .	6.—	3.50
4007	1962	f	Recommandations pour le blocage à fréquence musicale de condensateurs raccordés à des réseaux de distribution équipés d'installations de télécommande centralisée (Recommandations pour le blocage de condensateurs) . . . . .	6.—	3.50

**Symbol — Symboles**  
Standort 9000...Place dans le receuil

9000	1960	d,f,e	Sammlung graphischer Symbole (im Ringordner) / Recueil de symboles graphiques (dans un classeur) / Graphical symbols (in loose-leaf file) . . . . .	Preis auf Anfrage Prix sur demande
------	------	-------	---	---------------------------------------

**b) Stichwortverzeichnis — Liste des mots repères**  
(nach Stichworten geordnet — classé selon les mots repères)

Preise siehe unter «Nummernverzeichnis»

	Titel	Publikation Nr.	Standort im Band
<b>Aluminium</b>			
Regeln für Aluminiumdrähte und Sammelschienen . . . . .	3013	3000...	
Leitsätze für Al-Regeleitungen . . . . .	0174	B I 4	
Leitsätze über Drahtschweisungen in Leitungsseilen aus Aluminium und Aluminiumlegierungen Ad . . . . .	197	B I 8	
<b>Apparate der Fernmeldetechnik</b>			
Vorschriften über die Sicherheit von Apparaten für Elektroschall, Elektrobild, Nachrichten- und Fernmeldetechnik (VAF) <sup>1)</sup> . . . . .	172	A 16	
<b>Apparate für Haarbehandlung und Massage</b>			
Vorschriften und Regeln für Apparate für Haarbehandlung und Massage . . . . .	141	B IV 14	
<b>Apparatesteckvorrichtungen</b>			
Normalien zur Prüfung und Bewertung von Apparatesteckkontakte . . . . .	154	A 14	
Sicherheitsvorschriften für Apparatesteckkontakte . . . . .	1012	1000...	
<b>Arbeit an Verteilanlagen</b>			
Leitsätze für das Arbeiten an Niederspannungsverteilanlagen unter Spannung . . . . .	0146	B III 10	
<b>Auftauen von Wasserleitungen</b>			
Leitsätze zur Vermeidung von Schäden beim Auftauen von Wasserleitungen an Gebäuden . . . . .	162	B III 11	
<b>Beleuchtung</b>			
Schweizerische Allgemeine Leitsätze für elektrische Beleuchtung . . . . .	144	B V 1	
Schweizerische Leitsätze für die Beleuchtung von Fernverkehrstrassen . . . . .	168	B V 2	
Leitsätze für Eisfeldbeleuchtung . . . . .	0218	B V 3	
Leitsätze für die Beleuchtung von Turn-, Spiel- und Sportplätzen . . . . .	0219	B V 4	
Leitsätze für öffentliche Beleuchtung 1. Teil: Straßen und Plätze . . . . .	4003	4000...	
Leitsätze für die Beleuchtung von Fussball- und polysportiven Stadien . . . . .	4004	4000...	
Leitsätze für die Beleuchtung von Turn- und Spielhallen . . . . .	4005	4000...	
<b>Berührungsschutzschalter</b>			
Vorschriften für Berührungsschutzschalter (BS) mit unverzögerter Auslösung <sup>4)</sup> . . . . .	143	B III 9	
<b>Blitzschutz</b>			
Leitsätze für Blitzschutzanlagen . . . . .	0113	B III 4	
<b>Buchstabensymbole</b>			
Regeln und Leitsätze für Buchstabensymbole und Zeichen . . . . .	0192	—	
<b>Bügeleisen</b>			
Vorschriften und Regeln für elektrische Bügeleisen und Bügeleisenheizkörper . . . . .	0140	B IV 13	
Vorschriften und Regeln für Bügeleisenständer . . . . .	128	B IV 8	
<b>Drahtschweisungen</b>			
Leitsätze über Drahtschweisungen in Leitungsseilen aus Aluminium und Aluminiumlegierungen Ad . . . . .	197	B I 8	
<b>Durchführungen</b>			
Regeln für Hochspannungs-Wechselstrom-Durchführungen . . . . .	194	B II 9	
<b>Durchlauferhitzer</b>			
Vorschriften und Regeln für Durchlauf-erhitzer . . . . .	0133	B IV 9	

<sup>1)</sup> Existiert auch in englischer Sprache als Publ. 172e: «Swiss Safety Rules for Electrical Appliances for the Transmission and Reproduction of Sound and Images, and for Telecommunication and Tele-control Appliances (VAF)».

<sup>4)</sup> Vergriffen.

**Voir prix sous «Liste numérique»**

	Titre	Nº de publi- cation	Place dans le recueil, tome
<b>Aluminium</b>			
Règles pour fils en aluminium et pour barres de connexion . . . . .	3013	3000...	
Recommandations pour lignes aériennes ordinaires en aluminium . . . . .	0174	B I 4	
Recommandations pour la soudure de brins de câbles électriques en aluminium et en alliages d'aluminium Ad . . . . .	197	B I 8	
<b>Appareils auxiliaires de lampes</b>			
Prescriptions de sécurité pour les appareils auxiliaires de lampes à décharge et leurs parties constitutives . . . . .	1014	1000...	
<b>Appareils cosmétiques</b>			
Prescriptions et règles pour les appareils électriques pour le traitement des cheveux et pour les massages . . . . .	141	B IV 14	
<b>Appareils de mesure</b>			
Règles pour les Appareils de mesure électriques indicateurs et leurs accessoires . . . . .	3007	3000...	
<b>Appareils de télécommunication</b>			
Prescriptions concernant la sécurité et la protection des appareils électriques de transmission et de reproduction du son et de l'image et des appareils de télécommunication et de télécommande (VAF) <sup>1)</sup> . . . . .	172	A 16	
<b>Appareils pour le traitement des cheveux</b>			
Prescriptions et règles pour les appareils électriques pour le traitement des cheveux et pour les massages . . . . .	141	B IV 14	
<b>Appareils pour les massages</b>			
Prescriptions et règles pour les appareils électriques pour le traitement des cheveux et pour les massages . . . . .	141	B IV 14	
<b>Armoires frigorifiques</b>			
Prescriptions et règles pour les armoires frigorifiques de ménage . . . . .	136	B IV 11	
<b>Aspirateurs de poussière</b>			
Prescriptions et règles pour aspirateurs électriques de poussière . . . . .	139	B IV 12	
<b>Blocage à fréquence musicale</b>			
Recommandations pour le blocage musicale de condensateurs raccordés à des réseaux de distribution équipés d'installations de télécommande centralisée (Rec commandations pour le blocage de condensateurs) . . . . .	4007	4000...	
<b>Bouilloires</b>			
Prescriptions et règles pour les bouilloires électriques . . . . .	134	B IV 10	
<b>Câbles</b>			
Recommandations pour câbles à haute tension . . . . .	164	B II 7	
Prescriptions de sécurité pour les câbles sous plomb, isolés au papier . . . . .	1007	1000...	
Recommandation pour les câbles et conducteurs à haute tension à isolation thermoplastique . . . . .	0216	B I 14	
<b>Chauffe-eau à accumulation</b>			
Prescriptions et règles pour chauffe-eau électriques à accumulation . . . . .	0145	B IV 15	
<b>Chauss-eau instantanés</b>			
Prescriptions et règles pour les chauffe-eau instantanés . . . . .	133	B IV 9	

<sup>1)</sup> Existe aussi en anglais (publ. n° 172e): «Swiss Safety Rules for Electrical Appliances for the Transmission and Reproduction of Sound and Images, and for Telecommunication and Tele-control Appliances (VAF)».

Titel	Publi- kation Nr.	Standort im Band	Titre	Nº de publi- cation	Place dans le recueil, tome
<b>Entladungslampen</b>			<b>Condensateurs</b>		
Leitsätze für Leistungsfaktor und Tonfrequenz-Impedanz bei Entladungslampen . . . 199		B III 7	Prescriptions pour condensateurs à l'exclusion des condensateurs de grande puissance destinés à l'amélioration du facteur de puissance <sup>4)</sup> . . . . .	170	A 15
Sicherheitsvorschriften für Vorschaltgeräte und zugehörende Bestandteile zu Entladungslampen . . . . . 1014		1000...	Règles pour condensateurs de grande puissance à courant alternatif . . . . .	187	B II 2
<b>Erdung elektrischer Anlagen</b>			Recommandations pour l'emploi de condensateurs de grande puissance destinés à améliorer le facteur de puissance d'installations à basse tension . . . . .	185	B II 13
Erdung elektrischer Anlagen ans Wasserleitungsnetz <sup>5)</sup> . . . . . 4001		4000...	Règles pour les condensateurs au papier pour courant continu . . . . .	0213	B I 13
<b>Explosionssicheres Material</b>			Prescriptions de sécurité pour les condensateurs à tension continue et à tension alternative jusqu'à 314 Var . . . . .	1016	1000...
Sicherheitsvorschriften für explosionssichere elektrische Installationsmaterialien und Apparate . . . . . 1015		1000...	Prescriptions de sécurité pour les condensateurs au papier métallisé à tension continue et à tension alternative jusqu'à 314 Var . . . . .	1017	1000...
<b>Fassungen</b>			Règles pour les condensateurs au papier pour courant continu . . . . .	4007	4000...
Vorschriften für Lampenfassungen . . . . . 167		A 11	Recommandations pour le blocage musicale de condensateurs raccordés à des réseaux de distribution équipés d'installations de télécommande centralisée (Recommandations pour le blocage de condensateurs) . . . . .		
Sicherheitsvorschriften für Lampenfassungen . . . . . 1009		1000...			
<b>Fernmeldetechnik</b>			<b>Conducteurs</b>		
Vorschriften über die Sicherheit von Apparaten für Elektroschall, Elektrobild, Nachrichten- und Fernmeldetechnik (VAF) <sup>1)</sup> . . . . . 172		A 16	Normes pour conducteurs isolés destinés aux installations intérieures . . . . .	0147	A 6
<b>Frequenznormen</b>			Conditions techniques auxquelles doivent satisfaire les conducteurs destinés aux installations à tension réduite <sup>4)</sup> . . . . .	148	A 6
Genormte Werte der Spannungen, Frequenzen und Ströme für elektrische Netze und für elektrisches Material . . . . . 0159		B I 5	Recommandations pour lignes aériennes ordinaires en aluminium . . . . .	0174	B I 4
<b>Generatoren</b>			Prescriptions pour les conducteurs à isolation thermoplastique à base de chlorure de polyvinyle . . . . .	184	A 6
Regeln für Gleichstrom-Lichtbogen-Schweiss-Generatoren und -Umformer . . . 190		B II 11	Recommandations relatives à l'intensité de courant admissible en permanence dans les conducteurs aériens . . . . .	198	B I 10
<b>Genormte Werte</b>			Règles d'établissement des câbles pour lignes électriques aériennes . . . . .	0201	B I 9
Genormte Werte der Spannungen, Frequenzen und Ströme für elektrische Netze und für elektrisches Material . . . . . 0159		B I 5	Prescriptions de sécurité pour les conducteurs à isolation thermoplastique . . . . .	1004	1000...
<b>Gleichrichter</b>			Prescriptions de sécurité pour les conducteurs isolés au caoutchouc . . . . .	1006	1000...
Regeln für Mehrkristall-Halbleiter-Gleichrichtersäulen und -anlagen bzw. -geräte . . . 3015		3000...	Prescriptions de sécurité pour les câbles sous plomb, isolés au papier . . . . .	1007	1000...
<b>Glühlampen</b>			<b>Conduites d'eau</b>		
Regeln für gewöhnliche elektrische Glühlampen . . . . . 150		B IV 1	Recommandations pour le dégel électrique des conduites d'eau dans les bâtiments et les précautions à prendre pour éviter les dégâts . . . . .	0162	B III 11
Regeln für besondere elektrische Glühlampen (zur Straßenbeleuchtung) . . . . . 151		B IV 1	<b>Connecteurs</b>		
<b>Graphische Symbole</b>			Prescriptions de sécurité pour les connecteurs . . . . .	1012	1000...
Graphische Symbole für Starkstromanlagen <sup>6)</sup> . . . . . 0104		B I 1	<b>Contacteurs</b>		
Graphische Symbole für Schwachstromanlagen <sup>6)</sup> . . . . . 112		B I 1	Prescriptions de l'ASE pour interrupteurs à déclenchement par régression de la tension ou à déclenchement à distance par commande électrique et pour contacteurs <sup>4)</sup> . . . . .	129	A 7
Sammlung graphischer Symbole . . . . . 9000		9000...	<b>Convertisseurs</b>		
<b>Haarbehandlungs-Apparate</b>			Règles pour les convertisseurs à vapeur de mercure . . . . .	3014	3000...
Vorschriften und Regeln für Apparate für Haarbehandlung und Massage . . . . . 141		B IV 14	<b>Coordination des isolements</b>		
<b>Haushaltungskühlschränke</b>			Règles et recommandations pour la coordination des isolements des installations à courant alternatif à haute tension . . . . .	0183	B I 7
Vorschriften und Regeln für elektrische Haushaltungskühlschränke . . . . . 136		B IV 11	Recommandations pour la coordination, le dimensionnement et l'essai de l'isolation de lignes aériennes à haute tension . . . . .	4002	4000...
<b>Hausinstallationen</b>			<b>Corrosion</b>		
Hausinstallationsvorschriften des SEV (HV) . . . . . 1000		1000...	Règles pour assurer la protection des conduites métalliques et des câbles souterrains contre les effets de corrosion des courants vagabonds des chemins de fer électriques <sup>3)</sup> . . . . .	176	B III 5
<b>Heisswasserspeicher</b>					
Vorschriften und Regeln für elektrische Heisswasserspeicher . . . . . 0145		B IV 15			
<b>Heizkissen</b>					
Vorschriften für elektrische Heizkissen . . . . . 0127		B IV 7			
<b>Hochfrequenzverbindungen</b>					
Regeln und Leitsätze für Hochfrequenzverbindungen auf Hochspannungsleitungen . . . . . 0203		B I 12			
<b>Hochspannungsmaterial</b>					
Leitsätze für Hochspannungskabel . . . . . 164		B II 7			
Regeln für Hochspannungs-Wechselstrom-Durchführungen . . . . . 194		B II 9			

<sup>1)</sup> Existiert auch in englischer Sprache als Publ. 172e: «Swiss Safety Rules for Electrical Appliances for the Transmission and Reproduction of Sound and Images, and for Telecommunication and Tele-control Appliances (VAF)».

<sup>2)</sup> Existiert auch in italienischer Sprache als Publ. Nr. 4001 i.

<sup>3)</sup> Die Publ. Nr. 0104 und 112 sind teilweise ersetzt und ergänzt worden durch die neue Sammlung graphischer Symbole, Publ. Nr. 9000, die laufend erweitert wird.

Titre	Nº de publi- cation	Place dans le recueil, tome
<b>Condensateurs</b>		
Prescriptions pour condensateurs à l'exclusion des condensateurs de grande puissance destinés à l'amélioration du facteur de puissance <sup>4)</sup> . . . . .	170	A 15
Règles pour condensateurs de grande puissance à courant alternatif . . . . .	187	B II 2
Recommandations pour l'emploi de condensateurs de grande puissance destinés à améliorer le facteur de puissance d'installations à basse tension . . . . .	185	B II 13
Règles pour les condensateurs au papier pour courant continu . . . . .	0213	B I 13
Prescriptions de sécurité pour les condensateurs à tension continue et à tension alternative jusqu'à 314 Var . . . . .	1016	1000...
Prescriptions de sécurité pour les condensateurs au papier métallisé à tension continue et à tension alternative jusqu'à 314 Var . . . . .	1017	1000...
Recommandations pour le blocage musicale de condensateurs raccordés à des réseaux de distribution équipés d'installations de télécommande centralisée (Recommandations pour le blocage de condensateurs) . . . . .		
<b>Conducteurs</b>		
Normes pour conducteurs isolés destinés aux installations intérieures . . . . .	0147	A 6
Conditions techniques auxquelles doivent satisfaire les conducteurs destinés aux installations à tension réduite <sup>4)</sup> . . . . .	148	A 6
Recommandations pour lignes aériennes ordinaires en aluminium . . . . .	0174	B I 4
Prescriptions pour les conducteurs à isolation thermoplastique à base de chlorure de polyvinyle . . . . .	184	A 6
Recommandations relatives à l'intensité de courant admissible en permanence dans les conducteurs aériens . . . . .	198	B I 10
Règles d'établissement des câbles pour lignes électriques aériennes . . . . .	0201	B I 9
Prescriptions de sécurité pour les conducteurs à isolation thermoplastique . . . . .	1004	1000...
Prescriptions de sécurité pour les conducteurs isolés au caoutchouc . . . . .	1006	1000...
Prescriptions de sécurité pour les câbles sous plomb, isolés au papier . . . . .	1007	1000...
<b>Conduites d'eau</b>		
Recommandations pour le dégel électrique des conduites d'eau dans les bâtiments et les précautions à prendre pour éviter les dégâts . . . . .		
<b>Connecteurs</b>		
Prescriptions de sécurité pour les connecteurs . . . . .	1012	1000...
<b>Contacteurs</b>		
Prescriptions de l'ASE pour interrupteurs à déclenchement par régression de la tension ou à déclenchement à distance par commande électrique et pour contacteurs <sup>4)</sup> . . . . .		
<b>Convertisseurs</b>		
Règles pour les convertisseurs à vapeur de mercure . . . . .		
<b>Coordination des isolements</b>		
Règles et recommandations pour la coordination des isolements des installations à courant alternatif à haute tension . . . . .		
Recommandations pour la coordination, le dimensionnement et l'essai de l'isolation de lignes aériennes à haute tension . . . . .		
<b>Corrosion</b>		
Règles pour assurer la protection des conduites métalliques et des câbles souterrains contre les effets de corrosion des courants vagabonds des chemins de fer électriques <sup>3)</sup> . . . . .		

<sup>3)</sup> En révision.

<sup>4)</sup> Epuisé.

Titel	Publikation Nr.	Standort im Band	Titre	Nº de publi- cation	Place dans le recueil, tome
Regeln für Hochspannungsstützer . . . . .	195	B II 10	<b>Coupe-circuit</b>		
Regeln für Wechselstrom-Hochspannungs-Schalter . . . . .	0186	B II 14	Prescriptions pour les coupe-circuit à vis et à broches à fusible enfermé . . . . .	153	A 9
Leitsätze für die Koordination, Bemessung und Prüfung der Isolation von Hochspannungsfreileitungen . . . . .	4002	4000...	Prescriptions pour coupe-circuit basse tension à haut pouvoir de coupure . . . . .	0182	A 17
<b>Installationsrohre</b>			Règles pour coupe-circuit pour courant alternatif à haute tension . . . . .	0214	B III 12
Sicherheitsvorschriften für Installationsrohre . . . . .	1013	1000...	Prescriptions de sécurité pour les coupe-circuit à vis et à broches à fusible enfermé	1010	1000...
Qualitätsregeln für Installationsrohre . . . . .	2013	2000...			
<b>Installationen</b>					
Hausinstallationsvorschriften des SEV (HV) . . . . .	1000	1000...	<b>Coussins chauffants</b>		
Regeln für anzeigen elektrische Messgeräte und deren Zubehör . . . . .	3007	3000...	Prescriptions pour les coussins chauffants électriques . . . . .	127	B IV 7
<b>Isolationsfestigkeit</b>					
Regeln und Leitsätze für die Koordination der Isolationsfestigkeit in Wechselstrom-Hochspannungsanlagen . . . . .	0183	B I 7	<b>Cuisinières</b>		
<b>Isolatoren</b>			Prescriptions et recommandations pour l'essai et l'appreciation de fourneaux-potagers électriques pour enfants . . . . .	106	B IV 5
Regeln für die Prüfung von Porzellanisolatoren, bestimmt zur Verwendung an Hochspannungsfreileitungen . . . . .	0155	B II 6	Prescriptions et règles auxquelles doivent satisfaire les plaques de cuisson à chauffage électrique et les cuisinières électriques de ménage . . . . .	0126	B IV 6
Regeln für Hochspannungs-Wechselstrom-Durchführungen . . . . .	194	B II 9			
Regeln für Hochspannungsstützer . . . . .	195	B II 10	<b>Dégel des conduites d'eau</b>		
<b>Isolieröl</b>			Recommandations pour le dégel électrique des conduites d'eau dans les bâtiments et les précautions à prendre pour éviter les dégâts . . . . .	0162	B III 11
Regeln für Isolieröl (Mineralöl) . . . . .	0124	B II 4			
<b>Isolierpreßstoffe</b>			<b>Disjoncteurs et interrupteurs</b>		
Vorschriften für nichtkeramische Isolierpreßstoffe . . . . .	177	B I 6	Directives pour le choix des interrupteurs des installations à courant alternatif à haute tension <sup>4)</sup> . . . . .	—	B II 3
<b>Isolierte Leiter</b>			Prescriptions concernant les essais des interrupteurs destinés aux installations intérieures . . . . .	0119	A 7
Normalien zur Prüfung und Bewertung von isolierten Leitern für Hausinstallatio-nen . . . . .	0147	A 6	Prescriptions de l'ASE pour interrupteurs à déclenchement par régression de la tension ou à déclenchement à distance par commande électrique et pour contacteurs <sup>4)</sup> . . . . .	129	A 7
Anforderungen an Leiter für Kleinspan-nungsanlagen <sup>4)</sup> . . . . .	148	A 6	Prescriptions pour les disjoncteurs de protection contre les contacts accidentels à déclenchement instantané <sup>4)</sup> . . . . .	143	B III 9
Vorschriften für Leiter mit thermoplastischer Kunststoffisolation auf Polyvinylchloridbasis . . . . .	0184	A 6	Prescriptions pour disjoncteurs de protec-tion des lignes . . . . .	181	A 13
Sicherheitsvorschriften für Leiter mit thermoplastischer Kunststoffisolation . . . . .	1004	1000...	Prescriptions de sécurité pour les interrup-teurs pour usages domestiques . . . . .	1005	1000...
Sicherheitsvorschriften für Leiter mit Gummisolation . . . . .	1006	1000...	Prescriptions de sécurité pour les disjonc-teurs de protection de lignes . . . . .	1008	1000...
Sicherheitsvorschriften für Papierbleiman-telkabel . . . . .	1007	1000...			
<b>Kabel</b>			<b>Douilles de lampes</b>		
Leitsätze für Hochspannungskabel . . . . .	164	B II 7	Prescriptions pour douilles de lampes . . . . .	167	A 11
Leitsätze für thermoplastisierte Hochspannungskabel und -leiter . . . . .	0216	B I 14	Prescriptions de sécurité pour les douilles de lampes . . . . .	1009	1000...
Sicherheitsvorschriften für Papierbleiman-telkabel . . . . .	1007	1000...			
<b>Kinderkochherde</b>			<b>Eclairage</b>		
Vorschriften für elektrische Kinderkoch-herde . . . . .	0106	B IV 5	Recommandations générales pour l'éclai-rage électrique en Suisse . . . . .	144	B V 1
<b>Kleintransformatoren</b>			Recommandations suisses pour l'éclairage des routes à grand trafic . . . . .	168	B V 2
Vorschriften für Kleintransformatoren . . . . .	0149	A 12	Recommandations pour l'éclairage des patinoires . . . . .	0218	B V 3
Sicherheitsvorschriften für Kleintransfor-matoren . . . . .	1003	1000...	Recommandations pour l'éclairage des places de gymnastique, de jeux et de sports . . . . .	0219	B V 4
<b>Kocher</b>			Recommandations pour l'éclairage public Première partie: rues, routes et places . . . . .	4003	4000...
Vorschriften und Regeln für direkt be-heizte Kocher . . . . .	134	B IV 10	Recommandations pour l'éclairage des terrains de football et des stades à usages multiples . . . . .	4004	4000...
<b>Kochherde und Kochplatten</b>			Recommandations pour l'éclairage des halles de gymnastique et de jeu . . . . .	4005	4000...
Vorschriften für elektrische Kinderkoch-herde . . . . .	0106	B IV 5			
Vorschriften und Regeln für elektrische Kochplatten und Kochherde . . . . .	0126	B IV 6	<b>Essais diélectriques</b>		
<b>Kondensatoren</b>			Règles pour les essais diélectriques . . . . .	0173	B I 2
Vorschriften für Kondensatoren, mit Aus-schluss der grossen Kondensatoren zur Verbesserung des Leistungsfaktors <sup>4)</sup> . . . . .	170	A 15			
Regeln für grosse Wechselstrom-Konden-satoren . . . . .	187	B II 2	<b>Fers à repasser</b>		
			Prescriptions et règles pour les fers à repasser électriques et les corps de chauffe pour fers à repasser . . . . .	140	B IV 13
			Prescriptions et règles pour les supports de fers à repasser . . . . .	128	B IV 8

<sup>4)</sup> Vergriffen.

<sup>4)</sup> Epuisé.

Titel	Publikation Nr.	Standort m Band Nr.	Titre	Nº de publi- cation	Place dans le recueil, tome
Leitsätze für die Anwendung von grossen Wechselstromkondensatoren für die Verbesserung des Leistungsfaktors von Niederspannungsanlagen . . . . .	185	B II 13	<b>Fourneaux-potagers</b> Prescriptions et recommandations pour l'essai et l'appréciation de fourneaux-potagers électriques pour enfants . . . . .	106	B IV 5
Regeln für Gleichstrom-Papierkondensatoren . . . . .	0213	B 1 13	Prescriptions et règles auxquelles doivent satisfaire les plaques de cuisson à chauffage électrique et les cuisinières électriques de ménage . . . . .	0126	B IV 6
Sicherheitsvorschriften für Gleichspannungskondensatoren und für Wechselspannungskondensatoren bis 314 Var . . . . .	1016	1000...	<b>Génératrices</b> Règles pour les génératrices et groupes convertisseurs de soudage à l'arc en courant continu . . . . .	190	B II 11
Sicherheitsvorschriften für Metallpapierkondensatoren für Gleichspannung und für Wechselspannung bis 314 Var . . . . .	1017	1000...	<b>Groupes convertisseurs</b> Règles pour les génératrices et groupes convertisseurs de soudage à l'arc en courant continu . . . . .	190	B II 11
Leitsätze für die Anwendung von Tonfrequenzperren für Kondensatoren in Verteilnetzen mit Netzkmandoanlagen (Leitsätze für Kondensatorperren) . . . . .	4007	4000...	<b>Huile</b> Règles pour huiles isolantes (huiles minérales) . . . . .	0124	B II 4
<b>Koordination der Isolationsfestigkeit</b>			<b>Installations électriques intérieures</b> Prescriptions de l'ASE sur les installations électriques intérieures (PIE) . . . . .	1000	1000...
Regeln und Leitsätze für die Koordination der Isolationsfestigkeit in Wechselstrom-Hochspannungsanlagen . . . . .	0183	B I 7	<b>Instruments de mesure</b> Règles pour les appareils de mesure électriques indicateurs et leurs accessoires . . . . .	3007	3000...
Leitsätze für die Koordination, Bemessung und Prüfung der Isolation von Hochspannungsfreileitungen . . . . .	4002	4000...	<b>Interrupteurs et disjoncteurs</b> Directives pour le choix des interrupteurs des installations à courant alternatif à haute tension <sup>4)</sup> . . . . .	—	B II 3
<b>Korrosion</b>			Conditions techniques auxquelles doivent satisfaire les interrupteurs de protection pour moteurs . . . . .	0138	B III 8
Leitsätze betreffend Schutzmassnahmen zur Verminderung der Korrosion an Rohren und Kabeln durch Erdströme elektrischer Bahnen <sup>3)</sup> . . . . .	176	B III 5	Règles pour les interrupteurs pour courant alternatif à haute tension . . . . .	0186	B II 14
<b>Kosmetische Apparate</b>			Prescriptions pour les interrupteurs à basse tension . . . . .	0119	A 7
Vorschriften und Regeln für Apparate für Haarbehandlung und Massage . . . . .	141	B IV 14	Prescriptions de l'ASE pour interrupteurs à déclenchement par régression de la tension ou à déclenchement à distance par commande électrique et pour contacteurs <sup>4)</sup> . . . . .	129	A 7
<b>Kühlschränke</b>			Prescriptions pour les disjoncteurs de protection contre les contacts accidentels à déclenchement instantané <sup>4)</sup> . . . . .	143	B III 9
Vorschriften und Regeln für elektrische Haushaltungskühlschränke . . . . .	136	B IV 11	Prescriptions pour disjoncteurs de protection des lignes . . . . .	181	A 13
<b>Kunststoffisolation</b>			Prescriptions de sécurité pour les interrupteurs pour usages domestiques . . . . .	1005	1000...
Vorschriften für Leiter mit thermoplastischer Kunststoffisolation auf Polyvinylchlorid-Basis . . . . .	0184	A 6	Prescriptions de sécurité pour les disjoncteurs de protection de lignes . . . . .	1008	1000...
Sicherheitsvorschriften für Leiter mit thermoplastischer Kunststoffisolation . . . . .	1004	1000...	<b>Isolateurs</b> Règles pour les isolateurs en porcelaine destinés aux lignes aériennes à haute tension . . . . .	155	B II 6
<b>Lampen</b>			Règles pour les isolateurs de traversée pour courant alternatif à haute tension . . . . .	194	B II 9
Regeln für gewöhnliche elektrische Glühlampen . . . . .	150	B IV 1	Règles pour les isolateurs-supports pour haute tension . . . . .	195	B II 10
Regeln für besondere elektrische Glühlampen (zur Strassenbeleuchtung) . . . . .	151	B IV 1	<b>Isolation thermoplastique</b> Prescriptions pour les conducteurs à isolation thermoplastique à base de chlorure de polyvinyle . . . . .	184	A 6
<b>Lampenfassungen</b>			Prescriptions de sécurité pour les conducteurs à isolation thermoplastique . . . . .	1004	1000...
Vorschriften für Lampenfassungen . . . . .	167	A 11	<b>Isolements</b> Règles et recommandations pour la coordination des isolements des installations à courant alternatif à haute tension . . . . .	0183	B I 7
Sicherheitsvorschriften für Lampenfassungen . . . . .	1009	1000...	<b>Lampes à décharge</b> Recommendations relatives au facteur de puissance et à l'impédance à fréquence musicale des lampes à décharge lumineuse . . . . .	0199	B III 7
<b>Leiter</b>			Prescriptions de sécurité pour les appareils auxiliaires de lampes à décharge et leurs parties constitutives . . . . .	1014	1000...
Normalien zur Prüfung und Bewertung von isolierten Leitern für Hausinstallatio- nen . . . . .	0147	A 6	<sup>3)</sup> In Revision. <sup>4)</sup> Vergriffen.		
Anforderungen an Leiter für Kleinspannungsanlagen <sup>4)</sup> . . . . .	148	A 6	<sup>4)</sup> Epuisé.		
Leitsätze für AL-Regelleitungen . . . . .	0174	B I 4			
Vorschriften für Leiter mit thermoplastischer Kunststoffisolation auf Polyvinylchloridbasis . . . . .	0184	A 6			
Leitsätze für die zulässige Dauerstrombelastung von Leitungsseilen . . . . .	198	B I 10			
Regeln für Leitungsseile . . . . .	0201	B I 9			
Sicherheitsvorschriften für Leiter mit thermoplastischer Kunststoffisolation . . . . .	1004	1000...			
Sicherheitsvorschriften für Leiter mit Gummiisolation . . . . .	1006	1000...			
Sicherheitsvorschriften für Papierbleimantelkabel . . . . .	1007	1000...			
<b>Leiterverbindungsma- terial</b>					
Vorschriften für Verbindungs- dosen . . . . .	0166	A 10			
Sicherheitsvorschriften für Leiterverbin- dungsma- terial . . . . .	1002	1000...			
<b>Leitungsschutzschalter</b>					
Vorschriften für Leitungsschutzschalter . . . . .	181	A 13			
Sicherheitsvorschriften für Leitungsschutzschalter . . . . .	1008	1000...			

<sup>3)</sup> In Revision.  
<sup>4)</sup> Vergriffen.

<sup>4)</sup> Epuisé.

Titel	Publi- cation Nr.	Standort im Band	Titre	Nº de publi- cation	Place dans le recueil, tome
<b>Magnetbleche</b> Leitsätze für Prüfungen und Lieferbedingungen für Magnetbleche . . . . .	202	B I 11	<b>Lampes à incandescence</b> Règles pour lampes électriques ordinaires à incandescence . . . . .	150	B IV 1
<b>Maschinen</b> Regeln für elektrische Maschinen . . . . .	3009	3000...	Règles pour lampes électriques spéciales à incandescence (pour l'éclairage public) . . . . .	151	B IV 1
<b>Massage-Apparate</b> Vorschriften und Regeln für Apparate für Haarbehandlung und Massage . . . . .	141	B IV 14	<b>Liaisons en haute fréquence</b> Règles et recommandations pour les liaisons en haute fréquence le long de lignes de transport d'énergie électrique à haute tension . . . . .	0203	B I 12
<b>Messinstrumente</b> Regeln für anzeigenende elektrische Messgeräte und deren Zubehör . . . . .	3007	3000...	<b>Lignes aériennes</b> Recommandations pour lignes aériennes ordinaires en aluminium . . . . .	0174	B I 4
<b>Mineralöl</b> Regeln für Isolieröl (Mineralöl) . . . . .	0124	B II 4	Recommandations relatives à l'intensité de courant admissible en permanence dans les conducteurs aériens . . . . .	198	B I 10
<b>Motorschutzschalter</b> Anforderungen an Motorschutzschalter . . . . .	0138	B III 8	Règles d'établissement des câbles pour lignes électriques aériennes . . . . .	0201	B I 9
<b>Netzsteckvorrichtungen</b> Sicherheitsvorschriften für Netzsteckkontakte . . . . .	1011	1000...	Recommandations pour la coordination, le dimensionnement et l'essai de l'isolation de lignes aériennes à haute tension . . . . .	4002	4000...
<b>Nomenklatur</b> Leitsätze «Nomenklatur der Regelungstechnik» . . . . .	0208	—	<b>Machines</b> Règles pour les machines électriques tournantes . . . . .	3009	3000...
<b>Öl</b> Regeln für Isolieröl (Mineralöl) . . . . .	0124	B II 4	<b>Machines de soudage</b> Règles pour les génératrices et groupes convertisseurs de soudage à l'arc en courant continu . . . . .	190	B II 11
<b>Porzellaniisolatoren</b> Regeln für die Prüfung von Porzellaniisolatoren, bestimmt zur Verwendung an Hochspannungsfreileitungen . . . . .	155	B II 6	Règles pour les transformateurs de soudage à l'arc . . . . .	191	B II 12
<b>Preßstoffe</b> Vorschriften für nichtkeramische Isolierpreßstoffe . . . . .	177	B I 6	Règles pour les redresseurs de soudage à l'arc . . . . .	3012	3000...
<b>Radioapparate</b> Vorschriften über die Sicherheit von Apparaten für Elektroschall, Elektrobild, Nachrichten- und Fernmeldetechnik (VAF) <sup>1)</sup> .	172	A 16	Règles pour les machines à souder par résistance . . . . .	0211	B II 17
<b>Radioschutzzeichen</b> Radioschutzzeichen-Reglement . . . . .	117	B IV 3	<b>Matériel antidéflagrant</b> Prescriptions de sécurité pour le matériel d'installation et appareils électriques antidéflagrants . . . . .	1015	1000...
<b>Radiostörschutz</b> Verfügung des eidgenössischen Post- und Eisenbahndepartementes für den Schutz der Radioempfangsanlagen gegen radioelektrische Störungen (1935) <sup>4)</sup> . . . . .	115	B III 6	<b>Matériel de connexion</b> Prescriptions pour boîtes de jonction . . . . .	0166	A 10
Übereinkunft betreffend die Zusammenarbeit der Stark- und Schwachstrom-Interessenten bei der Bekämpfung der Radio-Empfangsstörungen . . . . .	169	B III 6	Prescriptions de sécurité pour le matériel de connexion pour conducteurs . . . . .	1002	1000...
Verfügung des eidgenössischen Post- und Eisenbahndepartementes betreffend die Begrenzung der Störfähigkeit elektrischer Apparate kleiner Leistung, zum Schutze des Radioempfangs gegen Störungen durch Schwach- und Starkstromanlagen (1942) . . . . .	171	B III 6	<b>Matières isolantes moulées</b> Prescriptions pour matières isolantes moulées non céramiques . . . . .	177	B I 6
<b>Schalter</b> Richtlinien für die Wahl von Schaltern in Wechselstrom-Hochspannungsanlagen . . . . .	—	B II 3	<b>Matières isolantes thermoplastiques</b> Prescriptions pour les conducteurs à isolation thermoplastique à base de chlorure de polyvinyle . . . . .	184	A 6
Regeln für Wechselstrom-Hochspannungs-Schalter . . . . .	0186	B II 14	Prescriptions de sécurité pour les conducteurs à isolation thermoplastique . . . . .	1004	1000...
Vorschriften für Niederspannungsschalter .	0119	A 7	<b>Mise à la terre</b> Mise à la terre d'installations électriques par l'intermédiaire de conduites de distribution d'eau <sup>5)</sup> . . . . .	4001	4000
Vorschriften des SEV für Schalter mit Spannungsrückgangsauslösung oder elektrischer Fernalösung und Schütze <sup>4)</sup> . . . . .	129	A 7	<b>Normes des tensions, fréquences et courants</b> Valeurs normales des tensions, fréquences et courants de réseaux et de matériaux électriques . . . . .	0159	B I 5
Anforderungen an Motorschutzschalter . . . . .	0138	B III 8	<b>Perturbations radioélectriques</b> Ordonnance du Département fédéral des postes et des chemins de fer sur la protection des installations radioréceptrices contre les perturbations radioélectriques (1935) <sup>4)</sup> . . . . .	115	B III 6
Vorschriften für Berührungsschutzschalter (BS) mit unverzögterer Auslösung <sup>4)</sup> . . . . .	143	B III 9	Convention concernant la collaboration mutuelle des intéressés des installations à fort et à faible courant dans la lutte contre les perturbations des réceptions radiophoniques . . . . .	169	B III 6
Vorschriften für Leitungsschutzschalter . . . . .	181	A 13	<sup>1)</sup> Existiert auch in englischer Sprache als Publ. 172e: «Swiss Safety Rules for Electrical Appliances for the Transmission and Reproduction of Sound and Images, and for Telecommunication and Tele-control Appliances (VAF)».		
Sicherheitsvorschriften für Haushaltschalter . . . . .	1005	1000...	<sup>4)</sup> Epuisé.		
Sicherheitsvorschriften für Leitungsschutzschalter . . . . .	1008	1000...	<sup>5)</sup> Existe aussi en italien; publ. n° 4001 i.		

<sup>1)</sup> Existiert auch in englischer Sprache als Publ. 172e: «Swiss Safety Rules for Electrical Appliances for the Transmission and Reproduction of Sound and Images, and for Telecommunication and Tele-control Appliances (VAF)».

<sup>4)</sup> Vergriffen.

Titel	Publi- cation Nr.	Standort im Band	Titre	Nº de publi- cation	Place dans le recueil, tome
<b>Schmelzsicherungen</b>			<b>Ordonnance du Département fédéral des postes et des chemins de fer concernant la limitation des effets perturbateurs des appareils de faible puissance (1942)</b>	171	B III 6
Vorschriften für Schraub- und Stecksicherungen mit geschlossenen Schmelzeinsätzen . . . . .	153	A 9			
Vorschriften für Niederspannungs-Hochleistungs-Sicherungen . . . . .	0182	A 17			
Sicherheitsvorschriften für Schraub- und Stecksicherungen mit geschlossenen Schmelzeinsätzen . . . . .	1010	1000...			
<b>Schütze</b>			<b>Plaques de cuisson</b>		
Vorschriften des SEV für Schalter mit Spannungsrückgangsauslösung oder elektrischer Fernauslösung und Schütze <sup>4)</sup> . . . . .	129	A 7	Prescriptions et règles auxquelles doivent satisfaire les plaques de cuisson à chauffage électrique et les cuisinières de ménage . . . . .	0126	B IV 6
<b>Schweissmaschinen</b>					
Regeln für Gleichstrom-Lichtbogen-Schweiss-Generatoren und -Umformer . . . . .	190	B II 11			
Regeln für Lichtbogen-Schweisstransformatoren . . . . .	191	B II 12			
Regeln für Lichtbogen-Schweissgleichrichter (1962) . . . . .	3012	3000...			
Regeln für Widerstandsschweissmaschinen . . . . .	0211	B II 17			
<b>Schweißungen</b>			<b>Prises de courant</b>		
Leitsätze über Drahtschweißungen in Leitungsseilen aus Aluminium und Aluminiumlegierungen Ad . . . . .	197	B I 8	Prescriptions pour prises de courant . . . . .	120	A 8
<b>Sicherheitszeichen</b>			Normes pour prises de courant d'appareils . . . . .	154	A 14
Reglement für die Prüfung der elektrischen Installationsmaterialien und Apparate sowie für die Erteilung des Sicherheitszeichens <sup>1)</sup> . . . . .	1001	1000...	Prescriptions de sécurité pour les prises de courant . . . . .	1011	1000...
<b>Sicherungen</b>			<b>Protection contre la foudre</b>		
Vorschriften für Schraub- und Stecksicherungen mit geschlossenen Schmelzeinsätzen . . . . .	153	A 9	Recommandations pour les installations de protection contre la foudre . . . . .	0113	B III 4
Vorschriften für Niederspannungs-Hochleistungs-Sicherungen . . . . .	0182	A 17			
Regeln für Wechselstrom-Hochspannungssicherungen . . . . .	0214	B III 12			
Sicherheitsvorschriften für Schraub- und Stecksicherungen mit geschlossenen Schmelzeinsätzen . . . . .	1010	1000...	<b>Protection contre les accidents</b>		
<b>Spannungsnormen</b>			Recommandations pour les travaux sous tension dans les installations de distribution à basse tension . . . . .	0146	B III 10
Genormte Werte der Spannungen, Frequenzen und Ströme für elektrische Netze und für elektrisches Material . . . . .	0159	B I 5			
<b>Spannungsprüfungen</b>			<b>Protection des installations radio-réceptrices</b>		
Regeln für Spannungsprüfungen . . . . .	0173	B I 2	Ordonnance du Département fédéral des postes et des chemins de fer sur la protection des installations radioréceptrices contre les perturbations radioélectriques (1935) . . . . .	115	B III 6
<b>Staubsauger</b>			Convention concernant la collaboration mutuelle des intéressés des installations à fort et à faible courant dans la lutte contre les perturbations des réceptions radio-phoniques . . . . .	169	B III 6
Vorschriften und Regeln für elektrische Staubsauger . . . . .	139	B IV 12	Ordonnance du Département fédéral des postes et des chemins de fer concernant la limitation des effets perturbateurs des appareils de faible puissance (1942) . . . . .	171	B III 6
<b>Steckvorrichtungen</b>					
Vorschriften für Steckkontakte . . . . .	120	A 8	<b>Redresseurs</b>		
Normalien zur Prüfung und Bewertung von Apparatesteckkontakten . . . . .	154	A 14	Règles pour les cellules éléments redresseurs et groupes redresseurs à semiconducteurs polycristallins . . . . .	3015	3000...
Sicherheitsvorschriften für Netzsteckkontakte . . . . .	1011	1000...	<b>Signe «antiparasite»</b>		
Sicherheitsvorschriften für Apparatesteckkontakte . . . . .	1012	1000...	Règlement pour l'octroi du signe distinctif «antiparasite» . . . . .	117	B IV 3
<b>Störschutz</b>			<b>Signe distinctif de sécurité</b>		
Verfügung des eidgenössischen Post- und Eisenbahndepartementes für den Schutz der Radioempfangsanlagen gegen radio-elektrische Störungen (1935) <sup>4)</sup> . . . . .	115	B III 6	Règlement concernant les épreuves du matériel d'installation et des appareils électriques, ainsi que l'octroi du signe distinctif de sécurité <sup>1)</sup> . . . . .	1001	1000...
Übereinkunft betreffend die Zusammenarbeit der Stark- und Schwachstrom-Interessenten bei der Bekämpfung der Radio-Empfangsstörungen . . . . .	169	B III 6			
Verfügung des eidgenössischen Post- und Eisenbahndepartementes betreffend die Begrenzung der Störfähigkeit elektrischer Apparate kleiner Leistung, zum Schutze des Radioempfanges gegen Störungen durch Schwach- und Starkstromanlagen (1942) . . . . .	171	B III 6	<b>Soudage</b>		
			Règles pour les génératrices et groupes convertisseurs de soudage à l'arc en courant continu . . . . .	190	B II 11
			Règles pour les transformateurs de soudage à l'arc . . . . .	191	B II 12
			Règles pour les redresseurs de soudage à l'arc . . . . .	3012	3000...
			Recommendation pour la soudure de brins de câbles électriques en aluminium et en alliages d'aluminium Ad . . . . .	197	B I 8
			<b>Supports de fers à repasser</b>		
			Prescriptions et règles pour les supports de fers à repasser . . . . .	128	B IV 8
			<b>Surtensions</b>		
			Règles pour les parafoudres . . . . .	3004	3000...

<sup>1)</sup> Existiert auch in italienischer Sprache als Publ. 1001 i: «Regolamento sul contrassegno di sicurezza».

<sup>4)</sup> Vergriffen.

<sup>1)</sup> Existe aussi en italien, publ. n° 1001 i: «Regolamento sul contrassegno di sicurezza».

Titel	Publi- cation Nr.	Standort im Band	Titre	Nº de recueil	Place dans le tome
<b>Strassenbeleuchtung</b>			<b>Symboles et signes graphiques</b>		
Schweizerische Leitsätze für die Beleuchtung von Fernverkehrsstrassen <sup>3)</sup> . . . . .	168	B V 2	Symboles graphiques pour installations à courant fort <sup>6)</sup> . . . . .	0104	B I 1
<b>Stromnormen</b>			Signes graphiques pour installations à courant faible <sup>6)</sup> . . . . .	112	B I 1
Genormte Werte der Spannungen, Frequenzen und Ströme für elektrische Netze und für elektrisches Material . . . . .	0159	B I 5	Recueil des symboles graphiques <sup>6)</sup> . . . . .	9000	9000...
<b>Stützer</b>			<b>Symboles littéraux</b>		
Regeln für Hochspannungsstützer . . . . .	195	B II 10	Règles et recommandations pour les symboles littéraux et signes . . . . .	0192	—
<b>Symbole</b>			<b>Terminologie</b>		
Graphische Symbole für Starkstromanlagen <sup>6)</sup> . . . . .	0104	B I 1	Recommandations pour une Terminologie en matière de réglage . . . . .	0208	—
Graphische Symbole für Schwachstromanlagen <sup>6)</sup> . . . . .	112	B I 1	<b>Tôles magnétiques</b>		
Regeln und Leitsätze für Buchstabensymbole und Zeichen . . . . .	0192	—	Recommandations pour les essais et spécifications pour la fourniture des tôles magnétiques . . . . .	202	B I 11
Sammlung graphischer Symbole <sup>6)</sup> . . . . .	9000	9000...	<b>Transformateurs</b>		
<b>Telephonrundspruchapparate</b>			Règles pour les transformateurs . . . . .	0189	B II 15
Vorschriften über die Sicherheit von Apparaten für Elektroschall, Elektrobild, Nachrichten- und Fernmeldetechnik (VAF) <sup>1)</sup> . . . . .	172	A 16	Prescriptions pour transformateurs de faible puissance . . . . .	0149	A 12
<b>Tonfrequenzsperrern</b>			Règles pour les transformateurs de soudage à l'arc . . . . .	191	B II 12
Leitsätze für die Anwendung von Tonfrequenzsperrern für Kondensatoren in Verteilernetzen mit Netzkommandoanlagen (Leitsätze für Kondensatorsperrern) . . . . .	4007	4000...	Prescriptions de sécurité pour les transformateurs à faible puissance . . . . .	1003	1000...
<b>Transformatoren</b>			<b>Travaux dans les installations sous tension</b>		
Regeln für Transformatoren . . . . .	0189	B II 15	Recommandations pour les travaux sous tension dans les installations de distribution à basse tension . . . . .	0146	B III 10
Vorschriften für Kleintransformatoren . . . . .	0149	A 12	<b>Tubes d'installation</b>		
Regeln für Lichtbogen-Schweisstransformatoren . . . . .	191	B II 12	Prescriptions de sécurité pour les tubes d'installation . . . . .	1013	1000...
Sicherheitsvorschriften für Kleintransformatoren . . . . .	1003	1000...	Règles de qualité pour les tubes d'installation . . . . .	2013	2000...
<b>Turbinen</b>			<b>Turbines</b>		
Regeln für Wasserturbinen <sup>5)</sup> . . . . .	0178	B II 8	Règles pour les turbines hydrauliques <sup>5)</sup> . . . . .	0178	B II 8
<b>Überspannungsschutz</b>			Recommandations au sujet du réglage de vitesse des groupes turbine-hydraulique-alternateur . . . . .	0205	B II 16
Regeln für Überspannungsableiter . . . . .	3004	3000...	<b>VAF</b>		
<b>Umformer</b>			Prescriptions concernant la sécurité et la protection des appareils électriques de transmission et de reproduction du son et de l'image et des appareils de télécommunication et de télécommande (VAF) <sup>1)</sup> . . . . .	172	A 16
Regeln für Gleichstrom-Lichtbogen-Schweiss-Generatoren und -Umformer . . . . .	190	B II 11			
Regeln für Quecksilberdampf-Umformer . . . . .	3014	3000...			
<b>Unfallschutz</b>					
Leitsätze für das Arbeiten an Niederspannungsverteilanlagen unter Spannung . . . . .	0146	B III 10			
<b>VAF</b>					
Vorschriften über die Sicherheit von Apparaten für Elektroschall, Elektrobild, Nachrichten- und Fernmeldetechnik (VAF) <sup>1)</sup> . . . . .	172	A 16			
<b>Vorschaltgeräte</b>					
Sicherheitsvorschriften für Vorschaltgeräte und zugehörige Bestandteile zu Entladungslampen . . . . .	1014	1000...			
<b>Wasserleitungen</b>					
Leitsätze zur Vermeidung von Schäden beim Auftauen von Wasserleitungen an Gebäuden . . . . .	162	B III 11			
<b>Wasserturbinen</b>					
Regeln für Wasserturbinen <sup>5)</sup> . . . . .	0178	B II 8			
Leitsätze für die Drehzahlregelung von Wasserturbine-Generator-Gruppen . . . . .	0205	B II 16			

<sup>1)</sup> Existiert auch in englischer Sprache als Publ. 172 e: «Swiss Safety Rules for Electrical Appliances for the Transmission and Reproduction of Sound and Images, and for Telecommunication and Tele-control Appliances (VAF).»

<sup>3)</sup> in Revision

<sup>5)</sup> Existiert auch in englischer Sprache als Publ. 178 e: «Swiss Rules for Hydraulic Turbines» und in spanischer Sprache als Publ. 178 sp: «Reglas para las turbinas hidráulicas».

<sup>6)</sup> Die Publ. Nr. 0104 und 112 sind teilweise ersetzt und ergänzt worden durch die neue Sammlung graphischer Symbole, Publ. Nr. 9000, die laufend erweitert wird.

<sup>1)</sup> Existe aussi en anglais (publ. n° 172 e): «Swiss Safety Rules for Electrical Appliances for the Transmission and Reproduction of Sound and Images, and for Telecommunication and Tele-control Appliances (VAF).»

<sup>5)</sup> Existe aussi en anglais (publ. n° 178 e): «Swiss Rules for Hydraulic Turbines» et en espagnol (publ. n° 178 sp): «Reglas para las turbinas hidráulicas»

<sup>6)</sup> Les Publ. n° 0104 et 112 ont été remplacées et complétées en partie par le nouveau recueil de symboles graphiques, Publ. n° 9000, qui sera élargi au fur et à mesure.

## 2. Sonderdrucke des SEV — 2. Tirages à part de l'ASE

Für Mitglieder des SEV gelten die in Klammern gesetzten reduzierten Preise.

Les prix réduits indiqués entre parenthèses ne sont valables que pour les membres de l'ASE.

### Übersicht

#### 1. Grundlagen

- 11 Mathematik, Physik
- 12 Messtechnik
- 13 Technologie
  - 131 Rohstoffe
  - 132 Freileitungen, Kabel

#### 2. Energietechnik

- 21 Allgemeines
- 22 Erzeugung, Elektrizitätswerke
  - 221 Statistik, Wirtschaft, Allgemeines
  - 222 Kraftwerke
- 23 Energie-Umformung
  - 231 Maschinen
  - 232 Transformatoren
  - 233 Stromart-Umformer
- 24 Regelung
- 25 Verteilung
  - 251 Allgemeines
  - 252 Energieübertragung
  - 253 Schaltanlagen
  - 254 Schaltapparate
- 26 Verbrauch
  - 261 Allgemeines, Statistisches
  - 262 Beleuchtung
  - 263 Elektrowärme
  - 264 Antriebe
  - 265 Traktion
  - 266 Elektrochemie, Elektromedizin
  - 267 Verschiedenes
- 27 Gefahren, Unfälle, Schutzmassnahmen
  - 271 Allgemeines
  - 272 Erdung, Nullung
  - 273 Blitz- und Überspannungsschutz
  - 274 Korrosionsschutz
  - 275 Verschiedenes

#### 3. Nachrichtentechnik

- 31 Allgemeines
- 32 Systeme, Theorie
- 33 Systemteile, Geräte, Schaltungen
- 34 Elemente
- 35 Wellenausbreitung, Antennen, Übertragung
- 36 Anwendungen
- 37 Verschiedenes

#### 4. Wirtschaft und Recht

#### 5. Berufsfragen

#### 6. Verschiedenes

### Contenu

#### 1. Sciences et techniques de base

- 11 Mathématiques, physique
- 12 Métrologie
- 13 Technologie
  - 131 Matières premières
  - 132 Lignes aériennes, câbles

#### 2. Technique de l'énergie

- 21 Généralités
- 22 Production, usines électriques
  - 221 Généralités, statistique, économie
  - 222 Centrales
- 23 Transformation de l'énergie
  - 231 Machines
  - 232 Transformateurs
  - 233 Convertisseurs de système de courant
- 24 Réglage
- 25 Distribution
  - 251 Généralités
  - 252 Transmission d'énergie
  - 253 Installations de couplage
  - 254 Appareils de couplage
- 26 Consommation
  - 261 Généralités, statistique
  - 262 Éclairage
  - 263 Electrothermie
  - 264 Commandes électriques
  - 265 Traction
  - 266 Applications chimiques et médicales
  - 267 Divers
- 27 Dangers, accidents, mesures de protection
  - 271 Généralités
  - 272 Mise à la terre
  - 273 Protection contre la foudre et les surtensions
  - 274 Protection contre la corrosion
  - 275 Divers

#### 3. Télécommunications

- 31 Généralités
- 32 Systèmes, théorie
- 33 Appareils, circuits
- 34 Eléments
- 35 Propagation d'ondes, antennes, transmission
- 36 Applications
- 37 Divers

#### 4. Economie et jurisprudence

#### 5. Questions professionnelles

#### 6. Divers

## 1. Grundlagen — Sciences et techniques de base

### 11 Mathematik, Physik — Mathématiques, physique

Zur Einführung des Giorgi-Systems. Bericht des FK 24 des CES. Bearbeiter: H. König, M. Krondl, M. Landolt (Jahrgang 1949, Nr. 15), S. 1665 . . . . . 3.— (2.50)

L'introduction du système d'unités Giorgi. Par H. König, M. Krondl et M. Landolt (année 1949, No. 15), S. 1665 f . . . . . 3.— (2.50)

Symboles graphiques des tubes pour hyperfréquences. Commission Electrotechnique Internationale; Comité d'Etudes No. 3 (G. W. Epprecht, Baden) . . . . . 3.—

Zur Einführung neuer elektrischer, magnetischer und photometrischer Einheiten. Mitteilung des Eidg. Amtes für Mass und Gewicht, Bern (Jahrgang 1950, Nr. 1), S. 1686 . . . . . 1.50 (—.80)

L'introduction de nouvelles unités électriques, magnétiques et photométriques. Communication du Bureau fédéral des poids et mesures, Berne (année 1950, No. 1), S. 1686 f . . . . . 1.50 (—.80)

Schätzung der Haltespannung und ihrer Vertrauensgrenzen aus Messreihen von Durchschlagsspannungen. Von M. Krondl, Zürich (Jahrgang 1953, Nr. 24), S. 1865 . 2.— (1.—)

## 12 Messtechnik — Métrologie

<b>Ein Kabel-Stossgenerator für grosse Leistung und 1 Million Volt Stoßspannung.</b> Von Dr. K. Berger, Ingenieur, Zürich, und E. Schneeberger, Ingenieur, Brugg (Jahrgang 1933, Nr. 15) . . . . .	1.50 (1.—)	Verfahren zur Messung der Flexibilität von Litzen, Kabeln und Leitungsschnüren. Von K. Locher, Altdorf (Jahrgang 1958, Nr. 9), S. 2036 d . . . . .	3.20 (2.20)
<b>Un générateur de choc à câbles de grande puissance pour une tension de choc d'un million de volts.</b> Par K. Berger, ing., Zurich, et E. Schneeberger, ing., Brougg (année 1933, No. 15) . . . . .	1.50 (1.—)	<b>Détermination de la résistance au cheminement de matériaux isolants organiques.</b> Par K. Michel et M. H. Hilkenkamp, Baden (Année 1959, No. 13), S. 2076 f . . . . .	5.50 (3.50)
<b>Le Compteur «Décret-loi».</b> Par H. Dentan, Zoug (Année 1946, No. 4), S. 1499 . . . . .	—.80 (—.50)	<b>Über die Bestimmung der Verluste von elektrischen Génératoren nach der kalorimetrischen Methode.</b> Von F. Aemmer, Birsfelden (Jahrgang 1959, Nr. 24), S. 2090 d . . . . .	3.20 (2.20)
<b>Die neue Kapillardüsen-Beregnungsanlage des SEV für Spannungsprüfungen und ihre Anwendung</b> (Jahrgang 1954, Nr. 14), S. 1893 . . . . .	2.— (1.—)		
<b>La nouvelle installation à gicleurs capillaires de l'ASE pour les essais de rigidité diélectrique sous pluie artificielle et son utilisation</b> (Année 1954, No. 14) S. 1893 f . . . . .	2.— (1.—)		

## 13 Technologie — Technologie

### 131 Rohstoffe — Matières premières

<b>Aluminium in der Elektroindustrie.</b> Von J. U. Brunner, Zürich-Oerlikon (Jahrg. 1940, Nr. 10), S. 1198	1.50 (1.—)	<b>Enzyklopädie der elektrischen Isolierstoffe. Klassifikation, Vergleichstabellen und Übersichtsblätter</b> (1. Auflage, 1960.) S. 2033 d . . . . .	22.— (16.—)
<b>Bericht über die Diskussionsversammlung des SEV und des VSE vom 10. Oktober 1941 in Olten über Aluminiumverwendung</b> (Jahrgang 1941, Nr. 24, und 1942, Nr. 4), S. 1291	2.— (1.50)	<b>Encyclopédie des Isolants Electriques. Classification, tableaux synoptiques et feuilles signalétiques</b> (Edition 1958) S. 2033 f . . . . .	22.— (16.—)
<b>Neuzeitliche Isolierstoffe für die Hochfrequenztechnik.</b> Vortrag, gehalten an der 7. Hochfrequenztagung des SEV am 17. Juli 1943 in Fryburg. Von Dr. H. Stäger, Zürich (Jahrgang 1943, Nr. 26), S. 1385 . . . . .	2.50 (2.—)	<b>Encyclopedia of Electrical Insulating Materials. Classification, comparative tables and description</b> (1 <sup>st</sup> Edition, 1960), S. 2033 e . . . . .	35.— (30.—)
<b>Die Alterung von Transformatorölen bei Abwesenheit von Kupfer.</b> Das Oel im Transformator mit Aluminiumwicklung. Von M. Zürcher, Zürich (Mitteilung der Materialprüfanstalt des SEV) (Jahrgang 1945, Nr. 15), S. 1468	—.80 (—.50)	<b>Beitrag zur Kenntnis der Stossfestigkeit von Isolierpapieren.</b> Von W. Dieterle, Basel (Jahrgang 1960, Nr. 13), S. 2124 . . . . .	5.— (3.60)
<b>Le vieillissement des huiles pour transformateurs en l'absence de cuivre.</b> Comportement des huiles dans les transformateurs à enroulements en aluminium. Par M. Zürcher, Zurich (Communication de la Station d'essai des matériaux de l'ASE), (Année 1945, No. 15, S. 1468 f . . . . .	—.80 (—.50)	<b>Contribution à la connaissance de la résistance au choc électrique de papiers isolants.</b> Par W. Dieterle, Bâle (Année 1960, No. 13), S. 2124 . . . . .	5.— (3.60)
<b>Note récapitulative sur l'état actuel des vibrations de conducteurs et de moyens pour en éliminer les méfaits.</b> Par M. Preiswerk et G. Dassetto, Lausanne (Année 1946, No. 13), S. 1513 f . . . . .	1.20 (—.80)	<b>Die Beurteilung von inhibierten und nicht inhibierten Isolierölen für Hochspannungs-Transformatoren und Messwandler.</b> Von E. Rey und L. Erhart, Aarau (Jahrgang 1961, Nr. 11), S. 2166 . . . . .	5.— (3.50)
		<b>Bericht über die Diskussionsversammlung des SEV Anwendung des Vakuums bei der Fabrikation von Hochspannungsmaterial vom 16. Mai 1961 in Zürich</b> (Jahrgang 1961, Nr. 19), S. 2175 df <sup>1</sup> ) . . . . .	2.—
		<sup>1)</sup> Vergriffen, épuisé	

### 132 Freileitungen, Kabel — Lignes aériennes, câbles

<b>Die Berechnung der Freileitungen mit Rücksicht auf die mechanischen Verhältnisse der Leiter.</b> Von E. Maurer, Innertkirchen (Jahrgang 1936, Nr. 2 und 3), S. 1005 d	5.— (3.—)	<b>Die Fundamente der Freileitungstragwerke und ihre Berechnung.</b> Von G. Sulzberger, Bern (Jahrgang 1945), S. 1434 d . . . . .	5.— (3.—)
<b>Le calcul mécanique des lignes aériennes.</b> Par E. Maurer, Innertkirchen (Année 1936, No. 2 et 3), S. 1005 f	5.— (3.—)	<b>Les fondations des supports de lignes électriques aériennes et leur calcul.</b> Par G. Sulzberger, Berne (année 1945), S. 1434 f . . . . .	5.— (3.—)
<b>Einheitskettenlinie mit Steigungskennlinien.</b> Von E. Maurer, Innertkirchen und E. Nather, Wien (Jahrgang 1939, Nr. 7), S. 1143 . . . . .	—.80 (—.50)	<b>Schwingungen von Stromleiterseilen nach dem Abfallen von Zusatzlasten.</b> H. Oertli, Bern (Jahrgang 1950, Nr. 13), S. 1705 . . . . .	2.— (1.—)
<b>Chaînette type avec courbes de dénivellation.</b> Par E. Maurer, Innertkirchen, et E. Nather, Vienne (année 1939, No. 7), S. 1143 f . . . . .	—.80 (—.50)	<b>Oscillations de câbles électriques aériens après la chute de surcharge.</b> H. Oertli, Berne (Année 1950, No. 13), S. 1705 f . . . . .	2.— (1.—)
<b>Einheitskettenlinie und Steigungskennlinie für 0 % Steigung zur Lösung von Aufgaben der Seilberechnung (Kurvenblatt 75 × 125 cm).</b> Von E. Maurer, Innertkirchen, und E. Nather, Wien . . . . .	6.— (4.—)	<b>Über ein graphisches Verfahren zur Berechnung von Freileitungsseilen.</b> Die Schnellhöhe von Freileitungsseilen nach Abfallen von Zusatzlasten. Von K. Lips, Zürich (Jahrgang 1952, Nr. 14 und 15), S. 1807 . . . . .	4.— (3.—)
<b>Chaînette type et courbe de dénivellation de 0 % pour la solution graphique des calculs mécaniques des conducteurs (graphique de 75 × 125 cm).</b> Par E. Maurer, Innertkirchen, et E. Nather, Vienne . . . . .	6.— (4.—)	Nomogramme dazu der Fig. 5, 6 und 11 . . . . .	10.—
		<b>Verfahren zur Messung der Flexibilität von Litzen, Kabeln und Leitungsschnüren.</b> Von K. Locher, Altdorf (Jahrgang 1958, Nr. 9), S. 2036 . . . . .	3.20 (2.20)

## 2. Energietechnik — Technique de l'énergie

### 21 Allgemeines — Généralités

<b>Elektrizitätsgesetz und Bundesverordnungen («Elektrische Anlagen») über elektrische Anlagen vom 7. Juli 1933 (Sammelband), herausgegeben vom Eidg. Post- und Eisenbahndepartement . . . . .</b>	6.50
<b>Loi sur les installations électriques et Ordonnances fédérales sur les installations électriques du 7 juillet 1933 (recueil) éditées par le Dépt. féd. des Postes et des Chemins de fer . . . . .</b>	6.50
<b>Die Umschreibung der Fachkundigkeit und die Einführung eines Sicherheitszeichens auf dem Gebiete der Hausinstallationen. Von E. Weber, Bern (Jahrgang 1949, Nr. 22), S. 1677 . . . . .</b>	2.— (1.—)
<b>La définition de gens du métier et l'introduction d'un signe distinctif de sécurité dans le domaine des installations électriques intérieures. Par E. Weber, Berne (année 1949, No. 22), S. 1677 . . . . .</b>	2.— (1.—)
<b>Die Enteignung für die Fortleitung und Verteilung elektrischer Energie. Von Dr. iur. M. Bugmann, Zürich . . . . .</b>	5.—
<b>Die Haftpflicht der Betriebsinhaber elektrischer Anlagen. Von Dr. iur. Walter Theodor Moll, Fürsprecher, Bern . . . . .</b>	3.—
<b>Die Entwicklung der schweizerischen Elektrizitätswerke und ihrer Bestandteile in den ersten 50 Jahren. Von Prof. Dr. W. Wyssling . . . . .</b>	10.— (8.—)
<b>Das faktische Monopol der Gemeinden auf dem Gebiete der Elektrizitätsversorgung. Von Dr. Ed. Weber, Bern . . . . .</b>	1.50

### 22 Erzeugung, Elektrizitätswerke — Production, usines électriques

#### 221 Allgemeines, Statistik, Wirtschaft — Généralités, statistique, économie

<b>Die wöchentliche Ruhezeit bei Elektrizitätswerken (Jahrgang 1938, Nr. 17 und 19), S. 1104 . . . . .</b>	—.50 (—.30)
<b>Le repos hebdomadaire du personnel des usines électriques (année 1938, No. 17 et 19), S. 1104 f . . . . .</b>	—.50 (—.30)
<b>Einiges über Fragen der Elektrizitätswirtschaft. Vortrag, gehalten an der Generalversammlung des VSE am 26. Oktober 1940 in Luzern. Von F. Ringwald, Luzern (Jahrgang 1940, Nr. 22), S. 1215 . . . . .</b>	1.20 (—.80)
<b>Allgemeines Arbeitsbeschaffungsprogramm auf dem Gebiete der Elektrizität. Aufgestellt von der Arbeitsbeschaffungskommission des SEV und VSE, genehmigt von der Verwaltungskommission (Jahrgang 1941, Nr. 16), S. 1250 f . . . . .</b>	—.50 (—.30)
<b>Programme général relatif à la création d'occasions de travail dans le domaine de l'électricité de juillet 1941. Établi par la commission créée par l'ASE et l'UCS pour la recherche d'occasions de travail et approuvé par la commission d'administration (année 1941, No. 16), S. 1250 f . . . . .</b>	—.50 (—.30)
<b>Das Programm der Elektrizitätswirtschaft im Rahmen des Arbeitsbeschaffungsproblems. Vortrag, gehalten an der Arbeitsbeschaffungstagung der Eidg. Technischen Hochschule vom 15./16. April 1943 in Zürich, von Prof. Dr. P. Joye, Präsident des Schweiz. Elektrotechnischen Vereins, Fryburg (Jahrgang 1943, Nr. 11), S. 1351 . . . . .</b>	—.80 (—.50)
<b>Le programme de l'économie électrique dans le problème des occasions de travail. Conférence donnée aux Journées d'études organisées par l'Ecole Polytechnique Fédérale les 15 et 16 avril 1943, à Zurich, par le Prof. Dr. Paul Joye, président de l'Association Suisse des Electriciens, Fribourg (année 1943, No. 11), S. 1351 f . . . . .</b>	—.80 (—.50)
<b>Zukunftsprobleme der schweizerischen Elektrizitätswirtschaft. Von A. Strickler, Küsnacht (Jahrgang 1944, Nr. 1), S. 1384 . . . . .</b>	2.— (1.50)
<b>Möglichkeiten in der Elektrizitätswirtschaft für produktive Arbeitsbeschaffung. Von Walter Pfister, Solothurn (Jahrgang 1944, Nr. 11), S. 1411 . . . . .</b>	1.20 (—.80)
<b>Die Produktive Arbeitsbeschaffung in elektrischen Anlagen. Bericht über die gemeinsame Diskussionstagung des SEV und VSE vom 13. April 1944 in Bern (Jahrgang 1944, Nrn. 10, 11 und 14), S. 1444 . . . . .</b>	3.— (2.—)
<b>Wasser- und Elektrizitätswirtschaft der Schweiz. Elf Vorträge, gehalten an der Volkshochschule des Kantons Zürich im Wintersemester 1944/45 (Jahrgang 1945), S. 1462 f . . . . .</b>	2.— (1.—)
<b>Konsument und Produzent in der schweizerischen Elektrizitätswirtschaft. Von Dr. sc. techn. E. Steiner (Jahrgang 1945, Nr. 17 a), S. 1479 . . . . .</b>	1.20 (—.80)
<b>Aktuelle Fragen der Einheitstarife für Haushaltungen. Bericht aus der a. o. Generalversammlung des VSE vom 13. Dezember 1945 (Jahrgang 1946, Nr. 7), S. 1503 f . . . . .</b>	2.— (1.50)
<b>Questions d'actualité sur les tarifs unitaires pour les ménages. Rapports présentés à l'assemblée générale extraordinaire de l'UCS du 13 décembre 1945 (année 1946, No. 7), S. 1503 f . . . . .</b>	2.— (1.50)
<b>Schweizerische Energiewirtschaft. Von H. Niesz, Baden (Jahrgang 1946, Nr. 23), S. 1534 . . . . .</b>	2.— (1.50)
<b>L'économie énergétique suisse. Par H. Niesz, Baden (année 1946, No. 23), S. 1534 f . . . . .</b>	2.— (1.50)
<b>Atomenergie und Elektrizität. Von A. Winiger, Zürich (Jahrgang 1947, Nr. 21), S. 1577 . . . . .</b>	2.— (1.50)
<b>Mathematische Statistik und Tarifwesen. Von Ch. Morel, Feldmeilen (Jahrgang 1947, Nr. 6, und Jahrgang 1948, Nr. 6), S. 1603 . . . . .</b>	3.50 (2.50)
<b>Statistique mathématique et tarification. Par Ch. Morel, Feldmeilen (année 1947, No. 6, et 1948, No. 6), S. 1603 f . . . . .</b>	3.50 (2.50)
<b>Die Sicherung einer genügenden Elektrizitätsversorgung. Bemerkungen zur neuen Broschüre des Herrn Dr. Mutzner. Von E. Fehr, Zürich (Jahrg. 1949, Nr. 2), S. 1638 —.80 (—.50)</b>	
<b>Les mesures à prendre en vue d'assurer convenablement l'alimentation du pays en énergie électrique. Examen critique de la récente brochure de M. C. Mutzner. Par E. Fehr, Zurich (année 1949, No. 2), S. 1638 f . . . . .</b>	—.80 (—.50)

<b>Zukunftsfragen der schweizerischen Energiewirtschaft.</b> Von Dr. h. c. H. Niesz, Baden, und Das schweizerische Projekt eines Schwerwasser-Reaktors. Von J. Lalive d'Epinay, Baden. Vortrag, gehalten an der Generalversammlung des SEV am 29. August 1953 in Zermatt (Jahrgang 1953, Nrn. 25 und 26), S. 1874 . . . . .	2.— (1.—)
<b>Perspectives de l'économie énergétique suisse.</b> Exposé présenté à l'assemblée générale de l'UCS le 29 août 1953 à Zermatt, par H. Niesz, Baden, et	
Projet suisse d'un réacteur à eau lourde. Communication présentée à la suite de la conférence de Monsieur H. Niesz par J. Lalive d'Epinay (année 1953, No. 25 et 26), S. 1874 f	2.— (1.—)
<b>Wasserkraftnutzung des Inn und seiner Seitenbäche.</b> Mitteilung des Sekretariates der Engadiner Kraftwerke AG (Jahrgang 1957, Nr. 22), S. 2019 d . . . . .	4.25 (2.80)
<b>Unsere Elektrizitätswerke.</b> Von W. Bänninger, Zürich	—.50 (—.30)
Nos usines électriques. Par W. Bänninger, Zurich	—.50 (—.30)

## 222 Kraftwerke — Centrales

<b>Der schweizerische Energiebedarf und der Ausbau der Hinterrhein-Wasserkräfte mit dem Staausee Rheinwald.</b> Von G. Lorenz, Thusis (Jahrgang 1943, Nr. 23), S. 1375	
—.80 (—.50)	
<b>Der Wirkungsgrad der Energieerzeugung im Kraftwerk von Innertkirchen.</b> Von F. Aemmer, Innertkirchen, und H. Gerber, Zürich (Jahrgang 1945, Nr. 1), S. 1441	1.50 (1.—)
<b>Le rendement de la production d'énergie de l'usine d'Innertkirchen.</b> Par F. Aemmer, Innertkirchen, et H. Gerber, Zurich (année 1945, No. 1), S. 1441 f . . . . .	1.50 (1.—)
<b>Der Brand im Kraftwerk Chandoline am 3. April 1951.</b> Von der S. A. l'Energie de l'Ouest-Suisse, Lausanne (Jahrgang 1951, Nr. 20), S. 1742 . . . . .	1.50 (—.80)
<b>Incendie de Chandoline le 3 avril 1951.</b> Par S. A. l'Energie de l'Ouest-Suisse, Lausanne (année 1951, No. 20), S. 1742	1.50 (—.80)
<b>Wasserkraftnutzung des Inn und seiner Seitenbäche.</b> Mitteilung des Sekretariates der Engadiner Kraftwerke AG (Jahrgang 1957, Nr. 22), S. 2019 . . . . .	4.25 (2.80)
<b>Sammelschienen aus einem Aluminium-Profil im Kraftwerk Rothenbrunnen der Kraftwerke Zervreila AG.</b> Von H. Schiller und E. Eichenberger, Baden (Jahrgang 1958, Nr. 24), S. 2054 d . . . . .	3.20 (2.20)

## 23 Energie-Umformung — Transformation de l'énergie

### 231 Maschinen — Machines

<b>Anschlussbedingungen für Drehstrom-Asynchron-Motoren.</b> Von W. Werdenberg, Winterthur (Jahrgang 1947, Nr. 10), S. 1555 . . . . .	1.20 (—.80)
<b>Les conditions de branchement des moteurs asynchrones triphasés.</b> Par W. Werdenberg, Winterthour (année 1947, No. 10), S. 1555 f . . . . .	1.20 (—.80)
<b>De l'autoexcitation d'une machine asynchrone polyphasée.</b> Par E. Juillard, Lausanne (année 1958, No. 5), S. 2065 f	3.20 (2.20)

### 232 Transformatoren — Transformateurs

#### 233 Stromart-Umformer — Convertisseurs de système de courant

<b>Zur Geschichte des pumpenlosen, edelgasgefüllten Quecksilberdampf-Mutators mit Stahlgefäß.</b> Von E. Gerecke, Genf (Jahrgang 1944, Nr. 6), S. 1401 . . . . .	—.80 (—.50)
--	-------------

## 24 Regelung — Réglage

<b>Die Frequenz-Leistungs-Regulierung der Übergabeleitung.</b> Von D. Gaden, Genf, und R. Keller, Baden (Jahrgang 1944, Nr. 13), S. 1412 . . . . .	3.50 (2.50)
<b>Prinzipielle Anforderungen an Netzkommandoanlagen für extrem tiefe Steuerfrequenzen.</b> Von O. Grob, Uster (Jahrgang 1959, Nr. 2), S. 2057 d . . . . .	2.90 (2.—)

## 25 Verteilung — Distribution

### 251 Allgemeines — Généralités

Tabellen zur Bemessung der Querschnitte von in Rohr verlegten Zuleitungen aus Kupfer und Aluminium zu Drehstrommotoren von 1500 U./min und zur Bemessung der Sicherungen und Auslöser der Schalter. S. 1344	3.— (2.—)	Kommentar zum Sicherheits-Reglement (Jahrgang 1954, Nr. 11, S. 1888 . . . . . 2.— (1.—)
Tableaux pour le dimensionnement des conducteurs en cuivre et en aluminium sous tubes des coupe-circuit ou déclencheurs pour moteurs triphasés faisant 1500 t/min, S. 1344 f . . . . .	3.— (2.—)	Commentaire au Règlement concernant le signe distinctif de sécurité (année 1954, No. 11), S. 1888 f . . 2.— (1.—)
10 Gebote über die Instandhaltung elektrischer Haushaltseinrichtungen. Herausgegeben vom Verband Schweiz. Elektrizitätswerke . . . . .	—50 (—30)	10 Gebote über die Instandhaltung elektrischer Haushaltseinrichtungen. Herausgegeben vom Verband Schweiz. Elektrizitätswerke . . . . . —50 (—30)

#### a) Installationsmaterial — Matériel d'installation

Abschmelzcharakteristik von Schmelzsicherungen. Mitteilung der Materialprüfanstalt des SEV (F. Fankhauser (Jahrgang 1947, Nr. 15), S. 1562 . . . . .	—80 (—50)	Nouveau système de prises de courant 10 A, 250 V, pour usages domestiques et analogues (année 1955, No. 9), S. 1925 f . . . . . 1.— (—.75)
Figurenblätter zu Sonderdruck S. 1562 . . . . .	2.—	Einführung in die Vorschriften für explosionssichere elektrische Installationsmaterialien und Apparate (Vorschriften für Ex-Material). Von E. Bitterli, Zürich (Jahrgang 1957, Nr. 16), S. 2010 d . . . . . 4.— (3.50)
Echelonnement sélectif des coupe-circuit à fusible. Communication de la Station d'Essai des Matériaux de l'ASE (année 1949, No. 6), S. 1657 f . . . . .	1.— (—.50)	Kurzzeichen für Thermoplast- und Gummileiter sowie Papierbleimantelkabel (1959), S. 2079 df . . 1.— (—.70)
Neues Steckkontakteinsystem 10 A, 250 V, für Haushalt und ähnliche Zwecke (Jahrgang 1955, Nr. 9), S. 1925	1.— (—.75)	Désignations abrégées des conducteurs à isolation thermoplastique ou isolés au caoutchouc, ainsi que des câbles sous plomb isolés au papier (1959), S. 2079 df 1.— (—.70)

### 252 Energieübertragung — Transmission d'énergie

Bericht über die Diskussionsversammlung des SEV vom 13. Dez. 1941 über Höchstleistungsübertragung auf grosse Distanzen (Jahrgang 1942, Nrn. 5, 6, 7 und 9), S. 1302	3.50 (2.50)	Sammelschienen aus einem Aluminium-Profil im Kraftwerk Rothenbrunnen der Kraftwerke Zervreila AG. Von H. Schiller und E. Eichenberger, Baden (Jahrgang 1958, Nr. 24), S. 2054 d . . . . . 3.20 (2.20)
Rapport de la Journée de l'ASE du 13 décembre 1941 sur la transmission de très hautes puissances à grandes distances (année 1942, Nos. 5, 6, 7 et 9), S. 1302 f	3.50 (2.50)	

### 253 Schaltanlagen — Installation de couplage

Die in schweizerischen 50-kV-Netzen vorkommenden Bedingungen in Bezug auf Abschaltleistung und Eigenfrequenz. Von H. Schiller und H. Meyer, Baden (Jahrgang 1954, Nr. 13), S. 1884 . . . . .	1.50 (—.80)	Les conditions rencontrées dans les réseaux suisses à 50 kV relatives aux puissances de court-circuit et aux fréquences propres. Par H. Schiller et H. Meyer, Baden (année 1954, No. 13), S. 1884 f . . . . . 1.50 (—.80)
--	-------------	---

### 254 Schaltapparate — Appareils de couplage

Aufbau und Erprobung eines Ölschalters für 380 kV bei Netzversuchen, Vortrag, gehalten an der Diskussionsversammlung des SEV vom 5. Dezember 1952 in Zürich, von E. Scherb, Aarau (Jahrgang 1953, Nr. 4), S. 1829	1.— (—.50)
---	------------

## 26 Verbrauch — Consommation

### 261 Allgemeines, Statistisches — Généralités, statistique

### 262 Beleuchtung — Eclairage

Internationales Wörterbuch der Lichttechnik (2. Auflage, 1. Band) . . . . .	12.—	Handbuch für Beleuchtung. Zentrale für Lichtwirtschaft in Zürich (1950) . . . . . 24.— (20.—)
Vocabulaire International de l'Eclairage (2 <sup>e</sup> édition, Tome 1) . . . . .	12.—	

<b>Die photometrische Bewertung von Leuchten und die Be-rechnung von Strassenbeleuchtungsanlagen.</b> Von E. Erb, Zürich (Jahrgang 1942, Nr. 22), S. 1322 . . . 1.80 (1.20)	<b>Diskussion über einen neuen Weg in der Beleuchtungspraxis: die «Leuchtdichten-Technik».</b> Von E. Schneider, Basel (Jahrgang 1949, Nr. 10), S. 1654 . . . . . —.80 (—.50)
<b>L' utilisation des données photométriques des luminaires et le calcul des installations d'éclairage public.</b> Par E. Erb, Zurich (année 1942, No. 22), S. 1322 f . . 1.80 (1.20)	<b>Einiges über die Physiologie der Blendung und das Sehen bei herabgesetzter Beleuchtung.</b> H. Goldmann, Bern (Jahrgang 1950, Nr. 20), S. 1726 . . . . . 2.— (1.—)
<b>Flimmern und stroboskopische Erscheinungen als Folge netzfrequenter Schwankungen des Lichtes</b> (Jahrgang 1946, Nr. 14), S. 1501 . . . . . 1.50 (1.—)	<b>Zur Theorie der Vorschaltgeräte für Entladungslampen.</b> Von A. Stern, Zürich (Jahrgang 1951, Nr. 16), S. 1765 1.50 (—.80)
<b>Papillotage et phénomènes stroboscopiques provenant de fluctuations de la lumière à la fréquence du réseau</b> (année 1946, No. 14), S. 1501 f . . . . . 1.50 (1.—)	<b>Die Anwendung des Begriffes «Leuchtdichte der Strassen-decke» in der Praxis der öffentlichen Beleuchtung.</b> Von J. B. de Boer, Eindhoven (Jahrgang 1960, Nr. 12), S. 2116 4.40 (3.—)

## 263 Elektrowärme — Electrothermie

### a) Küche und Trocknen — Cuisines électriques et installations de séchage

<b>Bewahren Sie Ihre Kochplatten vor Schaden!</b> Merkblätter. Empfehlungen der Unterkommission B der Schweiz. Elektrowärmekommission . . . . . Preis auf Anfrage	<b>Betriebserfahrungen mit elektrischen Dörranlagen.</b> Mitteilung der Subkommission B der Schweiz. Elektrowärmekommission (Jahrgang 1941, Nr. 7), S. 1238 —.80 (—.50)
<b>Evitez la détérioration de vos plaques de cuisson.</b> Recommandations de la Sous-commission B de la Commission suisse des applications électro-thermiques. Prix sur demande	<b>Expériences d'exploitation faites avec des installations électriques de séchage.</b> Communication de la sous-commission B de la Commission suisse des applications électro-thermiques (année 1941, No. 7), S. 1238 f . . . —.80 (—.50)

### b) Heizen — Chauffage

<b>Die Wärmepumpenheizung des zürcherischen Rathauses.</b> Von Max Egli, Zürich (Jahrgang 1938, Nr. 11) 2.— (1.50)	<b>Berührungsheizung.</b> Von A. Imhof, Zürich (Jahrgang 1943, Nr. 18), S. 1370 . . . . . 1.50 (1.20)
<b>Was heisst heizen und wie macht man es rationell mit Elektrizität?</b> Von P. E. Wirth, Winterthur (Jahrgang 1942, Nr. 24), S. 1330 . . . . . —.80 (—.50)	<b>Deckenstrahlungsheizung mit Heizkabeln.</b> H. Hofstetter, Basel (Jahrgang 1950, Nr. 18), S. 1720 . . . 1.20 (—.80)
<b>Die Wärmepumpen in den Werken der Vereinigten Rheinsalinen.</b> Von G. Paltzer, Basel, und R. Peter, Zürich (Jahrgang 1943, Nr. 16), S. 1363 . . . . . 1.20 (—.80)	
<b>Les pompes thermiques de la Société des Salines Suisses du Rhin Réunies.</b> Par G. Paltzer, Bâle, et R. Peter, Zurich (année 1943, No. 16), S. 1363 f . . . . . 1.20 (—.80)	

### c) Industrie und Verschiedenes — Industrie, divers

<b>Die Grundlagen der Widerstandsschweissung.</b> Referat, gehalten an der Diskussionsversammlung des SEV vom 5. Mai 1943 in Basel. Von P. Vögeli, Wettingen (Jahrgang 1943, Nr. 23), S. 1383 . . . . . 1.50 (1.—)	<b>Zur Frage des Zusammenhangs zwischen Oberflächenbelastung und Übertemperatur von Elementen elektrischer Widerstandsöfen.</b> Von Ivar Weibull, Halstahammar (Schweden) (Jahrgang 1944, Nr. 24), S. 1438 —.80 (—.50)
--	--

## 264 Antriebe — Commandes électriques

### 265 Traktion — Traction

<b>Die Bergbahnen im Jungfrauberg.</b> Vortrag, gehalten an der Generalversammlung des SEV am 29. 8. 1937 in Wengen. Von Dr. K. Liechti, Eigergletscher, S. 1078 . . 1.50 (1.—)	<b>Über die Störungen des Rundspruchempfanges durch Trolleybusanlagen.</b> Von W. Gerber und J. Meyer de Stadelhofen, Bern (Jahrgang 1944, Nr. 7), S. 1397 1.20 (—.80)
<b>Akkumulatorenfahrzeuge für die Kehrichtabfuhr.</b> Von H. Hofstetter, Basel (Jahrgang 1942, Nr. 17), S. 1317 1.20 (—.80)	

## 266 Elektrochemie — Electrochimie

### 267 Verschiedenes — Divers

<b>Richtlinien für elektrische Waschapparate für den Haushalt</b> . . . . . 2.— (1.—)	<b>Einführung zu den Regeln des SEV für Lichtbogenschweißgeräte.</b> Von H. Hafner (Jahrgang 1949, Nr. 2), S. 1666 1.50 (—.80)
<b>Directives pour les lessiveuses et machines à laver électriques de ménage</b> . . . . . 2.— (1.—)	<b>Introduction aux Règles de l'ASE pour les appareils de soudage à l'arc</b> (année 1949, No. 2), S. 1666 f 1.50 (—.80)

## 27 Gefahren, Unfälle, Schutz — Dangers, accidents, protection

### 271 Allgemeines — Généralités

Anleitung zur Hilfeleistung bei durch elektrischen Strom verursachten Unfällen auf Tafeln, ausgeführt in Anodal (Format 29,7 × 42 cm)	8.50 (7.50)	Tötung zweier Pferde durch Schrittspannungen. D. Brentani, Zürich (Jahrgang 1950), Nr. 19, S. 1721 . . . . . 1.50 (—.80)
Instructions pour les soins à donner en cas d'accidents causés par l'électricité en aluminium («anodal»), format 29,7 × 42 cm	8.50 (7.50)	Electrocution de deux chevaux par des tensions de pas. D. Brentani, Zurich (année 1950, No. 19), S. 1721 f . . . . . 1.50 (—.80)
Istruzioni sui soccorsi in caso d'infortunio causato dalla corrente elettrica, in Anodal, Format 29,7 × 42 cm	8.50 (7.50)	Problematik der künstlichen Atmung und der Wiederbelebung mit spezieller Berücksichtigung des elektrischen Unfallen. Von H. Fischer, Zürich, und R. Fröhlicher, Zollikon (Jahrgang 1957, Nr. 9), S. 2000 d . . . . . 3.— (2.50)
Besondere Rettungsmassnahmen bei Hochspannungsunfällen mit technischem Starkstrom Ausführung: Anodal (Format 29,7 × 21 cm)	5.50 (5.—)	Unfälle an elektrischen Starkstromanlagen in der Schweiz in den Jahren 1959/60. Mitgeteilt vom Starkstrominspektorat (F. Homberger) (Jahrgang 1962, Nr. 2) . . . . . 1.—
Mesures spéciales à prendre pour secourir les victimes d'accidents dus au courant industriel à haute tension Exécution: Anodal (format 29,7 × 21 cm)	5.50 (5.—)	Accidents dus à l'électricité survenus en Suisse au cours des années 1959 et 1960. Communications de l'Inspectorat des installations à courant fort (E. Homberger) (Année 1962, Nr. 2) . . . . . 1.—
Misure speciali di soccorso da osservare nel caso di infortuni causati da corrente elettrica industriale ad alta tensione Esecuzione: Anodal (Format 29,7 × 21 cm)	5.50 (5.—)	Fortschritte in der Behandlung schwerer und schwerster Hochspannungsunfälle. Von Prof. Dr. med. H. Fischer und Dr. med. R. Fröhlicher, Zürich (1951), Broschüre Format A5, 72 Seiten . . . . . 10.60 (9.—)
Anweisungen über das Verhalten gegenüber elektrischen Leitungen, auf Tafeln, ausgeführt in Anodal (Format 29,7 × 42 cm)	8.50 (7.50)	Dienstanleitung für die Elektriker-Abteilung der Feuerwehr und Wegleitung für die Gesamtfeuerwehr betr. das Verhalten gegenüber elektrischen Anlagen . . . . . 1.50
Prescriptions sur la manière de se comporter à l'égard des installations électriques à haute et à basse tension. en aluminium («anodal»), format 29,7 × 42 cm	8.50 (7.50)	Réglement de service pour la subdivision d'électriciens des corps de sapeurs-pompiers et directives pour les corps de sapeurs-pompiers sur les précautions à prendre vis-à-vis des installations électriques . . . . . 1.50
Gesundheitliche Gefährdung durch zerbrochene Fluoreszenzlampen «Gift im kalten Licht». Dr. F. Borbely, Zürich (Jahrgang 1949, Nr. 26), S. 1685 . . . . . 1.— (—.50)		
Toxicité des lampes fluorescentes brisées «Poison dans la lumière froide». Dr. F. Borbely, Zurich (année 1949, No. 26), S. 1685 f . . . . . 1.— (—.50)		

### 272 Erdung, Nullung — Mise à la terre

Das elektrische Auftauen eingefrorener Wasserleitungen (Wegleitung für das Vorgehen) (Jahrgang 1941, Nr. 1), S. 1224 . . . . .	—.50 (—.30)	Anschluss ambulanter Motoren für Dreschmaschinen, fahrbare Holzfräsen und dergleichen. Mitgeteilt vom Starkstrominspektorat (F. Sibler) (Jahrgang 1956, Nr. 9), S. 1970 . . . . . —.50 (—.30)
Erdung und Nullung als Schutzmassnahmen in Hausinstallationen. Von D. Brentani, Zürich (Jahrgang 1944, Nr. 25), S. 1442 . . . . .	4.— (3.—)	Raccordement de moteurs ambulant pour batteuses, scies, etc. Communication de l'Inspectorat des installations à courant fort (F. Sibler) (année 1956, No. 9), S. 1970 . . . . . —.50 (—.30)
Schutz-, Betriebs- und Sondererdungen als Schutzmassnahmen in den elektrischen Erzeugungs- und Verteilanslagen. Mitgeteilt vom Starkstrominspektorat (F. Sibler) (Jahrgang 1948, Nr. 3), S. 1604 . . . . .	3.— (2.50)	Thermoplastisierte Niederspannungskabel ohne Bleimantel im Erdboden. Mitgeteilt vom Starkstrominspektorat (F. Sibler) (Jahrgang 1956, Nr. 9), S. 1971 . . . . . —.25
Mises à la terre de protection, de service et séparées pour la protection des installations de production et de distribution d'énergie électrique. Communication de l'Inspectorat des installations à courant fort (F. Sibler) (année 1948, No. 3), S. 1604 f . . . . .	3.— (2.50)	Câbles à basse tension à isolation thermoplastique sans gaine de plomb, utilisés pour des lignes souterraines. Communication de l'Inspectorat des installations à courant fort (F. Sibler) (année 1956), No. 9), S. 1971 . . . . . —.25
Vorsicht beim elektrischen Schweißen! Mitgeteilt vom Starkstrominspektorat (F. Sibler) (Jahrgang 1954, Nr. 26), S. 1913 . . . . .	—.25	Verhinderung der Personengefährdung durch elektrische Handwerkzeuge. Mitgeteilt vom Starkstrominspektorat (F. Sibler) (Jahrgang 1956, Nr. 12, S. 1972 . . . . . —.50 (—.35)
Attention lors de la soudure électrique! Communication de l'Inspectorat des installations à courant fort (F. Sibler) (année 1954, No. 26), S. 1913 f . . . . .	—.25	Les moyens d'éviter de mettre en danger des personnes par des outils électriques portatifs. Communication de l'Inspectorat des installations à courant fort (F. Sibler) (année 1956, No. 12), S. 1972 . . . . . —.50 (—.35)
Erden der Geleiseschienen von Kranen auf Bauplätzen. Mitgeteilt vom Starkstrominspektorat (F. Sibler) (Jahrgang 1955, Nr. 9), S. 1949 . . . . .	—.50	
Mise à la terre des rails de grues de chantiers. Communication de l'Inspectorat des installations à courant fort (F. Sibler) (année 1955, No. 9), S. 1949 f . . . . .	—.50	

## 273 Blitz- und Überspannungsschutz — Protections contre la foudre et les surtensions

<b>Blitzschläge und Gebäudeblitzschutz.</b> Statistische Untersuchung der 1925—1937 in der Schweiz erfolgten Gebäudeblitzschläge (Jahrgang 1940, Nr. 8), S. 1193 . . . . . 2.— (1.50)	<b>Notwendigkeit und Schutzwert metallischer Mäntel von Sekundärkabeln in Höchstspannungsanlagen und in Hochgebirgsstollen, als Beispiel der Schutzwirkung allgemeiner Faradaykäfige.</b> Von K. Berger, Zürich (Jahrgang 1960, Nr. 11), S. 2113 . . . . . 5.— (3.80)
<b>La foudre et les bâtiments.</b> Etude statistique des coups de foudre survenus en Suisse de 1925 à 1937 (année 1940, No. 8), S. 1193 f . . . . . 2.— (1.50)	<b>Wirtschaftlicher Blitzschutz armerter Betonbauten.</b> Mitteilung der Blitzschutzkommision des SEV (K. Berger) (Jahrgang 1960, Nr. 23), S. 2137 . . . . . —.80
<b>Gewittermessungen der Jahre 1936 und 1937.</b> Bericht an die Forschungskommission des SEV und VSE für Hochspannungsfragen (FKH). Von K. Berger, Zürich (Jahrgang 1943, Nr. 13), S. 1360 . . . . . 2.— (1.50)	<b>Protection économique de constructions en béton armé contre les méfaits de la foudre.</b> Communication de la Commission de l'ASE pour la protection contre la foudre (K. Berger) (année 1960, No. 23), S. 2137 f . . . . . —.80

## 274 Korrosionsschutz — Protection contre la corrosion

<b>Die Organisation der Arbeiten der Schweizerischen Korrosionskommission und ihrer Kontrollstelle und einige der bisher erzielten Ergebnisse, v. H. F. Zanger, Ing., Zürich (Jahrgang 1929, Nr. 13) . . . . . 2.— (1.50)</b>	<b>Die Korrosion durch Erdströme elektrischer Bahnen. Erster Bericht der gemeinsamen Korrosionskommission (Jahrgang 1918, Nr. 7 und 8) . . . . . 1.50 (1.—)</b>
<b>L'organisation des travaux de la Commission suisse de corrosion et de son Office de contrôle; quelques-uns des résultats acquis à ce jour, par H. F. Zanger, ing., Zurich (année 1929, No. 13) . . . . . 2.— (1.50)</b>	

## 275 Verschiedenes — Divers

<b>Schutz gegen unkontrollierte Rückspannung von Asynchron-Maschinen mit Kondensatoren herrührend (Jahrgang 1947, Nr. 12), S. 1556 . . . . . —.80 (—.50)</b>	<b>Einführung in die Vorschriften für explosionssichere elektrische Installationsmaterialien und Apparate (Vorschriften für Ex-Material).</b> Von E. Bitterli, Zürich (Jahrgang 1957, Nr. 16), S. 2010 d . . . . . 4.— (3.50)
<b>Protection de réserve des réseaux à haute tension.</b> Par Ch. Jean-Richard, Muri près Berne (année 1952, No. 10), S. 1800 . . . . . 1.— (—.50)	

## 3. Nachrichtentechnik — Télécommunications

### 31 Allgemeines — Généralités

#### 32 Systeme, Theorie — Systèmes, théorie

<b>Allgemeine Formeln für die Berechnung von einfachen Filtern.</b> Von K. Schmutz, Zürich (Jahrgang 1954, Nr. 13), S. 1894 . . . . . 2.— (1.50)	
<b>Elektronische Impulstechnik in der Telephonautomatik.</b> Vortrag, gehalten an der 14. Schweizerischen Tagung für elektrische Nachrichtentechnik vom 24. Juni 1955 in Zürich, von F. Kummer, Winterthur (Jahrgang 1955, Nr. 23), S. 1947 1.— (—.75)	
<b>Vorträge, gehalten an der 19. Schweiz. Tagung für elektrische Nachrichtentechnik vom 16. September 1960 in Basel. Aufbau und Eigenschaften der Kunststoffe,</b> von F. Held, Zü-	
	<b>rich. Les matières plastiques utilisées dans l'isolation des fils et des câbles.</b> Par G. de Senarcens, Breitenbach.
	<b>Verwendung von Kunststoffen bei der Herstellung von Formstücken.</b> Von G. O. Grimm, Rapperswil.
	<b>Erfahrungen mit Kunststoffen.</b> Von H. Künzler, Bern (Jahrgang 1960, Nr. 24 und 26) (Jahrgang 1961, Nr. 1), S. 2152 df 4.50 (3.80)
	5.— (4.50)

### 33 Systemteile, Apparate, Schaltungen — Parties des systèmes, appareils, circuits

<b>Schimmelpilze in elektronischen Apparaten.</b> Von E. Ganz, Baden, und O. Wälchli, St. Gallen (Jahrgang 1955, Nr. 6), S. 1917 . . . . . 1.50 (1.—)	<b>Die Berücksichtigung klimatischer Einflüsse bei der Planung und Konstruktion elektronischer Geräte.</b> Von E. Ganz und K. Michel, Baden (AG) (Jahrgang 1956, Nr. 10), S. 1965 . . . . . 3.— (2.—)
<b>Les moisissures dans les appareils électroniques.</b> Par E. Ganz, Baden, et O. Wälchli, Saint-Gall (année 1955, No. 6), S. 1917 f . . . . . 1.50 (1.—)	<b>Considérations des influences climatiques lors de l'élabo-</b>
	<b>ration et de la construction d'appareils électroniques.</b>
	<b>Par E. Ganz et K. Michel, Baden (AG) (année 1956, No. 10), S. 1965 . . . . . 3.— (2.—)</b>

## 34 Elemente — Eléments

Einige Anwendungen der nichtlinearen Charakteristik von Germanium-Kristalldioden. Von Pierre Koch, Bern (Jahrgang 1955, Nr. 8), S. 1926 . . . . . 2.50 (1.50)

Anwendungen von Transistoren in der Impulstechnik. Von E. Baldinger, Basel (Jahrgang 1959, Nr. 1), S. 2052 d . . . . . 3.20 (2.20)

## 35 Wellenausbreitung, Antennen, Übertragung — Propagation des ondes, antennes, transmission

### 36 Anwendungen — Applications

Gedanken über die Eignung der Kathodenstrahlröhre mit Fluoreszenzschirm für die Fernsehprojektion in Kinotheatern. Von F. Fischer (Jahrgang 1948, Nr. 15), S. 1617 . . . . . 2.50 (2.—)

Anwendungen von Transistoren in der Impulstechnik. Von E. Baldinger, Basel (Jahrgang 1959, Nr. 1), S. 2052 d . . . . . 3.20 (2.20)

## 37 Verschiedenes — Divers

## 4. Wirtschaft und Recht — Economie et jurisprudence

Berechnung des Wasserzinses für Akkumulierwerke. Von Dr. C. Mutzner, Bern (Jahrgang 1938, Nr. 23), S. 1112 . . . . . 1.50 (1.—)

Calcul des redevances en matière de droits d'eau pour les usines à accumulation. Par Dr. C. Mutzner, Berne (année 1938, No. 23, S. 1112 f . . . . . 1.50 (1.—)

## 5. Berufsfragen — Questions professionnelles

## 6. Verschiedenes — Divers

Verzeichnis der Mitglieder des SEV 1962 (Jahresheft) 5.—

Encyclopédie des Isolants Electriques. Classification, tableaux synoptiques et feuilles signalétiques (Edition 1958), S. 2033 d, f . . . . . 22.— (16.—)  
S. 2033 engl. . . . . 35.— (30.—)

Liste des membres de l'ASE 1962 (annuaire) . . . . . 5.—

Erlebtes und Erstrebtes. Abschiedsvorlesung von F. Tank, Zürich (Jahrgang 1960, Nr. 6), S. 2107 . . . . . 2.90 (2.—)

Denke an den Zuhörer! Vorschläge für den Stil und die Aufmachung technischer Referate. Nach S. Marion Tucker, Brooklin, USA (Jahrgang 1940, Nr. 16), S. 1429 —80 (—.50)

### 3. Veröffentlichungen der CEI — Publications de la CEI

(CEI = Commission Electrotechnique Internationale)

Publication	Prix - Price sFr. - Sw. Fr.	Publication
27 Symboles littéraux internationaux utilisés en électricité — Symboles de grandeurs — alphabets et caractères. 3 <sup>e</sup> édition, 1953 . . . . .	3.—	International Letter Symbols used in connection with Electricity — Quantity Symbols — Alphabets and Letter type. 3 <sup>rd</sup> Edition, 1953.
28 Spécification internationale d'un cuivre-type recuit. 1 <sup>re</sup> édition, 1925 . . . . .	2.—	International Standards of Resistance for Copper. 1 <sup>st</sup> Edition, 1925.
34-1 Recommandations de la CEI pour les machines électriques tournantes (à l'exclusion des machines pour véhicules de traction) — 1 <sup>re</sup> partie: 6 <sup>e</sup> édition, 1960 . . . . .	8.—	IEC Recommendations for Rotating Electrical Machinery (Excluding Machines for Traction Vehicles) — Part I. 6 <sup>th</sup> Edition, 1960.
34-2 Recommandations de la CEI pour les machines électriques tournantes (à l'exclusion des machines pour véhicules de traction). — 2 <sup>e</sup> partie: Recommandations relatives à la détermination du rendement des machines électriques tournantes. 2 <sup>e</sup> édition, 1960 . . . . .	8.—	IEC Recommendations for rotating electrical machinery (excluding efficiency of traction motors). — Part II: Recommendations on determination of efficiency of rotating electrical machinery. 2 <sup>nd</sup> Edition, 1960.
34-3 Recommandations de la CEI pour les machines électriques tournantes (à l'exclusion des machines pour véhicules de traction). — 3 <sup>e</sup> partie: Recommandations pour l'établissement de normes préférentielles pour turbo-alternateurs triphasés 3000 tr./min, 50 Hz. 1 <sup>re</sup> édition, 1958 . . . . .	6.—	IEC Recommendations for rotating electrical machinery (excluding machines for traction vehicles). — Part III: Recommendations for preferred standard 3000 rev/min, 3-phase, 50 c/s turbine-type generators. 1 <sup>st</sup> Edition, 1958.
38 Tensions normales des réseaux de la CEI. 3 <sup>e</sup> édition, 1954 . . . . .	3.—	IEC Standard System Voltages. 3 <sup>rd</sup> Edition, 1954.
43 Recommandations de la CEI pour wattheuremètres à courant alternatif. 2 <sup>e</sup> édition, 1960 . . . . .	8.—	IEC Recommendations for Alternating-Current Watt-Hour Meters. 2 <sup>nd</sup> Edition, 1960.
44 Recommandations de la CEI pour les transformateurs de mesure. 1 <sup>re</sup> édition, 1931 <sup>1)</sup> . . . . .	2.—	IEC Recommendations for Instrument Transformers. 1 <sup>st</sup> Edition, 1931 <sup>1).</sup>
45 Recommandations de la CEI concernant les turbines à vapeur, 1 <sup>re</sup> partie, spécifications. 2 <sup>e</sup> édition, 1958 . . . . .	8.—	IEC Recommendations for Steam Turbines, Part I, Specifications. 2 <sup>nd</sup> Edition, 1958.
46 Recommandations concernant les turbines à vapeur. — 2 <sup>e</sup> partie: Règles pour les essais de réception. 2 <sup>e</sup> édition, 1962 . . . . .	27.—	Recommendations for steam turbines. — Part 2: Rules for acceptance tests. 2 <sup>nd</sup> Edition, 1962.
48 Règles de la CEI concernant les moteurs de traction électrique. 4 <sup>e</sup> édition, 1961 . . . . .	5.—	IEC Rules for Electric Traction Motors. 4 <sup>th</sup> Edition, 1961.
50(05) Vocabulaire Electrotechnique International. 2 <sup>e</sup> édition — Groupe 05: Définitions fondamentales. 1956 . . . . .	8.—	International Electrotechnical Vocabulary. 2 <sup>nd</sup> Edi- 50(05) tion — Group 05: Fundamental Definitions. 1956.
50(07) Vocabulaire Electrotechnique International. 2 <sup>e</sup> édition — Groupe 07: Electronique. 1956 . . . . .	12.—	International Electrotechnical Vocabulary. 2 <sup>nd</sup> Edi- 50(07) tion — Group 07: Electronics. 1956.
50(08) Vocabulaire Electrotechnique International, Groupe 08: Electroacoustic. 2 <sup>e</sup> édition, 1960 . . . . .	10.—	International Electrotechnical Vocabulary, Groupe 50(08) 08: Electroacoustics. 2 <sup>nd</sup> Edition, 1960.
50(10) Vocabulaire Electrotechnique International. 2 <sup>e</sup> édition — Groupe 10: Machines et Transformateurs. 1956 . . . . .	8.—	International Electrotechnical Vocabulary. 2 <sup>nd</sup> Edi- 50(10) tion — Group 10: Machines and Transformers. 1956.
50(11) Vocabulaire Electrotechnique International. 2 <sup>e</sup> édition. — Groupe 11: Convertisseurs statiques. 1956 . . . . .	5.—	International Electrotechnical Vocabulary. 2 <sup>nd</sup> Edi- 50(11) tion — Group 11: Static Convertors. 1956.
50(12) Vocabulaire Electrotechnique International. 2 <sup>e</sup> édition — Groupe 12: Transducteurs magnétiques. 1955 . . . . .	3.75	International Electrotechnical Vocabulary. 2 <sup>nd</sup> Edi- 50(12) tion — Group 12: Transductors. 1955.
50(15) Vocabulaire Electrotechnique International. 2 <sup>e</sup> édition — Groupe 15: Tableaux et appareils de couplage et de réglage. 1957 . . . . .	8.—	International Electrotechnical Vocabulary. 2 <sup>nd</sup> Edi- 50(15) tion — Group 15: Switchboard and apparatus for connection and regulation. 1957.
50(16) Vocabulaire Electrotechnique International. 2 <sup>e</sup> édition — Groupe 16: Relais de protection. 1956 . . . . .	6.—	International Electrotechnical Vocabulary. 2 <sup>nd</sup> Edi- 50(16) tion — Group 16: Protective relays. 1956.
50(20) Vocabulaire Electrotechnique International. 2 <sup>e</sup> édition — Groupe 20: Appareils de mesure scientifiques et industriels. 1958 . . . . .	9.—	International Electrotechnical Vocabulary. 2 <sup>nd</sup> Edi- 50(20) tion — Group 20: Scientific and industrial measuring instruments. 1958.
50(30) Vocabulaire Electrotechnique International. 2 <sup>e</sup> édition — Groupe 30: Traction électrique. 1957 . . . . .	9.—	International Electrotechnical Vocabulary. 2 <sup>nd</sup> Edi- 50(30) tion — Group 30: Electric traction. 1957.
50(31) Vocabulaire Electrotechnique International. 2 <sup>e</sup> édition. — Groupe 31: Signallisations et appareils de sécurité pour chemins de fer. 1959 . . . . .	8.—	International Electrotechnical Vocabulary. 2 <sup>nd</sup> Edi- 50(31) tion — Group 31: Signalling and security apparatus for railways. 1959.
50(35) Vocabulaire Electrotechnique International. 2 <sup>e</sup> édition — Groupe 35: Applications électromécaniques. 1958 . . . . .	6.—	International Electrotechnical Vocabulary. 2 <sup>nd</sup> Edi- 50(35) tion — Group 35: Electromechanical applications. 1958.

<sup>1)</sup> Ces publications sont en révision.  
These publications are under revision.

Publication	Prix - Price sFr. - Sw. Fr.	Publication
50(40) Vocabulaire Electrotechnique International, Groupe 40: Applications électrothermiques. 2 <sup>e</sup> édition 1960 . . . . .	8.—	International Electrotechnical Vocabulary, Group 50(40) 40: Electroheating applications. 2 <sup>nd</sup> Edition, 1960.
50(45) Vocabulaire Electrotechnique International. 2 <sup>e</sup> édition — Groupe 45: Eclairage. 1958 . . . . .	10.—	International Electrotechnical Vocabulary. 2 <sup>nd</sup> Edi- 50(45) tion — Group 45: Lighting. 1958.
50(50) Vocabulaire Electrotechnique International. 2 <sup>e</sup> édition — Groupe 50: Electrochimie et électro-métaux. 1960 . . . . .	12.—	International Electrotechnical Vocabulary. 2 <sup>nd</sup> Edi- 50(70) tion. — Group 50: Electrochemistry and electro- metallurgy. 1960.
50(62) Vocabulaire Electrotechnique International. 2 <sup>e</sup> édition — Groupe 62: Guides d'ondes, 1961 . . . . .	8.—	International Electrotechnical Vocabulary. 2 <sup>nd</sup> Edi- 50(62) tion — Group 62: Waveguides. 1961.
50(70) Vocabulaire Electrotechnique International. 2 <sup>e</sup> édition — Groupe 70: Electrobiologie. 1959 . . . . .	6.—	International Electrotechnical Vocabulary. 2 <sup>nd</sup> Edi- 50(70) tion. — Group 70: Electobiology. 1959.
51 Recommandations pour les appareils de mesure électriques indicateurs et leurs accessoires. 2 <sup>e</sup> édition, 1960 . . . . .	15.—	Recommendations for indicating electrical measur- ing instruments and their accessoires. 2 <sup>nd</sup> Edition, 1960.
52 Recommandations pour la mesure des tensions au moyen d'éclateurs à sphères (une sphère à la terre). 2 <sup>e</sup> édition, 1960 . . . . .	8.—	Recommendations for voltage measurements by means of sphere-gaps (one sphere earthed). 2 <sup>nd</sup> Edition, 1960.
54 Recommandations de la CEI concernant la normalisation du sens de mouvement des organes de manœuvre et les lampes indicatrices de disjoncteurs. 1 <sup>re</sup> édition, 1936 . . . . .	2.—	IEC Recommendations for Standard direction of motion of operating devices and for indicating lamps for circuit-breakers. 1 <sup>st</sup> Edition, 1936.
55 Recommandations pour les essais des câbles isolés au papier imprégné et recouverts d'une enveloppe métallique pour des tensions de 10 kV à 66 kV (à l'exclusion des câbles à pression de gaz et des câbles à l'huile fluide). 2 <sup>e</sup> édition, 1957 . . . . .	5.—	Recommendations for tests on impregnated paper-insulated metal-sheathed cables for voltages of 10 kV to 66 kV (excluding gas pressure and oil filled cables. 2 <sup>nd</sup> Edition, 1957.
56-1 Règles de la CEI pour les disjoncteurs à courant alternatif. — Chapitre I: Règles relatives au fonctionnement lors de courts-circuits. 2 <sup>e</sup> édition, 1954 . . . . .	10.—	IEC Specification for Alternating-current Circuit- Breakers. — Chapter I: Rules for short-circuit conditions. 2 <sup>nd</sup> Edition, 1954.
56-1A Règles de la CEI pour les disjoncteurs à courant alternatif. — Additif au Chapitre I: a) Recommandations pour les essais par la méthode d'essais direct sur des éléments séparés relatifs aux pouvoirs de fermeture et de coupe des disjoncteurs. b) Méthodes de détermination des formes de l'onde de la tension transitoire de rétablissement propre à un circuit. 1 <sup>re</sup> édition, 1959 . . . . .	9.—	IEC Specification for Alternating-current Circuit- Breakers. — Supplement to Chapter I: a) Recommendations for the unit testing by direct methods of circuit-breakers for making- capacity and breaking-capacity. b) Methods of determining inherent restriking-voltage wave-forms. 1 <sup>st</sup> Edition, 1959.
56-2 Règles de la CEI pour les disjoncteurs à courant alternatif. — Chapitre II: Règles pour les conditions en service normal. — 1 <sup>re</sup> Partie: Règles concernant l'échauffement. 2 <sup>e</sup> édition, 1955 . . . . .	5.—	IEC Specification for Alternating-current Circuit- Breakers. — Chapter II: Rules for normal load conditions. — Part 1: Rules for temperature-rise. 2 <sup>nd</sup> Edition, 1955.
56-3 Règles de la CEI pour les disjoncteurs à courant alternatif. — Chapitre II: Règles pour les conditions en service normal. — 2 <sup>e</sup> partie: Règles concernant les conditions de service. — 3 <sup>e</sup> partie: Coordination des tensions nominales des pouvoirs de coupure nominaux et des courants nominaux en service continu. 1 <sup>re</sup> édition, 1959 . . . . .	8.—	IEC Specification for Alternating-current Circuit- Breakers. — Chapter II: Rules for normal load conditions. — Part 2: Rules for operating conditions. — Part 3: Co-ordination of rated voltages, rated breaking-capacities and rated normal currents. 1 <sup>st</sup> Edition, 1959.
56-4 Règles de la CEI pour les disjoncteurs à courant alternatif. — Chapitre III: Règles relatives à l'isolement. — Chapitre IV: Règles pour le choix des disjoncteurs selon le service. — Chapitre V: Règles pour l'installation et l'entretien des disjoncteurs en service. 1 <sup>re</sup> édition, 1959 . . . . .	12.—	IEC Specification for Alternating-current Circuit- breakers. — Chapter III: Rules for strength of insulation. — Chapter IV: Rules for the selection of circuit-breakers for service. — Chapter V: Rules for the erection and maintenance of circuit-breakers in service. 1 <sup>st</sup> Edition, 1959.
59 Courants normaux de la CEI. 1 <sup>re</sup> édition, 1938 . . . . .	—50	IEC Standard Current Ratings. 1 <sup>st</sup> Edition, 1938.
60 Spécifications générales pour les essais de choc. 1 <sup>re</sup> édition, 1938 <sup>1)</sup> . . . . .	2.—	General Specifications for Impulse-Voltage Tests. 1 <sup>st</sup> Edition, 1938 <sup>1)</sup> .
61 Recommandations internationales concernant les culots de lampes et les douilles ainsi que les calibres pour le contrôle de leur interchangeabilité. 1 <sup>re</sup> édition, 1952 . . . . .	5.50	International Recommendations regarding Lamp Caps and Holders together with Gauges for the control of Interchangeability. 1 <sup>st</sup> Edition, 1952.
Premier Supplément au Fascicule 61. 1 <sup>re</sup> édition, 1953 . . . . .	1.—	First Supplement to Publication 61. 1 <sup>st</sup> Edition, 1953.
Deuxième Supplément au Fascicule 61. 1 <sup>re</sup> édition, 1956 . . . . .	3.—	Second Supplement to Publication 61. 1 <sup>st</sup> Edition, 1956.
Troisième Supplément au Fascicule 61. 1 <sup>re</sup> édition, 1958 . . . . .	3.—	Third Supplement to Publication 61. 1 <sup>st</sup> Edition, 1958.
62 Code des couleurs pour résistances fixes. 1 <sup>re</sup> édition, 1952 . . . . .	1.—	Colour Code for Fixed Resistors. 1 <sup>st</sup> Edition, 1952.

Publication	Prix - Price sFr. - Sw. Fr.	Publication
63 Séries de valeurs recommandées et tolérances associées pour résistances et condensateurs. 1 <sup>re</sup> édition, 1952 . . . . .		Series of preferred values and their associated tolerances for resistors and capacitors. 1 <sup>st</sup> Edition, 1952. 63
64 Lampes à filament de tungstène pour l'éclairage général. Troisième édition, 1961 . . . . .	1.—	Tungsten filament lamps for general service. Third Edition, 1961. 64
64 A Supplément à la Publication 64, Lampes à filament de tungstène pour l'éclairage général. Lampes avec une durée de 2500 heures. 2 <sup>e</sup> édition, 1962 .	15.—	Supplement to Publication 64, Tungsten filament lamps for general service. Lamps with a life of 2500 hours. 2 <sup>nd</sup> Edition, 1962. 64 A
65 Règles de sécurité pour les récepteurs radiophoniques reliés à un réseau de distribution d'énergie. 1 <sup>re</sup> édition, 1952 . . . . .	3.—	Safety requirements for Electric mains-operated Radio Receiving Apparatus. 1 <sup>st</sup> Edition, 1952. 65
Modification I aux Règles 65 et aux Annexes 65—I et 65—II. 1 <sup>re</sup> édition, 1958 . . . . .	5.—	Amendment I to Publication 65 and to Appendices 65—I and 65—II. 1 <sup>st</sup> Edition, 1958. 65
65—1 Spécifications particulières pour amplificateurs reliés à un réseau de distribution d'énergie. 1 <sup>re</sup> édition, 1955 . . . . .	2.—	Particular specification for electric mains-operated amplifiers. 1 <sup>st</sup> Edition, 1955. 65—1
65—2 Spécifications particulières pour haut-parleurs indépendants. 1 <sup>re</sup> édition, 1955 . . . . .	4.—	Particular specification for independent loud-speakers. 1 <sup>st</sup> Edition, 1955. 65—2
65—3 Spécifications particulières pour Récepteurs de télévision reliées à un réseau de distribution d'énergie. Edition, 1960 . . . . .	4.—	Particular specification for electric Mains-Operated Television Receiving Apparatus. Edition, 1960. 65—3
66 Règles de la CEI pour les coupe-circuit à fusibles pour tensions inférieures ou égales à 1000 V en courant continu et en courant alternatif. 1 <sup>re</sup> édition, 1953 . . . . .	4.—	IEC Specification for Fuses for Voltages not exceeding 1000 V for a. c. and d. c. 1 <sup>st</sup> Edition, 1953. 66
67 Dimensions des tubes électroniques, 1 <sup>re</sup> édition, 1954 . . . . .	5.—	Dimensions of Electronic Tubes and Valves. 1 <sup>st</sup> Edition, 1954. 67
Premier Supplément à la Publication 67. 1 <sup>re</sup> édition, 1955 . . . . .	15.—	First Supplement to Publication 67. 1 <sup>st</sup> Edition, 1955. 67
Deuxième Supplément à la Publication 67. 1 <sup>re</sup> édition, 1957 . . . . .	2.—	Second Supplement to Publication 67. 1 <sup>st</sup> Edition, 1957. 67
Troisième Supplément à la Publication 67. 1 <sup>re</sup> édition, 1958 . . . . .	8.—	Third Supplement to Publication 67. 1 <sup>st</sup> Edition, 1958. 67
Quatrième Supplément à la Publication 67. 1 <sup>re</sup> édition, 1960 . . . . .	6.—	Fourth Supplement to Publication 67. 1 <sup>st</sup> Edition, 1960. 67
Cinquième Supplément à la Publication 67. 1 <sup>re</sup> édition, 1962 . . . . .	7.50	Fifth Supplement to Publication 67. 1 <sup>st</sup> Edition, 1962. 67
68—1 Essais fondamentaux climatiques et de robustesse mécanique recommandés pour les pièces détachées pour matériel électronique. 1 <sup>re</sup> partie: Généralités. 2 <sup>e</sup> édition, 1960 . . . . .	8.—	Recommended basic climatic and mechanical robustness testing procedure for components for electronic equipment. Part I: General. 2 <sup>nd</sup> Edition, 1960. 68—1
68—2 Essais fondamentaux climatiques et de robustesse mécanique recommandés pour les pièces détachées pour matériel électronique. 2 <sup>e</sup> partie: Essais. 2 <sup>e</sup> édition, 1960 . . . . .	18.—	Recommended basic climatic and mechanical robustness testing procedure for components for electronic equipment. Part II: Tests. 2 <sup>nd</sup> Edition, 1960. 68—2
69 Méthodes recommandées pour les mesures sur les récepteurs radiophoniques pour émissions de radiodiffusion à modulation d'amplitude. 1 <sup>re</sup> édition, 1954 . . . . .	10.—	Recommended methods of measurement on receivers for amplitude modulation broadcast transmissions. 1 <sup>st</sup> Edition, 1954. 69
70—1 Spécification pour condensateurs de réseau. — 1 <sup>re</sup> partie: 1 <sup>re</sup> édition, 1954 . . . . .	3.—	Specification for capacitors for power systems. — Part I: 1 <sup>st</sup> Edition, 1954. 70—1
70—2 Spécification pour condensateurs de réseau. — 2 <sup>e</sup> partie: 1 <sup>re</sup> édition, 1955 . . . . .	3.75	Specification for capacitors for power systems. — Part II: 1 <sup>st</sup> Edition, 1955. 70—2
70—3 Spécification pour condensateurs de réseau. — 3 <sup>e</sup> partie: Condensateurs pour climats tropicaux. 1 <sup>re</sup> édition, 1957 . . . . .	3.—	Specification for capacitors for power systems. — Part III: Capacitors for tropical use. 1 <sup>st</sup> Edition, 1957. 70—3
71 Recommandations pour la coordination de l'isolation. 3 <sup>e</sup> édition, 1960 . . . . .	8.—	Recommendations for Insulation Co-ordination. 3 <sup>rd</sup> Edition, 1960. 71
72—1 Recommandations pour les dimensions et puissances normales de moteurs électriques. — 1 <sup>re</sup> partie: Moteurs à induction à fixation par pattes de hauteurs d'axe comprise entre 56 et 315 millimètres (25/8 et 121/2 inches). 3 <sup>e</sup> édition, 1959 . . . . .	6.—	Recommendations for the dimensions and output ratings of electric motors.—Part I: Foot-mounted induction motors with shaft heights between 56 and 315 millimeters (25/8 and 121/2 inches). 3 <sup>rd</sup> Edition, 1959. 72—1
72—2 Recommandations pour les dimensions et puissances normales des moteurs électriques. 2 <sup>e</sup> partie: Dimensions des flasques-brides pour moteurs électriques. 3 <sup>e</sup> édition, 1960 . . . . .	6.—	Recommendations for the dimensions and output ratings of electric motors. Part 2: Dimensions of mounting flanges for electric motors. 3 <sup>rd</sup> Edition, 1960. 72—2
73 Recommandations de la CEI relatives à la couleur des boutons-poussoirs. 1 <sup>re</sup> édition, 1955 . . . . .	1.50	IEC Recommendations regarding the colour of push-buttons. 1 <sup>st</sup> Edition, 1955. 73
74 Rapport sur les travaux du Sous-Comité Permanent du Comité d'Etudes N° 10: Huiles isolantes. 1 <sup>re</sup> édition, 1955 <sup>2)</sup> . . . . .	2.—	Report on the work of the Permanent Sub-Committee of Technical Committee No. 10: Insulating Oils. 1 <sup>st</sup> Edition, 1955 <sup>2)</sup> . 74

<sup>2)</sup> Ces publications sont en révision.  
These publications are under revision.

Publication	Prix - Price sFr. - Sw. Fr.	Publication
75 Règles de la CEI pour les isolateurs en porcelaine pour lignes aériennes de tension nominale égale ou supérieure à 1000 volts. 1 <sup>re</sup> édition, 1955 . . . . .	6.—	IEC Specification for porcelain insulators for overhead lines with a nominal voltage of 1000 Volts and upwards. 1 <sup>st</sup> Edition, 1955. 75
76 Recommandations de la CEI pour les transformateurs de puissance. 1 <sup>re</sup> édition, 1955 . . . . .	10.—	IEC Recommendations for Power Transformers. 1 <sup>st</sup> Edition, 1955. 76
77 Règles applicables à l'appareillage électrique utilisé sur les véhicules moteurs. 1 <sup>re</sup> édition, 1955 . . . . .	5.—	Specification for Electrical Control Equipment Installed on Motor Vehicles. 1 <sup>st</sup> Edition, 1955. 77
78 Impédances caractéristiques et dimensions des câbles coaxiaux pour fréquences radioélectriques. 2 <sup>e</sup> édition, 1961 . . . . .	3.—	Characteristic impedances and dimensions of radio-frequency coaxial cables. 2 <sup>nd</sup> Edition, 1961. 78
79 Recommandations pour la construction des carters antidéflagrants d'appareils électriques. 1 <sup>re</sup> édition, 1957 . . . . .	7.50	Recommendations for the construction of flame-proof enclosures of electrical apparatus. 1 <sup>st</sup> Edition, 1957. 79
79-2 Matériel électrique pour atmosphères explosives. — 2 <sup>e</sup> partie: Enveloppes à surpression interne. 1 <sup>re</sup> édition, 1962 . . . . .	4.50	Electrical apparatus for explosive gas atmospheres. — Part 2: Pressurized enclosures. 1 <sup>st</sup> Edition, 1962. 79-2
80 Spécification pour condensateurs au papier pour courant continu. 1 <sup>re</sup> édition, 1956 . . . . .	8.—	Specification for fixed paper capacitors for direct current. 1 <sup>st</sup> Edition, 1956. 80
81 Lampes tubulaires à fluorescence pour l'éclairage général. 2 <sup>e</sup> édition, 1961 . . . . .	15.—	Tubular fluorescent lamps for general lighting service. 2 <sup>nd</sup> Edition, 1961. 81
82 Recommandations de la CEI concernant les ballasts pour lampes à fluorescence. 1 <sup>re</sup> édition, 1956 <sup>1)</sup> . . . . .	6.—	Recommendations for Ballasts for fluorescent lamps. 1 <sup>st</sup> Edition, 1956 <sup>1)</sup> . 82
83 Normes relatives aux prises de courant pour usage domestique et usage général similaire. 1 <sup>re</sup> édition, 1957 . . . . .	6.—	Standards for plugs and socket-outlets for domestic and similar general use. 1 <sup>st</sup> Edition, 1957. 83
84 Recommandations pour les convertisseurs à vapeur de mercure. 1 <sup>re</sup> édition, 1957 . . . . .	20.—	Recommendations for Mercury-arc Convertors. 1 <sup>st</sup> Edition, 1957. 84
85 Recommandations relatives à la classification des matières destinées à la isolation des machines et appareils électriques en fonction de leur stabilité thermique en service. 1 <sup>re</sup> édition, 1957 . . . . .	5.—	Recommendations for the classification of materials for the insulation of electrical machinery and apparatus in relation to their thermal stability in service. 1 <sup>st</sup> Edition, 1957. 85
86-1 Piles électriques. — 1 <sup>re</sup> partie: Généralités. 2 <sup>e</sup> édition. 1962 . . . . .	4.50	Primary cells and batteries. — Part 1: General. 2 <sup>nd</sup> Edition, 1962. 86-1
87 Règles de la CEI pour les isolateurs en verre pour lignes aériennes de tensions nominale égale ou supérieure à 1000 V. 1 <sup>re</sup> édition, 1957 . . . . .	10.—	IEC Specification for glass insulators for overhead lines with a nominal voltage of 1000 V and upwards. 1 <sup>st</sup> Edition, 1957. 87
88 Normalisation des courants nominaux (2 à 63 A) des éléments de remplacements des coupe-circuit à fusibles à basse tension. 1 <sup>re</sup> édition, 1957 . . . . .	1.50	Standard rated currents (2 to 63 A) of fuse links for low voltage fuses. 1 <sup>st</sup> Edition, 1957. 88
89 Recommandations concernant les caractéristiques de l'appareillage électro-acoustique à spécifier pour les diverses applications. 1 <sup>re</sup> édition, 1957 . . . . .	6.—	Recommendations for the characteristics of audio-apparatus to be specified for application purposes. 1 <sup>st</sup> Edition, 1957. 89
90 Recommandations relatives aux dimensions des fiches polarisées pour appareils de correction auditive. 1 <sup>re</sup> édition, 1957 . . . . .	3.—	Recommendations for the dimensions of polarized plugs for hearing aids. 1 <sup>st</sup> Edition, 1957. 90
91 Méthodes recommandées pour les mesures sur les récepteurs radiophoniques pour émissions de radiodiffusion à modulation de fréquence. 1 <sup>re</sup> édition, 1958 . . . . .	15.—	Recommended Methods of measurement on Receivers for frequency-modulation broadcast transmissions. 1 <sup>st</sup> Edition, 1958. 91
92 Recommandations pour les installations électriques à bord des navires. 1 <sup>re</sup> édition, 1957 . . . . .	18.—	Recommendations for electrical installations in ships. 1 <sup>st</sup> Edition, 1957. 92
93 Méthodes recommandées pour la mesure des résistivités transversales et superficielles d'un matériau isolant électrique. 1 <sup>re</sup> édition, 1958 . . . . .	6.—	Recommended methods of test for volume and surface resistivities of electrical insulating materials. 1 <sup>st</sup> Edition, 1958. 93
94 Systèmes d'enregistrement et de lecture sur bandes magnétiques: Dimensions et caractéristiques. 2 <sup>e</sup> édition, 1962 . . . . .	10.—	Magnetic tape recording and reproducing systems: Dimensions and characteristics. 2 <sup>nd</sup> Edition, 1962. 94
95 Recommandations concernant les batteries d'accumulateurs de démarrage au plomb. 1 <sup>re</sup> édition, 1957 . . . . .	6.—	Recommendations for lead-acid starter batteries. 1 <sup>st</sup> Edition, 1957. 95
95-1 Batteries d'accumulateurs de démarrage au plomb. Première partie: Prescriptions générales et méthodes d'essai. Deuxième édition, 1961 . . . . .	7.50	Lead-acid starter batteries. — Part I: General requirements and methods of test. Second Edition, 1961. 95-1
96-1 Câbles pour fréquences radioélectriques. — 1 <sup>re</sup> partie: Prescriptions générales et méthodes de mesure. 2 <sup>e</sup> édition, 1962 . . . . .	7.50	Radio-frequency Cables. — Part I: General requirements and measuring methods. 2 <sup>nd</sup> Edition, 1962. 96-1
96-2 Câbles pour fréquences radioélectriques. Deuxième partie: Spécifications particulières de câbles. Première édition, 1961 . . . . .	20.—	Radio-frequency cables. — Part II: Relevant cable specifications. First Edition, 1961. 96-2
97 Recommandations relatives aux paramètres fondamentaux pour la technique des câblages imprimés. 1 <sup>re</sup> édition, 1957 . . . . .	2.—	Recommendations for fundamental parameters for printed wiring techniques. 1 <sup>st</sup> Edition, 1957. 97

Publication	Prix - Price sFr. - Sw. Fr.	Publication
98 Recommandations pour les enregistrements à gravure latérale sur disques moulés d'utilisation courante et sur disques pour usage professionnel. 1 <sup>re</sup> édition, 1958 . . . . .	6.—	Recommendations for lateral-cut commercial and transcription disk recordings. 1 <sup>st</sup> Edition, 1958. 98
98-1 Recommandations pour les enregistrements commerciaux stéréophoniques sur disques moulés. 1 <sup>re</sup> édition, 1959 . . . . .	4.—	Recommendations for stereophonic commercial disk records. 1 <sup>st</sup> Edition, 1959. 98-1
99-1 Recommandations pour les parafoudres. — 1 <sup>re</sup> partie: Parafoudres à résistance variable. 1 <sup>re</sup> édition, 1958 . . . . .	8.—	Recommendations for lightning arresters. — Part I: Non-linear resistor type arresters. 1 <sup>st</sup> Edition, 1958. 99-1
100 Méthodes de mesure des capacités entre électrodes des tubes électroniques, 2 <sup>e</sup> édition, 1962 . . . . .	15.—	Methods for the measurement of direct inter-electrode capacitances of electronic tubes and valves. 2 <sup>nd</sup> Edition, 1962. 100
101 Règles applicables aux machines auxiliaires (moteurs et génératrices électriques) des véhicules moteurs. 1 <sup>re</sup> édition, 1958 . . . . .	6.—	Rules for auxiliary machines on motor vehicles (electric motors and generators). 1 <sup>st</sup> Edition, 1958. 101
102 Règles applicables aux transmissions électriques des véhicules à moteurs Diesel (moteurs et génératrices principales à courant continu). 1 <sup>re</sup> édition, 1958 . . . . .	7.50	Rules for the electric transmission of vehicles with Diesel engines (main d. c. motors and generators). 1 <sup>st</sup> Edition, 1958. 102
103 Recommandations pour condensateurs électrolytiques à électrodes en aluminium d'usage courant. 1 <sup>re</sup> édition, 1959 . . . . .	8.—	Recommendations for aluminium electrolytic capacitors for general purpose application. 1 <sup>st</sup> Edition, 1959. 103
103-1 Recommandations pour condensateurs électrolytiques à électrodes en aluminium d'usage courant. 1 <sup>re</sup> édition, 1960 . . . . .	1.—	Recommendations for aluminium electrolytic capacitors for general purpose applications. 1 <sup>st</sup> Edition, 1960. 103-1
104 Recommandation pour une norme internationale concernant les fils en alliage d'aluminium du type aluminium-magnésium-silicium pour conducteurs électriques. 1 <sup>re</sup> édition, 1958 . . . . .	1.50	Recommendation for an international specification for aluminium alloy conductor wire of the aluminium-magnesium-silicon type. 1 <sup>st</sup> Edition, 1958. 104
105 Recommandations concernant l'aluminium de pureté commerciale pour barres de connexion. 1 <sup>re</sup> édition, 1958 . . . . .	1.50	Recommendations for commercial purity aluminium bushar material. 1 <sup>st</sup> Edition, 1958. 105
106 Méthodes recommandées pour les mesures de rayonnement sur les récepteurs radiophoniques pour émissions de radiodiffusion à modulation d'amplitude et à modulation de fréquence et sur les récepteurs de télévision. 1 <sup>re</sup> édition, 1959 . . . . .	9.—	Recommended methods of measurement of radiation from receivers for amplitude-modulation, frequency-modulation and television broadcast transmission. 1 <sup>st</sup> Edition, 1959. 106
106 A Complément à la Publication 106. 1 <sup>re</sup> édition, 1962	6.—	Supplement to Publication 106. 1 <sup>st</sup> Edition, 1962 . 106 A
107 Méthodes recommandées pour les mesures sur les récepteurs de télévision. 1 <sup>re</sup> édition, 1960 . . . . .	25.—	Recommended methods of measurement on receivers for television broadcast transmissions. 1 <sup>st</sup> Edition, 1960. 107
108 Recommandations pour condensateurs à diélectrique en céramique Type I. 1 <sup>re</sup> édition, 1959 . . . . .	10.—	Recommendations for ceramic dielectric capacitors Type I. 1 <sup>st</sup> Edition, 1959. 108
109 Recommandations pour résistances fixes non bobinées Type II. 1 <sup>re</sup> édition, 1959 . . . . .	8.—	Recommendations for fixed non-wirewound resistors Type II. 1 <sup>st</sup> Edition, 1959. 109
110 Recommandations concernant les condensateurs de puissance soumis à des fréquences comprises entre 100 et 20 000 Hz. 1 <sup>re</sup> édition, 1959 . . . . .	6.—	Recommendations for power capacitors for frequencies between 100 and 20 000 Hz (c/s). 1 <sup>st</sup> Edition, 1959. 110
111 Recommandations concernant la résistivité des fils en aluminium écroui dur industriel pour conducteurs électriques. 1 <sup>re</sup> édition, 1959 . . . . .	2.—	Recommendation for the resistivity of commercial hard-drawn aluminium electrical conductor wire. 1 <sup>st</sup> Edition, 1959. 111
112 Méthode recommandée pour déterminer l'indice de résistance au cheminement des matériaux isolants solides dans des conditions humides. 1 <sup>re</sup> édition, 1959 . . . . .	6.—	Recommended method for determining the comparative tracking index of solid insulating materials under moist conditions. 1 <sup>st</sup> Edition, 1959. 112
113 Classification et définitions des schémas et diagrammes utilisés en électrotechnique. 1 <sup>re</sup> édition, 1959 . . . . .	3.—	Classification and definitions of diagrams and charts used in electrotechnology. 1 <sup>st</sup> Edition, 1959. 113
114 Recommandations concernant les alliages d'aluminium du type aluminium-magnésium-silicium, à traitement thermique, pour barres de connexion. 1 <sup>re</sup> édition, 1959 . . . . .	2.—	Recommendation for heat-treated aluminium alloy busbar material of the aluminium-magnesium-silicon type. 1 <sup>st</sup> Edition, 1959. 114
115 Recommandations pour résistances fixes non bobinées Type I destinées aux appareils électriques. 1 <sup>re</sup> édition, 1959 . . . . .	8.—	Recommendations for fixed non-wirewound resistors Type I for use in electronic equipment. 1 <sup>st</sup> Edition, 1959. 115
116 Recommandations pour condensateurs au mica à revêtement métallique du type réception destinés aux appareils électroniques. 1 <sup>re</sup> édition, 1959 . . . . .	8.—	Recommendations for receiver-type metallized mica capacitors for use in electronic equipment. 1 <sup>st</sup> Edition, 1959. 116
117-1 Symboles graphiques recommandés. 1 <sup>re</sup> partie: Nature de courant, systèmes de distribution, modes de connexion et éléments de circuits, 1 <sup>re</sup> édition, 1960 . . . . .	6.—	Recommended graphical symbols. Part I: Kind of current, distribution systems, methods of connection and circuit elements. 1 <sup>st</sup> Edition, 1960. 117-1
117-2 Symboles graphiques recommandés. 2 <sup>e</sup> partie: Machines, transformateurs, piles et accumulateurs. 1 <sup>re</sup> édition, 1960 . . . . .	6.—	Recommended graphical symbols. Part II: Machines, transformers, primary cells and accumulators. 1 <sup>st</sup> Edition, 1960. 117-2

Publication	Prix - Price SFr. - Sw. Fr.	Publication
118 Méthodes recommandées pour la mesure des caractéristiques électroacoustiques des appareils de correction auditive. 1 <sup>re</sup> édition, 1959 . . . . .		118
119 Recommandations pour les cellules, éléments redresseurs et groupes redresseurs à semiconducteurs polycristallins. 1 <sup>re</sup> édition, 1960 . . . . .		119
120 Recommandations pour les assemblages à rotule et logements de rotule des éléments de chaînes d'isolateurs. 1 <sup>re</sup> édition, 1960 . . . . .		120
121 Recommandations concernant les fils en aluminium recuit industriel pour conducteurs électriques. 1 <sup>re</sup> édition, 1960 . . . . .		121
122-1 Quartz pour oscillateurs. — Section un: Valeurs et conditions normalisées — Section deux: Conditions de mesures et d'essais. 1 <sup>re</sup> édition, 1962 . . . . .		122-1
122-2 Quartz pour oscillateurs. — Section trois: Guide d'emploi des quartz pour oscillateurs. 1 <sup>re</sup> édition, 1962 . . . . .		122-2
122-3 Quartz pour oscillateurs. — Section quatre: Encombrements normaux. 1 <sup>re</sup> édition, 1962 . . . . .		122-3
123 Recommandations relatives aux sonomètres. 1 <sup>re</sup> édition, 1961 . . . . .		123
124 Recommandations concernant les impédances nominales et les dimensions des haut-parleurs. 1 <sup>re</sup> édition, 1960 . . . . .		124
125 Classification générale des matériaux en oxydes ferromagnétiques et définition des termes. 1 <sup>re</sup> édition, 1961 . . . . .		125
126 Coupleur de référence de la C.E.I. pour la mesure des appareils de correction auditive utilisant des écouteurs couplés à l'oreille par des embouts. 1 <sup>re</sup> édition, 1961 . . . . .		126
127 Cartouches pour coupe-circuit miniatures. 1 <sup>re</sup> édition, 1962. Ist gleichzeitig Publikation 4 der CEE		127
128 Code international pour le marquage des lampes de projections photographiques. 1 <sup>re</sup> édition, 1961 . . . . .		128
128 A Formulaires pour demande de Symboles de lampes.		128 A
129 Sectionneurs à courant alternatif et sectionneurs de terre. 1 <sup>re</sup> édition, 1961 . . . . .		129
130-1 Connecteurs utilisés aux fréquences jusqu'à 3 MHz. — 1 <sup>re</sup> partie: Règles générales et méthodes de mesure. 1 <sup>re</sup> édition, 1962 . . . . .		130-1
130-2 Connecteurs utilisés aux fréquences jusqu'à 3 MHz. — 2 <sup>re</sup> partie: Connecteurs pour récepteurs de radio-diffusion et équipements électroacoustiques similaires. 1 <sup>re</sup> édition, 1962 . . . . .		130-2
131-1 Interrupteurs à bascule. — 1 <sup>re</sup> partie: Règles générales et méthodes de mesure. 1 <sup>re</sup> édition, 1962 . . . . .		131-1
132-1 Commutateurs rotatifs (à faible intensité nominale). — 1 <sup>re</sup> partie: Règles générales et méthodes de mesure. 1 <sup>re</sup> édition, 1962 . . . . .		132-1
133 Dimensions des circuits magnétiques en pots en oxydes ferromagnétiques. 1 <sup>re</sup> édition, 1961 . . . . .		133
134 Systèmes de valeurs limites pour les tubes électroniques et les dispositifs à semiconducteurs analogues. 1 <sup>re</sup> édition, 1961 . . . . .		134
135 Numérotation des électrodes et désignation des sections des tubes électroniques. 1 <sup>re</sup> édition, 1961		
138 Méthodes pour les mesures des propriétés électriques essentielles des antennes de réception dans la gamme de fréquence de 30 MHz à 1000 MHz. 1 <sup>re</sup> édition, 1962 . . . . .		138
139 Préparation des dessins d'encombrement des tubes à rayons cathodiques de mesure et de télévision. 1 <sup>re</sup> édition, 1962 . . . . .		139
142 Enregistrement sonore magnétique sur les films de 16 mm et de 35 mm pour l'échange international des programmes de télévision. 1 <sup>re</sup> édition, 1962 . . . . .		142
C.I.S.P.R. 1 Spécification de l'appareillage de mesure C.I.S.P.R. pour les fréquences comprises entre 0,15 et 30 MHz. 1 <sup>re</sup> édition, 1961 . . . . .		142
8.—	Recommended methods for measurement of the electro-acoustical characteristics of hearing aids. 1 <sup>st</sup> Edition, 1959.	
20.—	Recommendations for polycrystalline semiconductor rectifier stacks and equipments. 1 <sup>st</sup> Edition, 1960.	
20.—	Recommendations for ball and socket couplings of string insulator units. 1 <sup>st</sup> Edition, 1960.	
2.—	Recommendations for commercial annealed aluminium electrical conductor wire. 1 <sup>st</sup> Edition, 1960.	
12.—	Quartz crystal units for oscillators. — Section one: Standard values and conditions. Section two: Test conditions. 1 <sup>st</sup> Edition, 1962.	
15.—	Quartz crystal units for oscillators. — Section three: Guide to the use of quartz oscillator crystals. 1 <sup>st</sup> Edition, 1962.	
7.50	Quartz crystal units for oscillators. — Section four: Standard outlines. 1 <sup>st</sup> Edition, 1962.	
8.—	Recommendations for sound level metres. 1 <sup>st</sup> Edition, 1961.	
3.—	Recommendations for the rated impedances and dimensions of loudspeakers. 1 <sup>st</sup> Edition, 1960.	
9.—	General classification of ferromagnetic oxide materials and definitions of terms. 1 <sup>st</sup> Edition, 1961.	
4.—	I.E.C. reference coupler for the measurement of hearing aids using earphones coupled to the ear by means of ear inserts. 1 <sup>st</sup> Edition, 1961.	
10.—	Cartridge fuse links for miniature fuses. 1 <sup>st</sup> Edition, 1962. Ist gleichzeitig Publikation 4 der CEE.	
6.—	International code for the designation of photographic projector lamps. 1 <sup>st</sup> Edition, 1961.	
6.—	Lamp code request forms.	
20.—	Alternating current isolators (disconnectors) and earthing switches. 1 <sup>st</sup> Edition, 1961.	
15.—	Connectors for frequencies below 3 MHz (Mc/s). — Part 1: General requirements and measuring methods. 1 <sup>st</sup> Edition, 1962.	
7.50	Connectors for frequencies below 3 MHz (Mc/s). — Part 2: Connectors for radio receivers and associated sound equipment. 1 <sup>st</sup> Edition, 1962.	
12.—	Toggle switches. — Part 1: General requirements and measuring methods. 1 <sup>st</sup> Edition, 1962.	
12.—	Rotary wafer switches (low current rating). — Part 1: General requirements and measuring methods. 1 <sup>st</sup> Edition, 1962.	
3.—	Dimensions for pot-cores made of ferromagnetic oxides. 1 <sup>st</sup> edition, 1961.	
3.—	Rating systems for electronic tubes and valves and analogous semiconductor devices. 1 <sup>st</sup> edition, 1961.	
3.—	Numbering of electrodes and designation of units in electronic tubes and valves. 1 <sup>st</sup> edition, 1961.	
10.—	Methods of measurement of essential electrical properties of receiving aerials in the frequency range from 30 MHz (Mc/s) to 1000 MHz (Mc/s). 1 <sup>st</sup> Edition, 1962.	
4.50	Preparation of outline drawings of oscilloscope and picture tubes. 1 <sup>st</sup> Edition, 1962.	
7.50	Magnetic sound recording on 16 mm and 35 mm film for the international exchange of television programmes. 1 <sup>st</sup> Edition, 1962.	
12.—	Specification for C.I.S.P.R. radio interference measuring apparatus for the frequency range 0.15 Mc/s to 30 Mc/s. 1 <sup>st</sup> Edition, 1961.	

Publication	Prix - Price sFr. - Sw. Fr.	Publication
C.I.S.P.R. 2 Spécification de l'appareillage de mesure C.I.S.P.R. pour les fréquences comprises entre 25 et 300 MHz. 1 <sup>re</sup> édition, 1961 . . . . .	12.—	Specification for C.I.S.P.R. radio interference measuring apparatus for the frequency range 25 Mc/s to 300 Mc/s. 1 <sup>st</sup> Edition, 1961.
Statuts et règles de procédure. Approuvées par le Conseil 1949 . . . . .	1.50	Statutes and rules of procedure. Approved by the Council 1949.
Additif aux règles de procédure. Approuvées par le Conseil 1950—1954 . . . . .	1.50	Addendum to rules of procedure. Approved by the Council 1950—1954.
La Commission Electrotechnique Internationale, son Objet, son Organisation, son Activité. Edition française, 1955 . . . . .	1.50	The International Electrotechnical Commission, its Object, its Organisation, its Activity. English edition, 1955.

#### 4. Veröffentlichungen der CEE — Publications de la CEE

(CEE = Commission Internationale de Réglementation en vue de l'Approbation de l'Équipement Electrique)

Für Mitglieder des SEV gelten die in Klammern gesetzten Preise. — Les prix indiqués entre parenthèses ne sont valables que pour les membres de l'ASE.

Publ.	Preis — Prix
Statuts et règles de procedure, juin 1961	
Statutes and Rules of Procedure, June 1961	
Satzungen und Geschäftsordnung, Juni 1961	
1 Règles de sécurité pour les Récepteurs radiophoniques, reliés à un réseau de distribution d'énergie, seconde édition 1952 <sup>1)</sup>	
Safety requirements for electric mains operated Radio Receiving Apparatus, second edition 1952 <sup>1)</sup>	
Spécifications particulières pour Amplificateurs, reliés à un réseau de distribution d'énergie, Annexe I, 1955 <sup>2)</sup>	
Particular specification for electric mains operated Amplifiers, Appendix I, 1955 <sup>2)</sup>	
Spécifications particulières pour Haut-parleurs indépendants, Annexe II, 1955 <sup>3)</sup>	
Particular specification for Independent Loudspeakers, Appendix II, 1955 <sup>3)</sup>	
Modification 1, 1958 <sup>4)</sup> à la seconde édition 1952 et aux annexes I et II, 1955	
Amendment 1, 1958 <sup>4)</sup> to the second edition 1952 and to Appendices I and II, 1955	
Sicherheitsanforderungen an Rundfunkempfangsgeräte für Netzanschluss, 2. Ausgabe, 1952 . . . . .	5.— (4.50)
Sonderbestimmungen für Verstärker für Netzanschluss, Anhang I, 1955 . . . . .	10.— (9.50)
Sonderbestimmungen für gesonderte Lautsprecher, Anhang II, 1955 . . . . .	10.— (9.50)
2 Spécifications pour les Conducteurs isolés au caoutchouc, seconde édition, avril 1953	
Specification for Rubber insulated Cables and flexible Cords, second edition, April 1953	
Anforderungen an gummiiisiolerte Leitungen mit Änderungen 1 (Juni 1951) und 2 (Juli 1952) . . . . .	7.— (6.50)
3 Spécifications pour les Douilles à vis pour lampes à incandescence, novembre 1949	
Specification for Edison Screw Lampholders for incandescent lamps, November 1949	
Anforderungen an Fassungen für Glühlampen mit Edisongewinde, November 1949 . . . . .	8.— (7.50)
Modification 1, mai 1956	
Modification 1, May 1956	
4 Spécifications pour les Cartouches pour coupe-circuit miniatures, deuxième édition, 1962 <sup>5)</sup>	
Specification for Cartridge Fuse links for Miniature Fuses, second edition, 1962 <sup>5)</sup>	
Anforderungen an Schmelzeinsätze für Feinsicherungen, 2. Ausgabe, 1962 <sup>5)</sup>	
5 Spécifications pour les Dispositifs d'alimentation de clôtures électriques, reliés à un réseau de distribution d'énergie, novembre 1949	
Specification for mains operated Electric Fence Controllers, November 1949	
Anforderungen an Elektrozaungeräte für Netzanschluss, November 1949 . . . . .	
Modification 1, mai 1956	
Modification 1, May 1956	
5A Modifications aux spécifications pour les Dispositifs d'alimentation de clôtures électriques, reliés à un réseau de distribution d'énergie dans le cas d'appareils avec enveloppe métallique, édition 1956	
Modification of the specification for mains operated Electric Fence Controllers for controllers with metal enclosures, edition 1956	
Änderungen der Anforderungen an Elektrozaungeräte für Netzanschluss im Falle metallgekapselter Geräte, November 1949 . . . . .	1.85 (1.40)

<sup>1)</sup> identisch mit / identique avec: Publ. CEI 65, première édition, 1952

<sup>2)</sup> identisch mit / identique avec: Publ. CEI 65, Annexe I, 1955

<sup>3)</sup> identisch mit / identique avec: Publ. CEI 65, Annexe II, 1955

<sup>4)</sup> identisch mit / identique avec: Publ. CEI 65. Modification 1, 1958

<sup>5)</sup> identisch mit / identique avec: Publ. CEI 127, première édition, 1962

Publ.		Preis — Prix
6	Spécifications pour les <b>Dispositifs d'alimentation de clôture électrique fonctionnant sur batterie</b> , novembre 1949	4.50 (4.—)
	Specification for battery operated <b>Electric Fence Controllers</b> , November 1949	4.50 (4.—)
	Anforderungen an <b>Elektrozaungeräte für Batterieanschluss</b> , November 1949 . . . . .	4.50 (4.—)
	Modification 1, mai 1956	—.80 (—.50)
	Modification 1, May 1956	—.80 (—.50)
7	Spécifications pour les <b>Prises de courant pour usages domestiques et analogues</b> , octobre 1951	9.— (7.75)
	Specification for <b>Plugs and Socket-Outlets for domestic and similar purposes</b> , October 1951	9.— (7.75)
	Anforderungen an <b>Steckvorrichtungen für Hausinstallationen und ähnliche Zwecke</b> , Oktober 1951 . . . . .	9.— (7.75)
	Additif 1, juin 1955	2.25 (2.—)
	Supplement 1, June 1955	2.50 (2.10)
	Nachtrag 1, Juni 1955 . . . . .	2.50 (2.10)
8	Spécifications pour les <b>Son objet, son organisation, son œuvre</b> , deuxième édition, mai 1956	4.— (3.—)
	Aim, Structure and Results, second edition, May 1956 . . . . .	4.— (3.—)
	<b>Die CEE: Ziel, Organisation, Arbeit</b> , 2. Ausgabe, Mai 1956 . . . . .	5.40 (4.80)
10	Spécifications pour les <b>Appareils électriques à moteur</b> pour usages domestiques et analogues, édition 1956	10.50 (9.10)
	Specification for <b>Electric Motor-Operated Appliances</b> for domestic and similar purposes, edition 1956	10.50 (9.10)
	Anforderungen an <b>Geräte mit elektromotorischem Antrieb</b> für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke, April 1953 . . . . .	10.50 (9.10)
11	Spécifications pour les <b>Appareils électriques de cuisson et de chauffage</b> pour usages domestiques et analogues, juin 1954	14.— (12.—)
	Specification for <b>Electric Cooking and Heating Appliances</b> for domestic and similar purposes, June 1954	14.— (12.—)
	Anforderungen an <b>elektrische Koch- und Heizgeräte</b> für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke, Juni 1954 . . . . .	14.50 (13.50)
	Additif 1, octobre 1956	5.60 (4.35)
	Supplement 1, October 1956	3.20 (2.80)
	Nachtrag 1, Oktober 1956 . . . . .	3.20 (2.80)
12	Spécifications pour les <b>Accessoires de lampes à fluorescence</b> , juin 1954	14.— (12.—)
	Specification for <b>Fluorescent Lamp Auxiliaries</b> , June 1954	14.— (12.—)
	Anforderungen an <b>Zubehörteile für Leuchtstofflampen</b> , Juni 1954 . . . . .	16.— (14.—)
	Modification 1, juin 1962	—.80 (—.50)
	Modification 1, June 1962	—.80 (—.50)
13	Spécifications pour les <b>Conducteurs isolés au chlorure de Polyvinyle</b> , juin 1955	9.— (8.—)
	Specification for <b>Polyvinyl Chloride insulated Cables and flexible Cords</b> , June 1955	13.50 (13.—)
	Anforderungen an <b>polyvinylchloridisolierte Leitungen</b> , Juni 1955 . . . . .	13.50 (13.—)
14	Spécifications pour les <b>Interrupteurs</b> pour usages domestiques et analogues, juin 1955	10.50 (9.10)
	Specification for <b>Switches</b> for domestic and similar purposes, June 1955	10.50 (9.10)
	Anforderungen an <b>Schalter</b> für Hausinstallationen und ähnliche Zwecke, Juni 1955 . . . . .	14.— (12.—)
15	Spécifications pour les <b>Petits Transformateurs de sécurité</b> , juin 1955	12.— (10.90)
	Specification for <b>Small Isolating Transformers</b> with extra-low output voltages, June 1955	12.— (10.90)
	Anforderungen an <b>kleine Schutztransformatoren</b> , Juni 1955 . . . . .	13.— (11.—)
16	Spécifications pour les <b>Coupe-circuit à fusibles</b> pour usages domestiques et analogues, octobre 1955	16.— (12.—)
	Specification for <b>Fuses</b> for domestic and similar purposes, October 1955	16.— (12.—)
	Anforderungen an <b>Sicherungen</b> für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke, Oktober 1955 . . . . .	18.90 (16.40)
17	Spécifications pour les <b>Prises de courant</b> pour usages industriels, octobre 1958	14.— (12.—)
	Specification for <b>Plugs, Socket-Outlets and Couplers</b> for industrial purposes, Oktober 1958	14.— (12.—)
	Anforderungen an <b>Steckvorrichtungen</b> für industrielle Zwecke, Oktober 1958 . . . . .	14.— (12.—)
18	Spécifications pour les <b>Disjoncteurs de terre à relais de tension</b> pour usages domestiques et analogues, avril 1959	14.— (12.—)
	Specification for <b>Voltage-Operated Earth-Leakage Circuit-Breakers</b> for domestic and similar purposes, April 1959	14.— (12.—)
	Anforderungen an <b>Fehlerspannungs-Schutzschalter</b> für Hausinstallationen und ähnliche Zwecke, April 1959 . . . . .	14.— (12.—)
19	Spécifications pour les <b>Petits disjoncteurs</b> pour usages domestiques et analogues, avril 1959	14.— (12.—)
	Specification for <b>Miniature Circuit-Breakers</b> for domestic and similar purposes, April 1959	14.— (12.—)
	Anforderungen an <b>kleine Selbstschalter</b> für Hausinstallationen und ähnliche Zwecke, April 1959 . . . . .	14.— (12.—)
20	Spécifications pour les <b>Outils portatifs à moteur</b> , mai 1960	14.— (12.—)
	Specification for <b>Portable motor-operated tools</b> , May 1960	14.— (12.—)
	Anforderungen an <b>Elektrowerkzeuge</b> , Mai 1960 . . . . .	14.— (12.—)
21	Spécifications pour les <b>Système de certification</b> , juin 1961	1.90 (1.45)
	<b>Certification Scheme</b> , June 1961	1.90 (1.45)
	<b>Zulassungsverfahren</b> , Juni 1961	1.90 (1.45)

## B. Bibliothek des Schweizerischen Elektrotechnischen Vereins

### Bibliothèque de l'Association Suisse des Electriciens

#### Benützungsordnung - Règlement pour l'usage de la Bibliothèque

1. Die Bibliothek des Schweizerischen Elektrotechnischen Vereins steht allen Einzel- und Kollektivmitgliedern zur Benützung offen.

2. Bei der Bestellung von Büchern sollen Nummer, Autor und Titel des Werkes, wenn möglich auch das Erscheinungsjahr, bei Zeitschriften Titel, Band, Nummer und Seite, möglichst auch Autor und Titel der gewünschten Arbeit, angegeben werden. Die Bibliothek des SEV bemüht sich, Werke, die in eigenen Beständen nicht vorhanden sind, aus andern Bibliotheken zu vermitteln.

Alle Bestellungen sind *schriftlich* an die Bibliothek des SEV, Seefeldstrasse 301, Zürich 8, zu richten. Bei telephonischen Bestellungen können erfahrungsgemäss Verwechslungen vorkommen.

3. Die Ausleihe ist grundsätzlich gratis. Der unterzeichneten Quittung, die sofort zurückgesandt werden soll, ist lediglich das von uns ausgelegte Porto in Briefmarken beizulegen.

4. Die Ausleihefrist beträgt für Bücher 1 Monat, für Zeitschriften 14 Tage. Auf Gesuch hin und wenn das Werk in der Zwischenzeit nicht anderweitig verlangt wurde, kann sie jeweils um 1 Monat, bzw. 14 Tage verlängert werden.

5. Photokopien und Mikrofilme werden zum Selbstkostenpreis geliefert.

1. La Bibliothèque de l'Association Suisse des Electriciens est à la disposition de tous les membres individuels et collectifs.

2. Les commandes de livres mentionneront le numéro, l'auteur, le titre de l'ouvrage et si possible aussi l'année de parution. Pour les périodiques, on indiquera le titre, le tome, le numéro et la page et si possible l'auteur et le titre de l'article désiré. La Bibliothèque de l'ASE s'efforce d'obtenir auprès d'autres bibliothèques des ouvrages qui ne sont pas en sa possession.

Toutes les commandes seront adressées *par écrit* à la Bibliothèque de l'ASE, 301, Seefeldstrasse, Zurich 8. L'expérience nous a montré que des erreurs pouvaient se produire à la suite de commandes téléphoniques.

3. Les prêts sont en principe gratuits. Toutefois, le montant de nos frais d'expédition sera joint en timbres-postes à la quittance qu'il faut nous retourner immédiatement.

4. Les livres prêtés doivent être retournés dans l'espace d'un mois et les périodiques dans les 15 jours. Sur demande, et si personne d'autre ne désire l'ouvrage, le délai pourra être prolongé chaque fois d'un mois pour les livres et de 15 jours pour les périodiques.

5. La Bibliothèque de l'ASE fournit des photocopies et des microfilms au prix de revient.